工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部 採訪部 營業部 廣告部 社長室 總編輯室 經理室 秘書室 中區辦事處

電報掛號二〇七五五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份壹毫

新聞紙第一三八七三號

（外埠版增編專大張）

林彪採更毒辣手段排除異己
組中共軍宣傳隊 向反黨分子鬥爭

【東京十四日合衆國際社電】中共「國防部長」林彪，繼驅使「紅衛兵」造反後，又組織特別的「宣傳隊」，去支持他本人和毛澤東的政治地位。顯然看來，這些「宣傳隊」可能是接替「紅衛兵」的行動，使用「文鬥」而非「武鬥」去肅清反黨分子。「紅衛兵」雖仍存在，但是已退到幕後，而目前的行動，顯然是收緊「紅衛兵」的組織和控制。「宣傳隊」的組成，又是一項新的行動，來鞏固力量和肅清反林彪與毛澤東的人。因爲這些人顯然未爲「紅衛兵」的恐怖行動所打垮。

【東京十四日合衆國際社電】中共陸軍已組成特別「宣傳隊」，此間今日收聽北平電台廣播，透露「毛澤東思想宣傳隊」的組成，此舉似乎是增加林彪「聲望」運動的一部份，把他造成爲提倡「毛澤東思想」的第一號人物，又鞏固他成爲毛澤東繼承人的地位。「宣傳隊」的組成，是一項積極運動，使到研究「毛澤東思想」行動進入新的階段。此舉是繼林彪最近發表的一項聲明而引起的。中共的「訓令」仍未公佈。此間中共問題觀察家指出：中共時常提及此事，並不表示中共有較新或戲劇性的行動。林彪的「訓令」是向武裝部隊發出的，但是中共「中央委員會」和其他機關都跟着發出類似的「訓令」，顯示他們追隨林彪的領導。北平電台今日說：「解放軍已組成『毛澤東思想宣傳隊』」，陸軍司令是這些隊伍的領袖，較低級的司令則是宣傳隊的隊員。這些宣傳隊決心熱讀「毛澤東思想」，與中國的幾億人民一致，使到整個國家成爲研究「毛澤東思想」的一間大學校。這種陸軍研究運動的活動，把宣傳「毛澤東思想」作爲他們個人的，神聖的義務和工作。目前這些活動分子是宣傳林彪同志的「訓令」，散播至整個中共匪邊界以內地區。北平電台又說：北平駐軍已組織了卅六個宣傳隊，各省的駐軍亦已組成此類隊伍，去「積極宣傳毛澤東思想」。

倘北越再滲非武裝區 美軍準備發動新攻勢

【西貢十四日路透社電】美國今天明白表示：美國準備恢復轟擊南北越間非武裝區東部的北越部隊。

美國代表團一位官方發言人所發表的一份口頭聲明說：如果非武裝區有北越或越共的軍事行動，南越和美國政府將被迫以牙還牙。

【西貢十四日美聯社電】美國於星期五日說：如果北越繼續滲透南北越間非武裝區東端的話，則美國將恢復轟炸該處。現未聞有美國立即恢復轟炸非武裝區東端的消息，但是美國「B五二」型轟炸機於星期五日曾向該部的緩衝區內轟炸。

美軍司令部說：「B五二」型機曾經轟炸東河西北偏西十八哩的北越滲透和集結地區。這是一個更爲接近非武裝區中心而非東端的目標。

美國噴射機於星期四日飛襲北越一百七十三次，這是一個創紀錄的數字。美機集中轟炸北越的燃料庫、運輸設備、飛彈發射場和油站。美機昨天所進行的空襲次數，多過前於九月十一日所創的一百七十一次最高紀錄。

在南越境內，地面戰事比較寧靜，美越兩軍司令部報告有若干的小規模和零星衝突。

在東埔寨邊境附近美越兩國軍隊獲得了一次輝煌的戰果。他們成功地打通了越共控制區內十三號公路的八十哩，來使越戰中的最長軍用車隊（幾有七百輛）通過。

【南越峴港十四日路透社電】美國軍方消息說：一支美國海軍陸戰隊，於星期四日窮追北越部隊至南北越間的非武裝區，但是在該區邊界就停止了。據悉：北越部隊事先曾以迫擊砲轟擊美軍陣地，然後美國陸戰隊予以還擊，使北越部隊退入六哩闊的緩衝區。有關任何一方的傷亡情形，即時並無消息發表。這場戰鬥是在由北至南的主要公路以西發生的——美國海軍陸戰隊於最近數週來，曾在這個地方不斷與北越部隊作戰。

在另一次事件中，一枚由越共埋置的地雷，炸毀了非武裝區以南約十五哩由北至南主要公路上的一輛南越卡車。有關該宗事件所引致的傷亡情形，尚無消息。這宗事件發生在廣治與東河這兩個南北城鎮之間。該枚地雷是由電力引爆的。

大陸各省區 反毛勢力仍強大
紅衛兵湧入北平準備過冬天

【莫斯科十四日合衆國際社電】蘇聯「塔斯社」昨天表示：中共的紅衛兵正源源開入北平，準備在那渡過冬天，可能是要加強保衛毛澤東，來對抗他在文化革命中的反對者。該社說：「北平已充滿着紅衛兵，他們已獲發給冬季的軍服。」

該社說：紅衛兵已指摘北平市委是「逍遙派」，他們「正在孕育反對毛澤東與反對中央文化革命小組的陰謀」。該社指出毛澤東的妻子江青是文化革命小組的主要人物。「塔斯社」說：紅衛兵仍在大陸各省中遇到反抗。「反對毛澤東思想的，仍大有人在」。

【伯爾格萊德十三日法新社電】南斯拉夫通訊社消息：北平今天張貼有大字報，指摘中共兩個省委員會在過去數個月曾公開鞭打以百計的人民。

南斯拉夫官方通訊社駐北平記者報導說：那些大字報，是由「北京大學生」署名的，顯然是指紅衛兵。

據南斯拉夫通訊社說：那些大字報，有若干說明「在過去七十五天的期間，有一千一百名學生，單獨在蘭州一地曾被鞭打，有七人自殺，并有四十人逃走，有七人經已消失不見。」蘭州是甘肅省會。

雖然那南斯拉夫官方通訊社未有說明，但那些大字報所提及的「學生」，顯然是指紅衛兵來說。

其他大字報，則抨擊江西省共黨委員會。那通訊社說：「據悉在江西省內，有三百七十五人曾被鞭打。」

那些大字報的署名者，實費煞苦心，闡明他們之攻擊省委，并不是攻擊黨方。

一張大字報說：那個江西省委員會，是追隨「資本主義方針」和企圖破壞「文化革命」的「法西斯獨裁」。

紅小鬼要搗毀七十二烈士墓

【莫斯科十四日合衆國際社電】「真理報」說：中共的「文化革命」，實際上經已成爲「對中國人民文化的一項攻擊行動」。

那蘇聯共黨機關報說：使發中國大陸的毛澤東主義運動，經已使到學校、文學、音樂、戲劇和電影陷於停滯。

「真理報」並說：「知識即是力量的那種論調，受到嚴厲的抨擊。所有的一切，經被遺忘，並由單一的要求（毛主席的著作）所代替其位置」。

那項報導，是蘇聯通訊員由北平所發出對「文化革命」給與尖銳和刻毒敘述的最新一篇。

一個共黨工人所發表「我們正在依照知識建立社會主義」的一項聲明，曾公開受到抨擊，認爲是「資產階級思想的亂衝瞎撞行動。」

中共的「紅衛兵」，曾要求搗毀黃花岡七十二烈士的墳墓，因爲「那個墳墓並不符合毛澤東的思想」故也。

古典音樂師，經已銷聲匿跡，至於各項音樂會現時則演唱例如「毛澤東是我們心中的紅太陽」和「毛澤東是我們的命根子」等項歌曲。

流行歌曲已引用毛語錄，有一首新的歌……

紀錄片，有一部有關中共試爆原子彈的影片，被稱爲「毛澤東思想的偉大勝利」。「真理報」說：學校都已關門，學生都參加了紅衛兵。書店也都已關閉，「來作整理」，而在書架上祗售毛著。

該報稱：「文化革命」是一項「政治整肅」，它實際上已變成一種對中國人民的文化的攻擊，它旨在讚頌毛澤東」。

馬拉威外交官妻兒 三人在紐約跳樓死

【紐約十四日美聯社電】一馬拉威外交官之妻星期五早晨由十八樓的一個窗口將其兩名兒女拋下一個天井，然後自己跳下，相繼斃命。警方指出：三死者爲阮里連諾夫人（廿四歲）、其現年三歲的兒子科托諾及三個月大的女兒珍納。警方稱：此婦女之丈夫爲馬拉威駐聯合國代表團的一名官員。警方指出：該天井仿若一個「血淋的戰場」。

全世界華僑嚴正聲明 痛斥紅衛兵暴行

【巴黎十三日中央社專電】「紐約時報」國際版十三日以整頁篇幅，列出一項以中文爲標題的嚴正聲明，全球華僑聲討「紅衛兵」暴行并反對北平偽政權進入聯合國。聲明由代表世界一千六百萬華僑的二百八十五個華僑團體簽名。聲明宣稱：中國傳統文化屬於全人類，毛澤東與瘋狂「紅衛兵」無權加以摧毀。北平的僞暴政權并不代表中國人民。北平偽政權是世界和平的威脅，一心想摧毀聯合國及聯合國憲章。聲明呼籲正在紐約召開的聯合國大會拒北平偽政權於門外。聲明是以廣告方式刊登。

菲動員二千人 保護七國首要

【馬尼剌十四日合衆國際社電】菲律賓經已動員一千五百至二千人，來在十月二十四日至二十五日馬尼剌高階層會議舉行的時候，以及在該期前後，負責日以繼夜地保護來自六個與會國家的要人。

主管保安事宜的菲律賓國家警察首長維拉斯科准將，告訴採訪軍事新聞的記者說，保安部隊將會在馬尼剌市區設立臨時總部，並且將會有專用的通訊網。

最先抵達馬尼剌的國家代表團，將會是由南越國家元首阮文紹和總理阮高祺所率領的南越代表團，以及由南韓總統朴正熙所率領的南韓代表團。現時尚未確定那一個代表團最先到達。第三個前來此間的代表團，將會是美國代表團；澳洲和紐西蘭兩國代表團，將會乘坐同一架飛機聯袂前來馬尼剌；最後抵達的，將會是由泰國總理乃他儂所率領的泰國代表團。

雖然美國總統詹森將會在此間逗留到十月二十七日，才乘坐飛機前往泰國，但預料與會的各國政府首長之中，大部份都於十月二十六日啓程回國。

據此間的消息靈通人士說，大會有計劃在舉行高階層會議之前兩三天，先舉行外長會議。美國國務卿羅斯克預定於十月二十一日抵達馬尼剌，而南韓外長李東元預料在朴正熙之前到達。其他各國外長方面，目前未有消息。

美新型直昇機將在越使用

圖爲美國陸軍的波音CH四七B型「仙諾克旗」式直昇機最近試飛的情形。這種直昇機是現時在南越使用的「仙諾克旗」式直昇機的改良型，有更大的載重量和更高的速度，將於一九六七年五月在越南使用。（合衆國際社無綫電傳真）

蘇波兩國共黨首腦 再商談對中共問題 官方卻說討論經濟

【莫斯科十四日路透社電】波蘭共黨領袖哥穆爾加，結束了在蘇俄各地的爲期兩天週遊之後，經於今日返回莫斯科，再度與克姆林宮領導人物舉行會談，相信他們的會談是與中共有關的。

雖然據說中共是會談的其中一個重要問題，但蘇俄和波蘭的官員卻表示，經濟問題是這次會談的重要議題。

出席會談的，計有俄共總書記布里什紐夫、俄共理論家蘇斯洛夫，以及主管與各國執政黨聯絡事務的俄共書記安德洛波夫。

昨天，當波蘭的領導人物訪問烏拉爾區時，蘇俄總理柯錫金和波蘭總理薛蘭基維茲，曾在該地發表演說，譴責中共拒絕蘇俄集團呼籲對越南問題採取聯合行動的要求。

波共領袖與克姆林宮領導人物的會談，將於明天結束，屆時雙方將會簽署一份聯合公報，並將出席一個群衆大會。

日共黨親北平中委 西澤龍次被逐出黨

【東京十四日美聯社電】日本共黨於星期五日說：該黨中一個高級領袖，經已因爲從事反黨活動，而被開除黨籍。

被開除黨籍的日共黨員是西澤龍次，六十二歲，是日共的最高與制訂政策組織「中央委員會」的委員。

日共黨說，開除西澤黨籍的決定，是於星期四日在「中央委員會」第七屆會議席上採取的。西澤是在日共決定脫離中共的強硬路線，和在國際共產運動中取得獨立以來，所進行的整肅運動中，被開除黨籍的第一個高級黨員。

馬副總理拉昔稱 英同意給予大馬後勤及空中支援

【吉隆坡十四日合衆國際社電】大馬副總理拉昔今天說，英國經已同意給予大馬以武裝部隊的後勤和空中支援。

拉昔剛從聯合國、華府和倫敦訪問回國，他對記者說，他曾與英國聯邦關係大臣和國防大臣會晤，並曾與他們就若干事項（其中包括英軍撤離大馬婆羅洲在內）舉行商談。

拉昔說：「英軍撤離正在順利進行中。」（按：由於印尼的對抗大馬經告結束，所以大馬軍隊正在接替英聯邦軍隊。這些聯邦軍隊是被派到大馬，來與印尼游擊隊作戰的。）

拉昔又說，大馬正設究有關後勤和空中支援方面有困難，而英國經已承諾給予協助。他說：「祇有一些好像經費等細節問題，仍待詳細商定。」拉昔繼續指出，大馬有意購入若干架直昇機，來在叢林密佈的婆羅洲中運載軍隊，對於要購買的直昇機類型，還未作出決定。

南韓軍警擊斃一名北韓特務

【漢城十四日美聯社電】南韓中央情報局於星期五日報告：由警察和武裝國民兵人員所組成的一支混合追緝隊伍，於星期三日在濟州島省附近擊斃一名北韓特務，另俘獲兩人。

該局說：在從那些北韓特務搶獲的二百件物品中，有三支手槍，一千二百發子彈和四具無綫電收發機。

加拿大蒙特里爾 一化學廠爆炸 五十五人喪生

【加拿大蒙特里爾十四日合衆國際社電】蒙特里爾郊區一間化學工廠，於星期四晚發生一連串爆炸，全廠燬毀，到今晨該處火勢仍然猛烈。當局說：死亡人數可能達至十五人之多。

在孟山都化學工廠所發生的一連串爆炸中，至少有五人喪生，五至十人失踪，另九人受傷。

到當地時間今天凌晨二時——即是在目擊者所形容好像一個原子彈爆炸般的第一次爆炸後四小時——本市的西南部份仍有可能再度發生爆炸之勢。

數百名消防員全力撲救，不使火勢蔓延到數個巨大儲藏桶和數輛運液體車卡，這些儲藏桶和車卡都是載有用來製造塑膠產品的易燃性氯化聚乙烯的。

北婆大馬軍 粉碎共黨 徵兵陰謀

【古晉十四日美聯社電】星期四晚，大馬保安部隊開入婆羅洲叢林，企圖瓦解共黨徵募當地村民參加游擊戰的行動。星期四日下午，叢林區實施四十八小時宵禁，軍警深入大馬與印尼邊界的個土附近，大肆搜索。一位官方發言人說，共黨希望徵募該區村民，特別是華裔農民，支持他們的叛變計劃。共黨的陰謀敗露，因爲農民把共黨的計劃通知保安部隊。

印尼軍方主控要求 判蘇班德里奧死刑

【耶加達十四日美聯社電】主控官於星期五日早晨，請求法庭把前外長蘇班德里奧判處死刑，因爲他協助去年「卅・一」印尼共黨政變。軍事法庭主控官歸納案情四小時後，請求法庭宣判蘇班德里奧死刑。歸納案情時，當庭放映印尼共黨青年受訓的電影。當主控官提出上述請求後，蘇班德里奧與其面對法官安靜地坐着，但毫無表情。下星期一由辯方作最後申辯後，法庭將會下判決。

Ω 亞米茄

第二屆

亞米茄田徑公開賽

由香港業餘田徑總會主持

一九六六年十月十六日(星期日)

上午：十時至十二時

下午：二時至六時

在

香港掃桿埔

政府大球場

舉行

代表香港參加第五屆亞洲運動大會之田徑選手將由本公開賽中選拔

是日特別敦請邵氏青春艷星 胡燕妮・何莉莉・林嘉・祝菁 四位小姐參加 "香車美人" 節目

免費入場

本酒家昨日開幕辱承

麥炳榮先生 鄧碧雲小姐 梁家寶小姐 李我先生（前往） 羅艷卿小姐 陳錦棠先生 蒞臨剪綵暨

社會賢達 各界友好 同業先進 光臨指導 曷勝榮藉 惠貺多珍，惟恐招待不週，敬希原宥，並申謝悃 特此鳴謝

滿堂紅酒家有限公司董事局啓

地址：[illegible]十七—十九號 電話：六七〇六一三一六

謝啓

本公司於昨日開業荷蒙 各界光臨指導寵賜隆儀曷勝榮藉招待未週諸祈鑒宥是感謹此佈謝

玉屋百貨有限公司仝人鞠躬

中華百貨有限公司

卅三週年紀念

大減價

最後今天 勿失良機

大東方洋服鳴謝啓事

本號昨日創業三十週年擴張營業紀念荷蒙 市政局民選議員李耀波太平紳士 電影紅星 賀蘭小姐 剪綵揭幕 並承 紳商名流 社會賢達 同業先進 宗親友好 蒞臨指導 寵賜多珍 厚誼隆情 不勝感紉 謹申謝忱 招待有未周 統希 諒鑒

大東方洋服 李世衍謹啓

地址：德輔道中二二六號 電話：四四四九三四

麥南馬拉返抵華府時稱
對越共作戰成果已超過原來期望
共軍雨季攻勢陰謀已粉碎

【華盛頓十四日合衆國際社電】國防部長麥南馬拉赴南越實行考察旅行四日後，今日離國時提出報告謂，對共黨的軍事作戰之進步情況，「已超過我們的期望」。此五角大廈首長係由關島直飛美國，他於抵略後不久抵達此間附近之馬利蘭州安德魯斯空軍基地。麥氏曾以四日的時間考察各前線，以親目觀察進行越戰的進步情況。他曾考察各美軍設備，乘直升機視察最近發生激戰之非武裝地帶以南地區，並和南越各高級領袖會談，在美國第七艦隊航空母艦「奧里斯干尼」號上停留一夜。離西貢不久前，麥氏稱：「過去一年來軍事作戰已大有進步，共進步程度實已超過我們的期望。越共所遭受的傷亡，其軍隊被毀滅之程度……一切都對越共之士氣具有無可估量的影響，比我們所預期者爲大。」他告記者稱，他在南越未見「顯示作戰之程度，作戰之步調與作戰之方式，會在今後數月內有重大改變的跡象。」他說：「我也未見美軍之調派率在今後數月內，有任何需要改變的跡象。」據說，美國軍事司令官與南越將領們曾要求麥南馬拉增派美軍，尤其是戰鬥部隊，而非支援部隊赴越。

【華盛頓十四日美聯社電】國防部長麥南馬拉在南越作其所稱「極有結果的訪問」後，已於星期五返回華府。他宣稱，美軍已制止共黨將那個東南亞國家分割爲二的努力。麥氏在安德魯斯空軍基地向記者發表簡短談話時稱，共黨已無法實行定於本年六月至十月間天氣惡劣時發動的雨季攻勢——「一項擬在該國之狹腰將其分割爲二的攻勢」。他說，敵方已在這個不成功的攻勢中遭受慘重的傷亡。同時，麥氏指出，美國不停轟炸北越之供應線，現正取得其代價。麥南馬拉說，共黨已被迫由胡志明小徑一帶的滲透線（經寮國的滲透網）轉變路線，而現在正經由分裂南北越之非武裝地帶移動。麥南馬拉指述這是敵方謀「縮短交通路線與避免慘重損失」的企圖。他預言北越「經現在之路線移動，將同樣無法避免損失」。

【檀香山十四日美聯社電】太平洋美軍司令沙普上將在南越訪問完畢之後，經已返回檀香山。沙普將軍於星期四日返抵此間，偕同他前來的，是駐南越美軍司令威斯摩蘭將軍和第廿五步兵師師長韋恩德少將。沙普在南越訪問時曾與美國國防部長麥南馬拉舉行會談。沙普說，他與兩位將領前來檀香山，俾在太平洋司令部完成他們各人屬下參謀人員所舉行的會議。他說：這些會議與麥南馬拉對南越的訪問無涉，與詹森總統於下週在前往出席馬尼剌高階層會議途中順訪此間這事，亦無特別的關連。

這個政府於去年四月成立，結束了當時內閣因爲在電視節目中播放廣告而分裂所引起的爲期四十五天的政治危機。不過，許久以來聯合政府便已貌合神離。

詹森總統指出
越戰完全改觀 盟軍獲得主動

【西貢十四日美聯社電】美國總統詹森於星期四日說，共黨未能發動使到美國關心的雨季攻勢。他隱說，這種雨季攻勢沒有實現。此間高級人士說，過去一年來越戰經已改觀。他們說，一年前，越共和北越部隊採取主動軍事行動，但是現時聯軍和南越政府軍聯合作戰（大部份由美軍擔任）已採取主動行動。這種主動的易手，顯然是直至本週爲止，美軍駐南越部隊達到卅二萬八千人的結果。美軍配有最新式的武器和飛機，能夠在成功地執行「破壞行動」，使到共黨失却平衡，又大概使到共黨領袖要改變他們的計劃和觀念。軍方人士指出：共黨數月來幾已無使用大部隊襲擊，又不敢公然與運動性能極高的美軍對抗。

【華盛頓十四日美聯社電】詹森總統顯然已排除了南韓所提參加馬尼拉會議七國組織互防聯盟的計劃。

詹森總統向記者指出：軍事計劃將不爲馬尼拉會議的一部份

經濟預算被否決
荷蘭內閣總辭
荷女王請現政府暫續執政

【海牙十四日路透社電】成立了十五個月的荷蘭內閣，在國會下議院以七十五票對六十二票通過一項決議案，否決它的一九六七年預算案中的經濟政策之後，於今日早上崩潰。

荷蘭政府這次出乎意外的崩潰，是在就預算案而舉行的爲期三天辯論後發生的。政府的恢復經濟均衡建議，曾在這次辯論中遭受激烈的抨擊。

以支持政府的天主教黨爲首的批評人士，聲稱政府擬議中用來對付通貨膨脹和收縮開支的措施，是不適當的。

由前教育部長加爾斯（天主教黨）所領導的政府，是由天主教黨，勞工黨和反革命黨這三個政黨聯合組成的。

【海牙十四日路透社電】預料於今晨因爲經濟危機而崩潰的荷蘭聯合政府，將會被邀請暫時繼續執政。

預料當荷蘭總理加爾斯提出他的成立了十五個月的天主教社會主義政府的辭呈時，荷蘭女王裘麗安娜將會邀請他的政府暫時留任。

不吸烟名人 菲臘親王名列第一

【倫敦十三日路透社電】英國不吸煙者協會選出「本年度十名不吸煙名人」，四十五歲的王夫菲臘親王名列前茅。

其他被推選的不吸煙名人，有加拿大籍的報業巨子湯普遜和小提琴家麥紐因。

中共派駐印度人員 圖利用人事關係 爭取盲從附和者

【新德里十三日美聯社電】中共駐新德里之外交人員，利用人事上之接觸，試圖在印度的廣大羣衆之中，找尋盲從附和的人。但北平仍然未能克服一九六二年秋天與印度之邊境戰爭及其前後之邊境戰爭所造成的不愉快。派遣前來印度之「大使館」官員，顯然是經過精心挑選與訓練的，很多官員能說流利之印度語，其中一些是在正當中共還是與印度關係良好的時候，在印度留學之留學生。

此間中共「大使館」人員經常與印度之報界人士及公務員，討論印度發展人民公社之問題，這些人士定期被邀請至「大使館」，參加社交活動。

中共又大量印刷印度文學，運入印度。在中共寬敞的「大使館」內，兩星期舉行一次免費電影欣賞會，露天之電影歡迎任何人參加，影片多半以印度語講述，通常顯示出中國農民及工業人員之活動與工作情形。在有特別節日的時候，如中共「國慶節」，並分期接待各階層人士——一天爲智識分子及專業人員而設，一天則爲工人階層而設。

艾森豪歡度七六歲華誕

【賓夕法尼亞州格的斯堡十四日美聯社電】美國前總統艾森豪星期五在其農場內靜悄悄地慶祝其七六壽辰。跡象顯示他打算如在常一樣，在其設於格的斯堡大學內的辦公室渡過誕辰的一部份時間。助其處理私務者將爲其夫人、若干同僚及其近親。

蔣夫人接受榮譽學位　總統夫人於九月廿九日中午在美國內布拉斯加州魏斯里安大學，接受該校頒贈的榮譽博士學位。圖爲：蔣夫人接受榮譽博士學位時情形。（中央社）

圖片說明：越南駐華大使陳善謙與越府參謀總長高文圓中將代表越政府，於十三日上午在台北市越南駐華大使館舉行給我國副參謀總長羅烈上將等十位將領頒贈越南國家勳章。圖是：陳善謙大使和高文圓參謀總長於頒勳後與我國將軍們合影。右起：副參謀總長裘良將軍，總政治作戰部主任唐守治將軍，陳大使，羅烈將軍，高文圓參謀總長，總統府參軍長余伯泉將軍，副參謀總長鄭爲元將軍。（中央社）

英外相與詹森羅斯克 會商對越戰和談計劃

【華盛頓十四日合衆國際社電】英國外相布朗今日與詹森總統及羅斯克國務卿會談其越戰和談的六點計劃，布朗的計劃迄今僅引起共方的責難，但詹森及其他英國高級官員則表示歡迎任何能使此項激烈之戰爭獲得結束的建議。

詹森總統星期四曾強調軍事壓力，重申敵方如採取相應行動，美國願意降低戰爭或停止轟炸北越。布朗於星期四由底特律市抵達華府，他計劃與詹森及羅斯克會談後，會晤「產經同盟」主席敏尼。

菲少女遭謀殺 腿肉被割烹食

【馬尼剌十四日合衆國際社電】據菲律賓警方說：有一個十餘歲少女被人謀殺，而且她的肉被人煮熟後以餵鄰人。

警方說：來薩拉華仁鎮有一個中年男子，把一個在他的庭院中剝取一棵香蕉樹葉子的十六歲少女捉住，並緊握着她的咽喉，直至她窒息而死。

警方說：這個謀殺案是在九月廿四日發生的，當少女的屍體被發現時，她的腿肉已被人割去。

據警方說：疑兇承認割去被害少女的肉，因爲他覺得肚餓；他也隨後對警方說：他曾邀請不疑有他的鄰居來分享一杯羹。

華府否認 羅拔甘迺迪被暗殺謠言

【華盛頓十四日法新社電】參議員羅拔甘迺迪之僚屬今日否認甘迺迪遭暗殺的謠言。一發言人稱：羅拔甘迺迪及其弟愛德華．甘迺迪參議員均平安無恙。按：暗殺謠言起於西德報界。

台「假出口退稅」案 三名被告更審終結 王鎮等二人判刑六年

【台北十四日中央社電】最高法院發回更審的台北地檢處檢察官王鎮等，涉嫌向「假出口退稅」案中被告蕭柏煌索賄案，台灣高等法院昨天（十四日）更審終結宣判，將本案中三名被告分別判處有期徒刑，刑期是被告王鎮與莫燮各被判處有期徒刑六年，褫奪公權四年；被告王琪被處有期徒刑四年，褫奪公權四年。

菲法院下令 非法入境華人 暫停遞解返港

【馬尼剌十四日路透社電】此間初級法院暫時阻止移民局把卅九名非法入境的華人遞解出境。那些華人是去月由香港偷渡入菲律賓的。法院下令移民局長里爾斯答覆一項申訴，這項申訴由一位私家律師提出，他想知道爲甚麼這些華人不首先經過審訊，受了應得的徒刑，然後遞解出境？這位律師是黃國里斯緣，他說：華人不先被審訊而遞解出境，是違反菲律賓法律的。他說：菲律賓法律要把非法入境的人罰款、入獄，然後才遞解出境。按：菲律賓移民局希望儘快把這批華人送返香港，因爲他們的回港期限快滿。菲律賓人員恐怕如果他們的回港證過期後，香港政府不准他們入境。

巴國總統 訪問伊朗

【喀剌蚩十四日美聯社電】巴基斯坦總統阿猶布汗，於星期五日乘搭專機前往德黑蘭，作爲期四天的訪問伊朗。相傳伊朗國王與阿猶布汗可能將討論完成廢棄中央公約組織。這項消息來自德黑蘭，但是官方人士既不加以承認，亦不否認。

社論
各共產國家一致斥毛澤東「篡黨」
——「紅衛兵」、林彪都不能「保衛」毛澤東不敗

毛澤東不斷一切的「篡黨」，不僅使「中共」名存實亡，也使毛奸許多昔日的「親密戰友」受到無情的整肅。對於這個「中共」空前未有的大變，「中共」黨人能否奮起自救暫且不說，但是其他的共產國家，卻無不同聲指斥毛澤東這種「篡黨」的罪行。在本年「十．一」僞慶的那天，「新華社」林彪代表毛澤東發言，故意假借越戰問題對蘇俄有所抨擊，以蘇俄爲首的七個共產國家代表，便立即拂袖而行，以示羞與爲伍，毛帮「文化革命」之自絕於共產集團，這是一個明證。到了最近，各共產國家的首腦人物或代表性報紙，更紛紛對毛澤東的「篡黨」陰謀，嚴予斥責。其中之一是現正率領一個代表團訪問莫斯科的匈牙利副總統加斯拔，在一個集會上公開指斥毛澤東的「篡黨」罪行說：「沒有一個人像中共領袖們現時那樣，汚損過我們的共黨哲學。在中國大陸發生的事情，都和文化、革命或社會主義絕無關係。」該匈牙利副總統說：「擺殘社會主義和使人迷惑的人們，並沒有一個曾獲得成功。中共的領導者亦將不會得到好結果。」其對毛澤東「篡黨」行爲的深惡痛絕，可謂情見乎詞。

又有一個曾赴大陸「觀光」的捷克人，在捷克共黨機關報「赤權報」上發表他對毛共「文化革命」的觀感說：「中共的紅衛兵都是些十二歲學童，現在已成爲中國大陸各城鎮中擁有絕對權力的主宰，有權制定法律，而且可以決定成年人的死活。」該捷克人說：「這些愚蠢無知的學童們，以爲想証明中國有幾千年光輝燦爛文化的古代文物破壞，便是破除舊思想、舊傳統的文化革命。」據指出：「中國大陸上的現行文化革命，跟文化完全沒有關係，而是（毛帮）擺脫黨方正規程序建立實力的手段，任何對中共領袖所定政策表示懷疑的老實黨員，都會因此而失去他的領導地位。」因此這個捷克人，認爲毛帮的「文化革命」是個「既來令人感到噁心」的醜劇，並且認定毛帮這樣的自己築起一道高牆，祇有使它陷於完全對外孤立的絕境。這個捷克人所說的種種，就是爲了藉此揭穿毛澤東「篡黨」的把戲，這篇文章之見於捷克共黨機關報，正可反映捷克對毛帮倒行逆施的厭惡態度。

自「紅衛兵」造反以來，南斯拉夫的駐大陸記者曾經發出過不少暴露毛帮醜惡的消息，蘇俄的幾家官方報紙也不止一次的對毛帮狂妄行徑公開聲討，認爲是對共產主義「莫大的汚辱」。毛澤東除謀「篡黨」而招來這許多共產國家的責備之辭，這亦無疑問是毛帮面臨敗亡的訊號，而且不管如何，毛帮要想「倖免」是絕對沒有可能的。

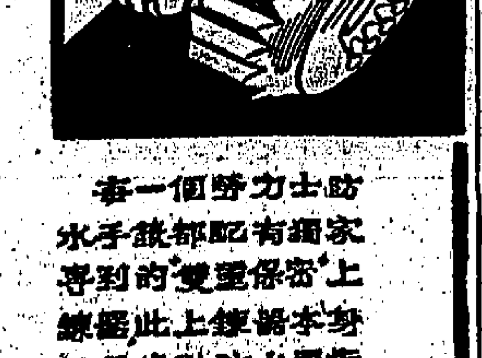
現在人們可以看出，毛澤東所以要利用「紅衛兵」作爲「篡黨」的工具，要騙使他們去作消除異己的貓腳爪，主要就是利用他們年幼無知，可以不受任何約束而爲所欲爲。因爲事實上証明，毛澤東的寡頭統治早已引起「中共」黨人的不滿，而大陸青年過了二十歲後也不會有人再聽毛澤東的鬼話，毛奸要存心「篡黨」，就祇有假手於那些乳臭未乾的兒童。可是，在毛澤東的「篡黨」過程中，不管他對這些無知兒童如何陰謀利用，這都祇是孤注一擲的賭博，事實並無必勝把握，因此，他一方面故意扮演死不開口的啞巴，自己不說話讓林彪說話，目的就是故弄玄虛，以求混淆各方的視聽；另一方面則爲了欺騙那些紅小鬼，不惜用種種虛偽宣傳向他們打氣，不是大讚他們的胡作妄爲「好得很」，就是無中生有的賠說「五大洲朋友」都對他們同聲讚美。這種自欺欺人的手法，說來實在不值一哂，且亦與袁世凱稱帝，蒙使「籌安會」上表「勸進」的醜劇毫無分別。今天大陸到處張貼「毛澤東語錄」，林彪聲嘶力竭的叫人讀「毛選」，而對於「馬列主義」則隻字不提，其「篡黨」之心，昭然若揭。但這都是「袁氏稱帝」醜劇的翻版，袁世凱已沒有好結果，毛澤東當然更沒有例外。

在這四面楚歌之下，毛澤東實在祇有死路一條，不僅紅衛兵「保衛」不了他，就是林彪也不足作爲他的「命根子」。從最近所見，林彪也是一個「大膿包」，他愈要叫人效忠毛澤東，就愈是顯出毛澤東地位的不穩，他愈要鼓吹「解放軍團結」，就愈足反映共軍內部有問題。毛澤東「篡黨」而弄到如此衆叛親離，試問不亡何待？

怪可憐的是香港的赤色走狗們，他們對各共產國家齊聲譴責毛澤東的「篡黨」，不敢置一詞，而卻以詛咒台灣作爲它的「遮羞布」。那些革命到大陸學習的左派分子，跪聽「紅衛兵」訓話之不足，還要到延安裝模作樣的演其「抓泥沙」活劇。他們作僞到了這種使人作嘔的地步，那真是哀莫大於心死，其不會有「好下場」，那是大可拭目俟之的。

問：誰最先發明絕對防水手錶？
答：勞力士

世界上第一個真正防水的手錶是由勞力士於一九二六年發明製成現在深海的潛水人會告訴你勞力士最新款的防水手錶仍是舉世最佳的防水手錶。



每一個勞力士防水手錶都配有獨家專利的"雙重保密"上鍊鈕此上鍊鈕本身已是絕對防水更旋入錶殼故有雙重防水防塵的功能。

ROLEX
勞力士
時計歷史上的先導！

現爲世界航空公司選用爲飛航標準時計

謹防假冒！請向各特約代理商選購

警務處佈告 爲車輛登記事

台端之車輛登記證如在本月底期滿，務請從速申領新證而不須等候月底辦理。因不論何日繳費，該新證之有效期概由次月之首日起計。車輛登記申請書可向任何郵局或政府諮詢處索取。如採用掛號郵政辦理手續，務請將車輛登記證及有關證件，連同所需費用附於信內。

英皇御准 香港賽馬會
（依照英皇御准香港賽馬會條例舉行）

本會一九六六年至一九六七年度第一次賽馬定於一九六六年十月十五日，十七日及廿二日舉行第一天及第三天俱在下午二時開賽，第二天則在下午十二時開賽，太子行司理室在第一天及第三天亦於上午十一時四十五分停止辦公而有第二天則全日停止辦公，茲承董事局命將是次須注意事項摘要公佈如下：

觀衆入場券須全日懸佩提套。關於會員來賓入場券每位二十五元，請依照下列時間向本會各售票處購買：

（一）第一天及第二天由一九六六年十月十二日星期三起至十月十五日星期六上午十時止。

（二）第三天由一九六六年十月十九日星期三起至十月廿二日星期六上午十時止。

（三）凡持有會員來賓入場券離場者不得復入而在第二天欲往出外午膳而返者，屆時出示當日之來賓券換回復入證即可復入。

（四）入場證章不在本會司理室發售，賽馬日不設售來賓入場券，凡在十七歲（西曆計算）以下兒童禁止入場，本會會員席餐廳備有午膳供應。

（五）關於公衆席三天內俱在上午十時開閘，入場券每日每位十元，入閘時繳交隨發給入場券觀衆入場後須全日懸佩此證如在第二天觀衆欲離場而再入場者須在下午一時至三時之間出外再返者屆時出示當日公衆入場券即可復入如在第一天及第三天離場後入馬場須再復入場券十元。

一九六六年十月十日　司理鮑愛克

重要聲明

廣東道一〇八二號四樓志利五金自一九六六年十月九日區廷鋈君退出後由本人改用志利廣記五金繼續營業各舊雨新知希爲垂照特此聲明

志利廣記五金東主　區廣啓

一九六六年十月十二日

岑業良膠廠有限公司香港分行通告

現奉本公司總行之命於一九六六年十月三十一日將本分行之業務結束所有各債權人將姓名地址及債項詳列於一九六六年十月廿八日以前寄下以便清理否則作爲棄權論特此通告

岑業良膠廠有限公司香港分行
經理　本朗　軒　謹啓

承頂生意通告

茲遵照防範生意欺騙偏袒條例第三段香港法例新本第四十九章通告如下：

啓者香港商人黃碧娟已婚婦人現寓香港筲箕灣東大街八十號二樓張香芳現寓香港銅鑼灣電器道三十七號二樓曾芳開現寓香港大坑道三號三樓現寓香港銅鑼灣興發街八十二號四樓歌頓大廈五樓商人及曾均現寓英國倫敦商人（以下簡稱出頂人）向在香港荷李活道亞公巷用四和棧（開德）公司字號合夥經營石油生意現經訂約將該四和棧（開德）公司石油生意連同舖底裝修傢俬用具上舖建築物及雜物並所有水上一切所欠而未清找之賬項等但不包括所有股份現寓香港香港仔石排灣道八十六號二樓李學唯國超商人楊淑妍已婚婦人現寓香港仔石排灣道八十四號三樓現寓香港商人（以下簡稱承頂人）承受准於一九六六年十月十七日在剌士律師行交易如出頂人有任何華洋轇轕擔保及償務等情請於未交易前與出頂人理妥一經交易後概與承頂人無涉兩後承頂人擬在舊址用四和棧（成記）公司名字經營石油生意關於出頂人日前所有華洋轇轕等承頂人概不負責特此聲明

出頂人代表律師剌士律師行啓
香港德輔道中十六號告羅士打大廈524室
一九六六年十月五日

更換姓名通告

啓者製衣工人胡錦培WOO KWAN-PUI舊稱黃銘志WONG MING-CHI住香港九龍西洋菜街二百〇二號二樓茲特憑此通告由一九六六年十月十四日起廢棄及取銷採用該黃銘志WONG MING-CHI名字改用胡錦培WOO KWAN-PUI名字該更換姓名手續已於一九六六年十月十四日立契爲據並經證實此佈

胡錦培WOO KWAN-PUI
舊名黃銘志WONG MING-CHI
代表律師關祖堯律師事務所啓
一九六六年十月十五日

退股啓事

啓者原日在九龍土瓜灣上鄉道昌華大廈十樓之永盟實業公司原由楊志堅，區鎰來，區紹良，陳遠義，（以下簡稱退股人）及蘇寧（以下簡稱承股人）合夥經營，已於本年九月十五日起拆股。退股人自願將其佔有之股份全部轉讓與承股人承受。繼續營業，嗣後該公司之生意盈虧及新舊華洋轇轕概與退股人無涉，特此聲明。

退股人楊志堅、區鎰來、區紹良、陳遠義啓
一九六六年十月十五日

聞

家主萬宗　媳張煥堯　老爺之
令堂　少主學孝 學誠　孫媳(Sonya Beneke)　孫少爺寶珊　孫小姐之
令祖母梁母林老太夫人　痛於公曆一九六六年十月十三日下午四時十五分壽終瑪麗醫院積閏享壽七十有一歲奉移北角香港殯儀館治喪謹擇十月十六日下午二時卅分大殮同日下午三時正在該館大禮堂辭靈隨即奉柩安葬柴灣佛教墳場
謹此報

梁宅家人稟報
治喪處：北角香港殯儀館
六英皇道六七九號　電話：七一八二二六一九

劉璧生偵探事務處

香港政府英國偵探會員，世界偵探總會監事劉社長榮譽

業務：
搜尋民刑證據　通姦離婚證據　失物失踪偵查　代收債項貨款
假冒商標貨品　男女秘密跟踪　婚姻對象偵查　信用行爲偵查
生意合股糾紛　外遇姘居偵查　電話竊聽杜絕　保護出入進行

本港各議員，律師，首席法官，東華大狀師，總探長，撰文頌賀
國防部長，國會議長，省府主席，參謀總長，陸軍統帥，親題讚
美國州長，衆議員，參議員，警務處長，國際警探總長，均贈照

香港大道中三十六號興瑞大廈六樓（皇后戲院對面）
電話：二三三三六一，二三三二九四九，七〇五七六八

教育司署佈告
一九六七年留學錫蘭及加納之大英聯邦獎學金

（一）錫蘭政府及加納政府依照大英聯邦獎學金及研究獎學金方案，設置獎學金若干名額，頒給大英聯邦及其他地區資質優秀之男女生。

（二）設置此項獎學金之主要目的，爲使獲獎者在錫蘭及加納之大學研究院深造，或從事研究工作，爲期兩學年，凡欲修習本港尚未有之大學本科課程者，亦得申請，此項獎學金之期限，須視該項大學課程而定。

（三）此項獎學金之金額，足供在獲得期間旅行，生活及雜費所需之費用。

（四）申請人須爲經常居住本港之大英聯邦公民。如申請錫蘭獎學金者須於一九六七年七月三十一日其年齡在十七歲至三十五歲；申請加納獎學金者，須於一九六七年十月一日未滿卅五歲。申請人並須於經承認大學畢業，或持有同等學歷者。凡經揀選入選者，另須符合錄取及入境等項規定。

（五）申請表格及其他有關上述獎學金之詳細情形，可向香港炮台里一號教育司署領取及洽詢，申請表格填妥後，概須於一九六六年十一月五日交回，逾期概不受理。

教育司顧寧諾

警務處佈告 爲九龍文明里交通路綫事

本年十月十五日（星期六）上午十時起，將實行下列交通措施：

（一）文明里，介於彌敦道及砵蘭街之一段，祗准由東向西單程行車——由彌敦道方面駛入。

（二）文明里，介於砵蘭街及廟街之一段，祗准由西向東單程行車——由廟街方面駛入。

屆時設有交通標誌指導駕車人士。

警務處長伊輔

香港政府公告 爲聘請公務員事

茲擬聘請：

（一）二級工務監督（工務司署）
（二）機械監督（人民入境事務處）
（三）女移民督察（人民入境事務處）
（四）助理電器督察（工務司署）
（五）二級造船測圖員（海事處）
（六）工場指導員（教育司署）
（七）三級助理測量員（材料）（工務司署）

有關上述缺額詳情載閱本日英文報紙。此告

警務處佈告 爲九龍公爵街交通路綫事

本年十月十五日（星期六）上午十時起，公爵街只准由東向西單程行車，可由勵德街方面駛入。

屆時設有交通標誌指導駕車人士。

警務處長伊輔

警務處佈告 爲九龍深水埗通州街交通路綫事

爲便利進行車大道路工程起見，本年十月十五日（星期六）上午十時起，通州街介於南昌街及北河街一段之交通將予封閉，爲期約六星期。

屆時將設有交通標誌，指導駕車人士。

警務處長伊輔

警務處佈告 爲九龍深水埗永康交通路綫事

本年十月十五日星期六上午十時起，永康街由基宇門牌三十八號起至福華街之一段，將予封閉，禁止車輛行駛爲期約三星期，以利便道路工程進行。

屆時設有交通標誌指導駕車人士。

警務處長伊輔

一九六七年度香港中文中學畢業會考
自修生申請須知

凡欲以自修生資格參加一九六七年度香港中文中學會考者，應注意會考辦理細則第一節，茲摘錄如下：

「如某屆考生獲五科及格，但未符頒發証書之標準者，得以自修生名義參加下屆考試。」

自修生可於辦公時間內親至香港軒尼詩道二十二號A冠氣大廈三樓香港中文中學畢業會考委員會秘書處辦理申請手續，報名將在一九六六年十一月一日止截，逾期不予受理。

香港中文中學畢業會考委員會秘書　梁盛煒

詹森謂爲挽救自己 勢須對侵略者作戰

【狄拉瓦州，威明頓市十四日合衆國際社電】美國總統詹森在作一項帶政治性的演說，曾論及越南和平問題，他說：「爲了挽救自己，我們勢須爲對付侵略而戰。」詹氏說：「我們認爲應該維持諾言維持和平。我們曾經明告知較小的國家，不擬袖手旁觀，讓其濱人踐踏，我們認爲應該履行諾言。」對退租問題，美國人詢問美國公民：「我們爲甚麼不退出戰場，改去談判桌前？」詹森說：「如果有公民是能夠肯定答覆，願意談判的。」詹氏說：「如果能夠使胡志明和其他有關之人同意談判，美國總統和國務卿，是會走到談判桌旁去的。」今天早晨，寮國總理蘇發那，曾與詹氏討論越南和平的展望。其後，詹氏曾向聽他演說的士女，談及他跟蘇發那會商的經過。

【華盛頓十三日法新社電】美國總統詹森今天在記者招待會上說：他的即將到來的亞洲旅程，將是十分使人興奮，富挑戰性與有必要的。他說：他希望觀察的國家，它們的領袖會在白宮中與他會晤過。詹森說：馬尼剌會議將在一個良好的時間中舉行，並將使出席會議的各國領袖，研究自去年的檀香山會議以來，越南在軍事方面的戰果以及南越政府在政治與經濟各方面的成就。他說：共黨在越南的季候風攻勢已經失敗。他強調說：美國有關越南和平的立場，現在已較以前在世界各地爲人更佳地瞭解。祇有兩個政府明白表示，反對結束戰爭與獲致和平。

詹森總統提及他前往遠東旅行，曾受到某些批評。但是他說：如果他拒絕非律賓總統馬可斯的邀請，則他會受到更多的批評。詹森表示希望，能獲得一致的意見來解決一項不擴散核子協定，而保護美國和蘇聯的利益。

他說：如果他獲保證，對方將停止它的侵略行動，則他將對一次新的停炸北越，感到興趣。如果北越同意停止，則美國將立即停止轟炸；如果北越同意撤退它的軍隊，則美國將立即撤退它的軍隊。

詹森說：寮國的蘇發那親王，曾在今天與他的會談中，提出有關東南亞和平的有幫助性的建議。他曾強調寮國人民熱愛自由，不願被武力所吞噬。詹森說：馬尼剌會議的目的，並不是要訂軍事計劃或方案，而是檢討檀香山會議上，有關南越的經濟與社會改進的承諾的進展情況。

中美銀行 在紐約設立

【紐約十三日中央社專電】紐約州銀行董事會今天在一項會議中，通過設立「中美銀行」的申請。董事會以通過該銀行的組織章程而完成此項行動，在華府的聯邦保險公司核定該銀行符合條件之後，將由董事會的監理人批准銀行的開設。該銀行將擁有資本與準備基金一百五十萬美元，由台北的「中國銀行」總行提供。中美銀行將在紐約州營業，行址設在紐約市的華埠附近。

西貢要求七國建防禦聯盟 詹森拒南越建議 並解釋不順訪中華民國理由

【華盛頓十四日美聯社電】美國總統詹森顯然已經拒絕南越主張由參加馬尼剌高峯會七國成立共同防禦聯盟的計劃。詹氏本星期四在記者招待會中說：事先設計問題，將不在七國馬尼剌會議商討的範圍之內。

記者也接着問詹氏是否要求其他國家增加對南越的軍事承諾，詹氏答道：「這不是馬尼剌會議討論的主題。」

詹氏談及另一問題的邊緣，他曾跟中華民國的蔣夫人作私人性質的接觸，但是詹氏未說明時間和地點。中華民國駐美大使館說，蔣夫人曾跟詹氏通電話。

【華盛頓十四日合衆國際社電】詹森總統於星期四在記者招待會上說：他在未來的亞洲和太平洋國家的旅行中，過門不入中華民國。詹森總統對於不把台灣括入在他的行程裡面，在最近數天，曾受到國會和報紙評論的一些批評。

詹森總統於星期四被詢及此事時說：「我們並不規避任何人。」他強調說明：他頗願接到中華民國的各項意見，並說他「每隔數天均聽到蔣夫人的觀點」。蔣夫人現時留在美國。詹森總統說：他不能夠在一次旅行中，訪問美國與其保持關係的所有一百二十個國家。他並指出：他這次旅行，是集中於對越戰負有責任的那些國家。他追述他將要訪問的大多數國家，均有派兵在越南參戰。

詹森謂美人民 無理由怕蘇聯

【華盛頓十三日法新社電】詹森在記者招待上會說：美國人民沒有理由要擔怕蘇聯人民。他與美國與全世界人民友好。他會盡力促進美國與蘇聯的友誼，已獲得一些成果。如兩國間的航空協定，將會舉行領事會議，以及有關太空的非軍事化等。他說：他曾告訴蘇聯外長葛羅米柯，他將歡迎蘇聯領袖訪問美國。他說：美、蘇兩國的政府與人民之間的互相尊重，是十分重要的。

美兩醫生獲諾貝爾獎 因對癌症研究有貢獻

【芝加哥十三日法新社電】諾貝爾醫學獎得獎人哈金斯今天在此間稱：他覺得與他心目中的英雄盧斯醫生分享諾貝爾獎的光榮，感到萬分快慰。盧斯醫生是另一位諾貝爾獎得獎人，兩人獲得這項光榮，是因爲他們對癌症研究上的貢獻。哈金斯中等身裁，雖然髮白，但看來仍然年青。他與其友人盧氏，在實驗室中經過十分艱苦的日子，每天起碼作十小時之研究。哈氏有一子一女，六個孫子，其子是波士頓醫院一名醫生。

韓共改組 金日成改任總書記

【東京十三日法新社電】平壤電台昨晚宣佈：北韓總理金日成，已在一次黨的改組行動中，被免去其作爲勞動黨（共黨）主席的職務，並改任總書記。北韓共黨的改組，是在十月十二日召開的中央委員會會議期間所決定的。那項會議，並規定成立一個六人常務委員會（主席團），包括有金日成，主席崔庸健（國家元首）和第一副總理金一在內。一個十人書記處，亦經已設立，並以金日成爲首，並包括所有主席團委員在內（其中一人除外）。此間政治觀察家說：那個新的常務委員會，顯然是依照某些東歐共產黨的形式而設立的，其目的在於確立集體領導，而不是把權力給與那個主席的個人領導。

諾貝爾醫學獎得獎人盧斯星期四日，現年八十五歲的盧斯博士，在他的紐約實驗室內檢視一隻患瘤的老鼠，據宣佈：他與芝加哥的哈金斯博士，已共同獲一九六六年諾貝爾醫學獎。（美聯社無綫電傳眞）

駐牙買加大使 孫碧奇遞國書

【台北十四日中央社電】外交部息：新任中華民國駐牙買加大使孫碧奇，已於七日向牙買加總督克里夫坎培爾爵士呈遞到任國書。

美明年駐越部隊 可能超五十萬 現駐越軍比韓戰時期更多

【華盛頓十三日法新社電】參院議員史丁尼斯今天在參議院說：在越南美國武裝部隊的實力，在明年可能超過五十萬人。史丁尼斯是參院武裝部隊委員。他說：一個將軍（他未有說出其姓名），曾估計對於在越南作戰所需的美軍兵力，爲七十五萬人。最近在西貢所公開發表的數字，說明美軍現時在越南的實力，有卅二萬八千人。

那個民主黨參院議員，並預料國會可能被請求，投票通過一百七十億美元的額外款額，俾供在越南戰爭之用。

【華盛頓十四日合衆國際社電】美國國防部本星期四的統計數字顯出：現在，南越境內美國官兵的人數，比一九五三年六月底韓戰進至最高潮時美國派駐南韓的兵員遞多。

一九五三年六月卅日，南韓境內美國陸空軍和海軍陸戰隊官兵的人數約共卅二萬七千人。據本月八日宣佈的數字，南越境內美軍官兵的總數共爲卅二萬四千人。其後，美國步兵第四師的其餘部隊，大約已再使四千人到達南越，使南越境內美軍實力的非正式數字，增爲卅二萬八千人。介入越戰的美軍總人數（包括第七艦隊和以泰國爲基地的美國部隊等），如今無法獲悉，但是顯然不及介入韓戰的美軍總人數（約共四十七萬三千人）。這四十七萬三千人，除韓境的美軍外，還包括南韓海岸的美國海軍人員及以日本和琉球群島爲基地而常飛往韓國的美國空軍部隊在內。單說南越境內的美國地面部隊，則還不及韓戰進至最高潮時韓境美國地面部隊的總數。現在，南越境內美國地面部隊的人數約爲廿六萬一千人，韓戰進至最高潮時，韓境美國地面部隊的人數約爲廿八萬零五百人。

諾貝爾醫學獎得獎人之一哈金斯，美國芝加哥大學外科教授哈金斯博士，於十月十三日與他的太太共進早餐，他們剛接到消息，謂哈金斯與紐約洛克菲勒研究所的盧斯博士，經已同獲一九六六年諾貝爾醫學獎。兩人都是因爲研究癌病有素而獲獎的。（合衆國際社無綫電傳眞）

中共鞍山鋼廠工人 對煉合金方法 與上級有衝突

【東京十四日美聯社電】「新華社」星期五日稱，中共鞍山鋼鐵廠的鋼鐵工人，對於製造低鋼合金的方法，與中產階級技術當局發生激烈衝突。

中產階級當局懷疑其裝備及技術是否能製造低鋼合金。反之工人則說：「我們有毛澤東思想作我們的武器。」「新華社」稱，工人們經多次試驗之後，受毛澤東思想的鼓舞成功了製出大批鋼合金，且均品質良好。

匈共抨擊中共 以反蘇活動作爲黨政策

【布達佩斯十四日美聯社電】在蘇俄總理柯錫金激烈抨擊中共的次天，匈牙利共黨領導階層於星期五日指摘中共領導人物，現正對世界共產運動造成「無窮損害」。匈牙利共黨領導階層稱：「正當美國侵繼續對越南進行侵略行動的時候，中共領導人物卻隨着今年八月的中共「黨中央委員會」會期之後，把他們的反蘇俄離間活動和破壞共黨團結的分裂陰謀，製訂爲黨和「國家」的正式政策。」

泰勒將軍建議 由美軍對付越共 南越軍負責綏靖

【巴爾的摩十四日美聯社電】泰勒將軍說：美軍應負起在南越對付越共的主要責任，俾南越軍進行綏靖與恢復工作。他說：軍事行動應由美國人負起，因爲他們「訓練有素，裝備良好」。他們並未受到進行綏靖與恢復工作的訓練。那應由越南人負起。泰勒估計：本年度中已擊斃四萬名越共與北越軍。這個數字與北越滲入的部隊數字大致相等。另在本年度中已重傷八萬名敵軍。

前因貸款曾引起軒然大波 台東中紡織公司 現又告週轉不靈 向台北地檢處申請求准予重整

【台北航訊】據台北某報載稱：因貸款問題在立法院掀起軒然大波的東亞紡織公司，雖經政府核准貸予新台幣三千萬元，現又告週轉不靈。該公司代理人郭紫峻，已經按新公司法向台北地方法院要求准予重整。

據承辦本案的台北地院推事左文科說，法院已經派員赴東亞公司，調查實際情形，是否准予重整，還得調查一段落後才能裁定。

左文科推事在審核本案後，已先採取必要措施，對東亞的資產予以凍結，他裁定對東亞公司先作三項限制：

㈠聲請人（即東亞紡織公司法定代理人郭紫峻）就附表所列各項財產不得出租、讓與、抵押或其他一切處分行爲。

㈡自本裁定送達日起至五十五年十二月三十一日止，對聲請人之債權暫不得行使。

㈢至本裁定送達之翌日起，至五十五年十二月三十一日止，聲請人公司記名股票不得轉讓。

東亞公司法定代理人提出要求重整後，法院曾依公司法規定，徵詢中央主管官署經濟部的意見。經濟部覆以該公司財務困難，將有停工之虞。全省二十四家紡織廠中，東亞設備又較完善，其產品有外銷，近四年產品的外銷金額，平均每年約一百萬美元，如能繼續營業，其紡錠將以低生產成本及改善人事制度，尚有經營價值。

東亞公司法定代理人郭紫峻，向地院聲請的狀稱：該公司簽發在外流通，尚未到期的遠期票據，爲數仍在一千六百萬元以上。如果在重整之裁定前，不爲緊急處分，對各執票人必需紛紛提示，聲請人又不能另籌如此鉅額之票款金，勢必致退票，致無法重整。因此，請依公司法第二八七條第三款之規定，裁定限制對聲請人債權之行使。

左文科推事根據經濟部的証明，即依聲請人之要求，先作上述緊急處分，凍結聲請人之財產，並停止債權人對聲請人債權之行使。

越共猛烈圍攻阿壽 拚命少校冒死救友 雖然暮色四合，完全看不見地面情形，但費索爾仍冒險把直升機降落，拯救戰友。

本月四架轟炸機出發，飛到距離越寮邊界僅數哩的共產黨管區內的阿壽前哨站的上空，三十九歲的空軍少校費索爾，發現它的守衛的形勢，比他所聽到的更壞。

百里居空軍基地吩附費索爾及他的隊員：「白萊爾上尉被圍三十六小時，直升機無法前往搶救傷者，盡可能減少敵軍攻勢。」

阿壽被三營敵軍（約二千精銳北越軍隊）圍攻，事前沒有迹象。白萊爾上尉率領二十美國特務隊隊員，駐守這胡志明運輸路綫附近的狹窄山谷的一個泥墻掩護的陣地和飛機場，已經許多個月了。與他們在一起的，有三百五十名民防隊，以及第一四一營的五十六個越南土生中國人。

他們紀錄着胡志明運輸路綫及這地區的運輸交通，一向寧靜無事。但是，一九六六年三月十日午夜後，革命黨越過前哨站及機場的北越部隊，從四面的山峰湧而來。他們開始用迫擊砲及步槍掃射，排毀外圍的鐵絲網。敵軍攻死隊攜同手榴彈衝進地雷地帶，正規部隊隨後進攻，迫使守軍退守防禦工事。白萊爾的部隊以寡敵衆，但在轟炸戰鬥機到來之前，他們所殺死的敵軍士兵的屍體，已經堆積如山。

費索爾穿過雲層，找到了那前哨站及飛機場。那飛機場位處於兩個一千五百呎高的大山之間，曾經有五架直升機因爲企圖搶救受傷守軍而遭殃。兩架直升機中彈後，在空中爆炸，其他三架的殘骸，散佈在機場尾端，機身彈痕累累。費索爾不浪費時間，繞飛一週，找尋敵軍的大砲，然後俯衝轟炸，炸毀了敵人的大砲。但當他從二百呎低空再度高飛，他遭受射擊。子彈不是來自地面的高射砲，卻是從頭上掃下來的。費索爾看見機關槍彈的焰光，在他右邊的山坡；第二批高些，第三批更高些。他左邊的山坡，也最低限度有三層機關槍。子彈擊中他的機尾，但不曾射中控制系統，他仍能飛行。

費索爾於飛到相當高度後，告其他三架機，不要俯衝，但停留在一千呎高空，直至炸毀山坡敵軍各大砲爲止。其中兩架收到警告，依照吩附，向各山坡投下八千磅的燒夷彈和炸彈。第三架，由梅爾斯少校駕駛的，已經開始俯衝，掃射一隊敵軍步兵。敵兵分散，跑到機場一邊的一度八呎高的圍墻下躲避，但祇有少數人成功，多數被射殺倒地。梅爾斯再度高飛時，兩面山的敵軍以密集的機關槍向他掃射，他的飛機中彈多處，但奇蹟的，他沒有受傷。當他飛到一千二百呎上空時，他的機尾噴出一般黑烟。他用無綫電話通知費索爾：「我的飛機着火燃燒。我要追降，但我看不清楚下面的機場。」費索爾答道：「我引導你：先把炸彈投棄。」梅爾斯於是把炸彈和燒夷彈拋下山腰的樹林，引起爆炸和大火，黑烟冲天。費索爾叫梅爾斯較好方向，並在他週圍繞飛，掩護着他下降，費索爾看着其他兩機，巡迴轟炸山腰的敵軍機關槍。

費索爾引領梅爾斯下降，當他們降至六百呎，再遇兩面山的機關槍夾擊，但已較前疏落。降至二百呎，在雲層下，已清楚看見那兩點，但機的一邊全是敵兵。費索爾立即掃射，把敵兵驅至美軍防禦工事。專家穆雷及一些土生華人已用手榴彈殲滅他們。費索爾繞飛一週，再回來時，梅爾斯的飛機已降落機場上。梅爾斯從那一團火般的飛機跳下來，向費索爾揮揮手，跑向圍墻去。費索爾再度昇空，用無綫電通知空軍拯救隊到來救梅爾斯。峴港基地詢問情況如何，因爲當天已有五架直升機因救人而犧牲了。費索爾報告情形已好轉，並答應他們，將在那裡等候直升機到來，以及設法控制局面。

費索爾和其他兩機繼續掃射敵兵。白萊爾上尉和他的守軍也開始追火網。但是，共軍步兵前仆後繼的攻擊，費索爾低飛，沿着那圍墻找尋梅爾斯。梅爾斯從飛機跳出來時，看見前面有許多敵兵。他躲在一小溝裡，藉屍體掩護自己。共軍士兵也知道有一個美國機師被迫降落，但他們忙於作戰，無暇去拘捕他。費索爾往返低飛幾次，遭受猛烈的機關槍射擊，最後他掃射了那些機關槍及機場上的敵兵。但是，直升機還未到來，山上黑雲已經開始合攏，視綫朦朧，稍遲幾分鐘，直升機雖然到了，也無法着陸呢。

再過幾分鐘，費索爾聽到雲層上的機聲，他從無綫電話聽到那是來接救的直升機，但他們完全看不清楚下面的地形。費索爾不忍捨棄他的戰友梅爾斯，於是決定自己去救他。費索爾俯衝向機場降落，其他兩機掩護着他。因爲要避免炸彈孔及破地，費索爾着陸時的情形是非常危險的。躲在泉溝裏的梅爾斯聽見機聲，心想或許有人來救的，冒險爬出來，不禁驚喜若狂，拔腿跑向那機。費索爾開槍替梅爾斯打氣，截着他。結果梅爾斯登了他的飛機。其他的兩架飛機巡迴低飛，掃射那些追逐梅爾斯的敵兵。在那兩架掩護下，費索爾匆匆起飛，但幾秒鐘後，敵人的大砲又向機場猛轟了。（呂）

政府着手立法嚴禁 醫生藉配藥賺錢

一萬多名美醫生行爲不檢，已影響到全行業的名譽。當局調查，發現有不少醫生自營藥店，有些醫生則握有藥廠股份。 ·健民·

自漢姆拉彼、希波克拉德斯時代以降，在所有文明的社會裡，身爲醫生的人，都被視爲高尚神聖的。其地位由崇由而深厚，因爲當病人走到醫生的診所時，是將他自己置於他人手上，任憑醫生擺佈。因此，若干世紀以來，也祇有醫生是可以爲病人配方下藥的。所以，在這仁心仁術的實行中，賺錢是不可避免的。

早在一四零七年，日內瓦市市長，曾爲藥劑師和醫師，爲穿管這一職業的經濟，訂立了行爲法律：嚴禁藥劑師，爲了誘惑，或是爲了犯罪，將製造藥劑的價錢提高，超過其成本；同時，藥劑師和醫生，永不能聯合擁有或達成協議，共同經營藥劑製造廠。

日內瓦這一限制經濟法律，在最近十五年來，美國的醫藥界卻對之視若無睹，頗有破壞他們的趨勢。今日，起碼有一萬零五百名的醫生（這是最保守的統計），就對這方面有問題，就是藉着配藥處方，從病人身上賺更多的錢。這些人，在二十二萬五千位美國醫生中，雖然是少數，然而，這種作風卻有增無已。

美國國會，在非職，哈特職員的提議下，將通過一項法律，嚴禁醫生在配藥處方時營利。哈特職員的理由是：百分之五的醫生，目前行爲不檢，會破壞全行業的名譽。並且，爲求醫生們先行自律起見，醫師公會，本月底，將在芝加哥召開全國醫師會議，對醫師道德有所討論。醫師公會相信，他們固然要配藥處方，但病人有絕對的自由選擇權，到任何藥劑店，或請求任何醫生，以獲得醫學上的幫助。

哈特職員所領導的不偏任調查組，經過了四年的調查，又得美國生活雜報的協助，對醫生們濫用職權而營利的事實，大致可以歸爲三類。

一是醫生本人擁有藥店，或與藥店有利益均沾的協訂，便驅使病人前往購藥，這種醫生兼營藥店的人數，是不斷增加的。

一是醫生們購買藥店或藥廠股票，利用這間藥廠的出品，而再行包裝，並加以醫生私人的名義於上。藥廠爲了銷路起見，也得依照醫生的主意，在包裝上也加上醫生的私人名義。這種作爲，雖然在一九六三年醫學公會有所發現，可是，這種作爲，仍是未絕。

一是驗眼醫生在配眼鏡上的獲利。通常眼科醫生是檢查眼睛，而不會爲患者裝配眼鏡的。然而，由於醫生的指示，患者便向某一家眼鏡公司配製。無形中，醫生從中獲利，而患者增加負擔。

以上三點，僅是粗略的分析。事實上，哈特職員的調查助理發現，醫生額外營利行爲，是五花八門，不一而足的，以下便是幾個例証。

在諾斯韋勒，一間藥廠的老闆都是醫生。由於這一有利的形勢，這間藥廠的出品，不免有粗製濫造之嫌，雖經食品藥物委員會十七次的警告，他們好似有恃無恐。

在哥倫比亞，有一藥廠的股權，大部份操於醫生之手。他們的出品，從醱酵到亞斯匹靈，這是廣大羣衆所急需的，所以在處方購買時，價錢也特別的高。

諸如此類的醫生兼營藥廠，逐年增加，就以威斯康辛一州來說，在一九五零年一九六四年間，已由五家增成二十四家。眼科醫生也多兼營配眼鏡業。

至於重新包裝的藥廠，通過委員會發現有一百五十家之多。

美直升機墜毀戰場上

最摩登的休養中心 華麗水療院盛行

病於喧鬧緊張的都市生活的人士，無須出國旅行，祇要光顧水療院，即可享受寧靜而有節制的生活，與及受蒸氣浴和按摩的治療。 ·霖臻·

今年七月三十日，英國的最豪華的柏園水療院，在樂隊的樂聲中，宣佈開幕。到場參與其盛的有高漢伯爵，愁國的大使及一羣印度和埃及的公主。

柏園，這一個曾爲恐思斯郡的雅緻的園莊，是散佈於寧靜安逸的英國田野上的十多家「聖期」之中的最新的一家。在今年之內，就新添了三家，其中兩家是比較接近倫敦，兩者相距不逾跑車一小時的行程。

開辦健康水療院的方法是一致的。先取得一家爲園林所圍繞的有歷史性的大建築物，分隔成十至四十五個房間，然後配以太陽燈，乾濕蒸氣浴具，按摩室，電動體操機，一個駐院的整骨療法專家，處理特別飲食的廚房，再在整個組織上面裝上一件神乎其技的外衣，此外，個別東主，更可以用手上的資本作五花八門的點綴，或加上別出心裁的噱頭。就豪華奢侈來說，柏園之爲衆院業的霸主，是垂手而得的。薛曼夫人款客人穿長衣寬袍，在傍晚時相叙。院內設有電影室，唱片及圖書館，顏色及營養治療室，及價值一萬三千英鎊的游泳池。（顏色治療是將顏色射燈照向身體各部，各種顏色有不同的振幅。）

水療院裡設備之一

薛曼夫人的軟骨師揚言，據說已有四百名客人掛號相候，每星期要治療四十五個人客。主理飲食的艾露史莉女士認爲，飲食的安排，最費心思。她要以蔬食令人客有食肉時的幻覺。

薛曼夫人曾經親身體驗英歐的多數水療院。她認爲選擇，最爲重要。她所用的職員，多是來自中上人家的女子，溫文有禮，對於照顧敏感的人客的。追查健康療養院的成長，在初期是十分微弱的。在一九二四年，士丹利·黎夫自命爲「江湖醫生之王」，致力推行「天然治療」，他集資五千英鎊，在許福耶郡辦第一家簡陋的水療院。今日該所經過擴展之後，由其子主理，該院是比較認真的水療院。

廿年後，羅拔·森列度以三萬英鎊，在蘇利郡開辦第二家水療院。到現在四十年後，薛曼夫婦以十萬五千英鎊購入柏園之後，更耗費六十萬英鎊以上於裝修和配備方面。所以，後者的收穫，大致是從別家的頂尖之處開始，而薛曼希望，在兩年之內，賺回所付出的資本。

水療院是一門百萬英鎊的生意：此和放洋渡假的代替品，事實上，宏大的水療院最似渡洋的郵船，每年有二萬名客人，其內的城市生活，獨缺安逸閒適的氣氛，是富有和過勞的都市人物所最渴望的。在院內，人的驅體是視爲一切爭鬥的對象，除了飢餓之外，又要發汗，熱浴和節食。

急欲休息和節食的一般人，恐怕難有信心，去擺除一切外界的接觸，到此享用一日三餐的疏食。他們究竟能否付出這種二十英鎊到九十幾尼的費用，來享受這種休息和節食呢？

薛曼夫人以爲英國任何一個關心自己健康的人，都付得起。她以在柏園工作的飽管師及技工爲例。他們每週收入四十五甚至五十八英鎊。付二英鎊房租及以四、五英鎊買煙飲酒之後，大有餘資去好好的休息的。

多數水療院自行種植堆肥的蔬菜，因而最少能夠以實去補足這和蔬菜，當然比較昂貴。不過，水療院中的最貴的浴室的雙套客房的租金，仍然少於倫敦希爾頓酒店的最低廉的雙套房，而前者更有同樣的豪華設備，及包括使用五花八門的設備，及專門職事人員的費用。

費用既不成問題，至於院內的治療又如何呢？

各家水療院的專業技術和疏食的水準都很高。禁酒、禁牛肉，禁飲咖啡，限於吸煙房內吸煙，及晚上十時前就寢等，是普遍的院例。但是，在最低價的房中，祇有簡單的傢俬，治療室是以布簾隔離的。在中等價錢的房中，你會得到昔日的園莊加上療養院的享受，至於高價房中，當然是專用和最高雅的陳設。

水療院有鼓勵人客的來往的，但亦有不辦任何娛樂的節目，而主張客人排除一切雜念，以心靜養的。羅列度的安頓所就是屬於後者。該家療養院的房間，已經全部預訂到十一月，許多人客是多年以來，按時再來靜養。

至於人客對水療院的功效的推崇是一致的，他們都認爲院內的疏食和飲食的調節，和安閒脫離現實的休憩之後，不但減去過重的體重，而且都是容光煥發，比較年輕的感覺的。

水療院是最新的個人地位的標誌，抑爲殷富經商的治療呢？在付過賬單之後，你大可以隨意的選擇了。

賭 英國交易最大行業

英國賭博所引起出，仍未有充分的研的最主要問題，是傳據，肯定兩者有直接彩公司和賭場開禁，的關係。不過，多過是否真接引起了頭案一萬五千家博彩店及的增加，蘇格蘭場指數目未詳的賭場的存在，無異給予勒收保護費的匪黨以更多活動的地方。加上好賭成癖的人，面對愈來愈多的引誘，難免有淪爲小偷的危險。他們要找錢去償賭債。

但是蘇格蘭場將門設及特別會事門的增加，賭窩於賭博。非常的背景很簡單：賭博向來吸引爲非作歹之人，這並非在於賭博的刺激，而是由於爲好作偽的技巧大有以改變一場賭博的勝負。同時，賭債既不能循法律程序去追討，因而促成債主以恐嚇，威迫的犯罪手段去追債。還有，地盤極不欲有騷擾賭客和引起警察注意的事情發生，它們亦易爲匪黨所乘，追得繳付保護費。

英國的博彩及賭場興盛之後附年，賭彩的地步，自六億八千八萬英鎊增至八億六千萬英鎊的時候，美國租約州派兩個觀察員去研究。他們報告：「外國博彩組」已經增加了賭博，估計，刑事案，及更多的離婚案。」

據英國在一九四七年發表的一份白皮書，英國的賭業僱用員工三十六萬名，今日恐怕最少有一百萬名了。

較有責任感的賽馬博彩商人及賭場主人，就道德觀點上，雖與教會的意見相左，但是亦承認英國的賭博行業，需要更多的管制吧。

（下）

國際逸彩

好萊塢性炸彈初輸歐

加拿大長大，在影都混了幾年還寂寂無聞的肉彈，被歐洲發掘後，立即聲價十倍。 ·士達·

三十七吋——廿二吋半——三十五吋的三圍的美國女孩子雷娃·華爾絲，於幾個月內使歐洲燒熱起來。歐洲大陸的報紙一致推許她是瑪麗蓮夢露的繼承人。

華爾絲在歐洲走紅，可說是獨一無二的。自瑪麗蓮夢露去世後，好萊塢一直從歐洲輸入性炸彈，而華爾絲卻是第一個在歐洲鍍金世界明星寶座的美國出生的性感女演員。她不特擠了爲蘇菲亞羅蘭及其他新興頭角的性炸彈的鏡頭，而且擁動那些久享盛名的明星如碧姬芭杜、蘇菲亞羅蘭，及珍娜露露布烈吉妲等的寶座。

夠諷刺的，在她橫渡大西洋之前，好萊塢早有機會認識她，但他們放棄了她。

現年二十四歲的雷娃，在加州長大，曾經努了幾年的努力以求上進。最初，好萊塢大亨們祇把她看作一個有美麗胸脯的美麗女孩子，而不予錄用。她祇能參加電視表演。後來，她有機會參加電影表演，在一部名叫「荒唐的旅程」的科學片中擔任女主角。她飾演一個女護士，被用化學品縮小了身體，在一個男人的血管中旅行。她後來再拍了兩部片，在其中一片中，她祇說了兩個字，但她穿鬼皮泳衣，對她的影響，就像烏蘇拉安德利絲拍片時穿的三點泳衣一般。

好萊塢的大亨們不大受感動，但歐洲的電影大亨們卻非常的欣賞她。當美國兩片仍未發行，歐洲電影大亨們已與他簽訂了拍七部片的合同，這個脫俗兒出身的美國女孩子，一夕間變成了一九六六年的性炸彈。

在盛行裸體鏡頭的時代，她最成功的卻是她不曾拍攝過裸體鏡頭。她說：「我相信性感是頂要的，但不一定要裸體，一個性感的女人，穿上了衣服，仍是性感的。我拒絕拍裸體鏡頭。在某些電影中，我看來是裸體的，但實際上我穿着肉色的泳衣。」

今天，有些大明星也發覺必須脫光衣服，仍用衣服來襯托的雷娃華爾絲怎樣能夠成功呢？她最近曾對倫敦專欄作家邊因說：「一個女孩子利用她的美麗身材，這是重要的。但仍須有些約束。你打出了皇牌後，還有甚麼還留呢？」

雷娃華爾絲甚至勸告那些在掙扎中的新星們，說：「有些女孩子以爲如果她們的好製片家，就可以扶搖直上。這是沒有用處的。」

他的一切行動都依照一個名叫柏特力克的製片家的計劃。柏特力克並非編劇的。他勸她離開好萊塢先到歐洲去。他替她編排，使歐洲電影大亨賞識她的也是柏特力克。他們兩人合作無間。

今天，雷娃享受大明星的待遇。她在羅馬的豪華住宅區的一幢有十三個房間的別墅，享受蘇菲亞羅蘭及其他大明星一般。雖然她初時也喜歡熱鬧，但後來喜歡恬靜，不過雷娃與柏特力克的秘密終被揭露。

一個娛記者偶然的拍了他們與兩個小孩子在花園與嬉戲的照片。經過了若干時間之後，這記者揭露，這兩個小孩子是雷娃的六歲兒子朗利，及四歲女兒珍妮花。她曾在拉斯維加斯結婚。她隱瞞了她有孩子的事實，爲的是不想破壞她的性炸彈的背像。她不得不承認了，但她仍不肯吐露她於一九六二年與他離婚的前夫姓名。

不過，如果她的秘密在六個月前被揭發，她的電影事業或許會被破壞。但是，雷娃的性炸彈地位已經確立了，她不會受到任何的影響。在歐洲電影大亨們看來，沒有能夠阻止雷娃成爲這十年的最大明星的。

在歐洲走紅的肉彈

街頭血戰製衣廠工人慘死
被人騎住連刺數刀
警員拔槍制止兇徒
一涉嫌男子被捕 事前被人擊傷頭部

【本報訊】土瓜灣榮光街與馬頭圍道交界，昨午發生一宗恐怖命案，一名手持鐵尺的男子被一個滿面鮮血的男子騎住，活生生的用剖刀刺死。當死者被人按倒及被騎在背上狂刺時，兩名當值警員拔槍制止，但死者已身受重傷，送院後證實斃命，一名頭部受重傷而涉嫌與命案有關的男子亦被送到醫院救治。

命案發生於昨午十二時卅分左右，死者名池鑑希，卅四歲；傷者名黃國泉，廿五歲，兩人為榮光街五十二號八樓香港針織製衣廠的製衣部工人。

據說：在命案發生前，兩人曾在廠內因爭衣服質而發生爭吵（製衣部是按件計工值的），在他們爭吵時，廠中有人勸止，並謂不要在廠中生事，於是兩人同意離廠理論。

死者池鑑希走出廠門時，有人見他手裏已拿着一些東西，傷者首先被人用一把鐵尺迎頭擊去，傷者頭部受了重傷，但他卻帶着滿臉鮮血追逐死者。

兩人沿榮光街走向馬頭圍道，跑至交界處時，死者被人按倒騎在背上，背部被鋒利而有槽紋的剖刀上上下下的連續刺了幾下。就在這時，一名警目及一名警員看到，警目拔槍制止，但死者與手持剖刀的男子已雙雙仆倒，警員遂報警召十字車將兩人送入醫院。

據香港針織製衣廠負責人說：死者池鑑希和傷者黃國泉上月廿七日曾發生打架，黃曾到警署報案，故這宗命案的起因，可能與新爭執和舊的積怨引起。警方對此案仍在調查中。

死者池鑑希，與男友同住馬頭圍道一二三號八樓，據說死者是獨身的；傷者黃國泉，住觀塘物華街四十四號A二樓，與兩工友住在騎樓房除架床。

傷者黃國泉

紅衛兵作亂後僑滙銳減
中共睇錢份上 不惜討好僑眷

【本報訊】中共為了挽救經被「紅衛兵」破壞的僑滙，不惜施行與「文化大革命」背道而馳的措施手段，以爭取僑胞好感。

據旅客透露：「優待」僑胞而設的華僑商店，初時被指為是僑眷特殊階級的象徵，所以一律封閉，作為僑眷獲得優待憑據的僑滙證，亦告無效。但由於個多月來華僑返大陸的數字及僑滙的數目都急劇下降，此現象對中共經濟發生嚴重的影響，因此，現在不得不實行討好僑胞的手段，重新開設華僑商店，以補救經濟的損失。

由深圳返港的旅客說：深圳市區內的華僑商店經已開門，但是店中供應的東西有限，有些東西沒法買到，有時亦沒有東西出售。

該旅客又說：證明滙款數目的僑滙證，即將恢復其效用，僑眷將憑證可獲「優待」，但以後的新證將與前者有別，其效用亦不如以前，僑匯證明某人是僑眷而已。

一位返廣州奔喪的婦人，她返港時說：中共的剝削，對死人也不放鬆，現在死在廣州，都規定由一家名叫「月光公司」的統辦，一概火葬，手續費為「人民幣」六十元，若要保留骨灰，則要多繳十八元買一個鐵箱裝載。

廣東各地 旱災嚴重

綜合數位來客的報導：廣東各地目前遭遇的旱災甚為嚴重，中共正大事鼓吹抗旱，廣州市不少工人被調到附近農區協助灌救受旱農田，低地的農田，則由水泵或抽水車灌溉，高地分別用木桶裝水後，再由木頭車運去，有些用人力挑運，各區都在日以繼夜地進行。

據旅客說：很多禾稻由乾旱而變枯黃色，番薯的翠葉有些已焦乾，情況十分嚴重，有些作物勢必失收的。

各社團紛捐贈 麥道軻獎學金

【本報訊】港九各界社團定期本月十九日下午八時在海天酒樓聯合歡送華民政務司麥道軻退休，日期行將屆臨，有關籌募中文大學麥道軻獎學基金，已定後日截止，由東華三院及保良局負責收辦理。

響應捐助麥道軻獎學基金的人士，至為熱烈，續有蔡英東、何鴻燊各四千元；何添、黃克兢、周有、明經各三千元；馬錦明二千元，林梳振、蔡章閣、方樹泉、李碩華夫人、天天日報、香港捷和製造廠各一千元；東華三院、保良局各加捐一千元（連前各共捐四千元）；司徒惠議員、李耀祥、香港眼科醫學會、黃志強加捐三百元（連前共五百元）；越族宗親會、朱氏宗親會各二百元；高氏宗親會一百二十元；閩平商會、利國偉、香港仔街坊福利會、筲箕灣街坊福利會、曾浩山各一百元。

參加歡送大會之社團續有：香港龍岡親義總會、華人永遠墳場管理委員會、閩平商會、筲箕灣商會、香港仔街坊福利會、新油蔴地街坊福利會、油蔴地海天體育會、油蔴地童子軍分會、深水埗童子軍區會、香港八和會館、鄭氏宗親會、高氏宗親會、朱氏宗親會、惠陽五屬同鄉會、羅定同鄉會、五邑工商總會學校、五邑張祝珊小學、五邑鄧樹椿小學、五邑工商總會榮潤分校、道慈佛社張祝珊小學、道慈佛社張祝珊第二小學、新會商會香港學校、新會商會九龍學校、佛教觀山小學、恒生銀行、香港佛教居士林（曾浩山）、海天酒樓等。

澳門下月起 增加郵費

【本報澳門訊】澳門寄出信件，郵費定於下月一日起繼香港之後提高。該項增加郵資辦法，此間經濟當局決定通知，自澳寄香港原為郵費一角決增為兩角，其他包括及寄往大陸的平信及外國平常信件，一律加價，大陸信件原二角改為三角，外埠信件提高為五角（按航空信件郵費經於數月前增加），郵費起價將在憲報發表。

冬令時間明日開始
今晚臨睡前 勿忘撥慢鐘

【本報訊】夏令時間，將於明日凌晨三時終止。市民今晚臨睡前，切記將時鐘撥慢一小時，否則明早的約會，將有失誤。

【本報澳門訊】明日起澳門停止夏令時間，將時鐘撥慢一小時，回復冬令時間。

明日一日起，各機關辦公時間由上午九時至下午一時止，又由下午三時至五時止，星期六下午及星期日全日休息。水陸交通方面，明日起照冬令時間行走。

圖右起：宋啓鄖、羅利華納及輪船公司總經理董浩雲。

美孚兩機構昨聯宴 無比石油公司總裁

【本報訊】香港美孚有限公司總經理宋啓鄖與美孚企業有限公司總經理簡道樂，昨在香港酒店設宴歡迎最近訪港的無比石油公司總裁羅利華納。

宴席上，宋簡兩氏並介紹華納氏與本港工商界首要人物歡晤。

華納氏于席間對各工商業領袖稱：該公司轄下機構，現正負責主持「美孚新邨」的發展計劃，而香港政府對該公司的幫助，是「美孚企業有限公司」能順利進行荔枝角建設計劃的主要原因。

據稱：該新邨興建地盤佔地卅六畝，即美孚荔枝角油庫舊址。該油庫將遷往青衣。

山道五幢樓宇 被宣佈為危樓

【本報訊】建築事務主任昨日宣佈港島山道一、三、五、七和九號為危樓，擬申請封閉令的通告，已在昨日上午九時卅分貼出。那些樓宇申請封閉案將在下月十日上午十時在中央裁判署聆訊。

政府屋宇測量師說：該兩幢樓宇廚房部份，現有嚴重裂痕，有傾塌危險。兩樓作居住和商業用途之主座則未至如此腐爛，惟其結構有火警危險，故亟需拆去廚房，但這樣將增加其危險程度。此外，其樓梯的設計、建造和情況，不足作為走火之用。

宿務曼谷 來客須檢疫

【本報訊】港口衛生處昨日宣佈：由於霍亂關係，現已對菲律賓宿務（港口）和泰國曼谷（港口和機場除外）來港旅客，執行抵港檢疫措施。

我駐澳洲新任大使 沈劍虹今過港

【本報訊】中華民國新任駐澳洲大使沈劍虹，定今日從台北乘國泰機取道香港轉往澳洲首都坎培拉赴任。沈大使將於今日下午二時四十五分抵港，稍事休息，即于晚上七時四十五分轉乘澳航機直飛澳洲赴任。

上李屋公園 舉行開幕禮 由李有璇議員主持

【本報訊】九龍大埔道，面對北九龍裁判署的上李屋公園，昨日下午四時半由市政局議員李有璇醫生主持開幕禮。

該公園是市政局闢設更多康樂場地計劃之一，佔地約三畝半，場內設有涼亭、籃球場兩個、排球與羽毛球兩用場地一個，並設有停車位，以便公園將來擴建。

由李有璇醫生燃放一串丈餘的鞭炮揭開儀式序幕，繼由梁拔小妹妹向李有璇夫婦獻花，以及博雅書院學生表演各項體操和在場演奏音樂，最後由市政事務署員工對博雅隊作籃球表演賽。

日本松竹人員 來港拍片

【本報訊】日本松竹株式會社一行約三十人，定明日下午一時三十分乘法航機抵港，拍攝電影。他們包括導演石井輝男、影星和技術人員，所有一切攝影器材也由法航機運到。預備攝製的影片，名叫「神火一〇一」，是占士邦式的製作，以香港和澳門兩週內所發生的事件為重心。

「香港小姐」決賽 今晚在海天舉行
雷暘民夫人主持加冕典禮

【本報訊】本年度「香港小姐」選美大會於今晚八時在九龍海天酒樓夜總會舉行決賽，由初選獲得決賽權之十名佳麗參加此榮譽寶座之爭奪，海天酒樓主人為鄭重其事，將聘專家設計金冠及以金冠為圖案之權杖，以備今夕加冕之需，其寶座椅乃沿慣例用五彩藤織精製，該椅由九龍藤器公司專家設計鳳尾藤椅，並以本年世界流行之動的圖案編織而成，連日來海天酒樓夜總會海外華僑均紛紛由美國抵港，以便參加此隆重之晚會。該酒樓董事長雷暘民之夫人亦由檀香山返港，並主持是晚為「香港小姐」舉行加冕典禮。

競猜結果 今午截票

又工商晚報主辦之香港小姐競猜，已定今午一時截止接受新票。由於競猜票連日來大量湧至，核對需相當時間，但本報當超速處理，一待審閱後，即行公佈誰是競猜的得勝者。

尖沙咀南部街道 更換停車收費錶

【本報訊】九龍尖沙咀區南部現有的全部街邊停車收費錶，包括海防道，堪富利士道和赫德道等地方，由明日起，至十一月底止，改裝為半小時，或一小時停車收費錶。

警務處交通部發言人昨日宣佈上項消息時，促請在該地區作長時間停車的駕車人士，使用中間道多層停車場，或海運大廈停車場。

[illegible]士巴利道由中間道至疏士巴利道一段，漢口道由北京道至疏士巴利道一段，和中間道由亞士厘道起至漢口道止一段，將在明日改裝一小時停車收費錶五十具，代替現有的兩小時停車收費錶。

大埔與大尾篤間 將敷設控制電纜

【本報訊】在船灣淡水湖供水計劃下，連接大埔和大尾篤間的一條控制電纜，不久動工敷設。這是該計劃下各系統的最後一段電纜。完成之後，將可使各抽水機由沙田的中央控制室遙遠管理。

澳營業車裝計程錶 由明年七月起實行

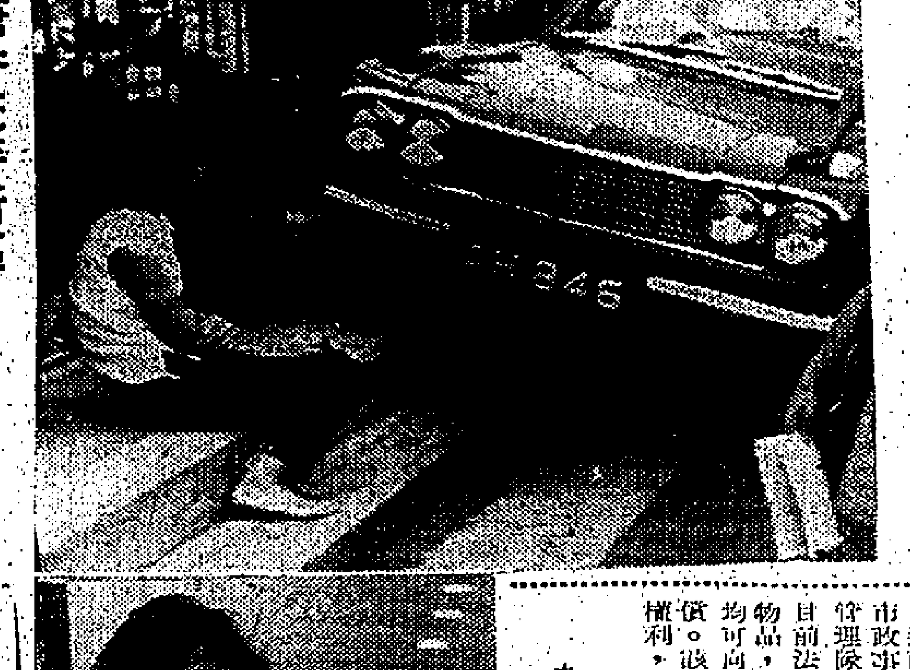
【本報澳門訊】澳門政務委員會議決定，由明年七月一日起，凡在市面經營的大小營業汽車（的士），一律須裝設計程錶以劃一收費。

觀塘秀茂坪新區 興建住宅校舍 可容納逾萬人

【本報訊】觀塘秀茂坪新區，不久將動工興建住宅屋宇兩座，校舍一間。

該兩座住宅屋宇將屬於第五型設計，校舍則有課室廿四個，供開辦小學之用。

兩座十六層高住宅屋宇建成後，可容納居民約一萬一千人。住宅屋宇和學校的建築工程，預料在明年一月開始，一九六八年十月完成。



九龍馬頭圍道紅牌失事，兩名過路女工被撞傷。

賣違禁品被告如無罪 裁判司有權下令 發還物品或補償 兩項修訂法案昨公佈

【本報訊】裁判司對被控售販賣違禁物品的人士判罪時，可以下令發還被檢去的物品或給予補償。這是政府憲報昨日公佈的兩項法案規定的。

這兩法案是一九六六年公共衛生及市政事務（修訂）法案和一九六六年小販管理隊（修訂）法案。

目前法律並無規定裁判司可以下令發還物品，但被告人無論被判處有罪與否，均可向當局申請發還違禁物品或要求補償。該兩新法案擬撤銷提出這項要求的權利，用以矯正這種不正常的情況。

九龍紅牌車失事 撞傷兩名女士 一被拋離一捲入車底

【本報訊】九龍馬頭圍道二二二號對開馬路，昨日下午六時五十分發生交通意外，一紅牌汽車因前右呔爆，汽車衝向路中欄干，兩名於輔助斑馬線橫過馬路的女工被撞傷。

失事汽車編號AF八四六，當時沿馬頭圍道向尖沙咀行駛，至上址時，據說司機因前右呔爆，汽車緊急煞制時，突然失去控制，而衝前逾三十碼，正在過馬路的兩名女工因走避不及，一名被拋離數碼，一名被捲入車底，但能自動爬出來。

事發後，兩名傷者被送醫院：（一）廖松英，十九歲，製衣廠女工，住九龍城律路九號地下，（二）鄧富運，十五歲，電筒廠女工，住彩虹村丹鳳樓二〇六號二樓。

十月十五日（星期六）由上午十一時至下午六時，本酒樓及餐廳，經已全部預定滿座，是日下午茶市及午餐市暫停，敬祈各界人仕見諒。

大會堂酒樓餐廳敬啓
（嘉頓烹飪企業有限公司經營）

創業62週年紀念・又減又送
最後兩天！
7up
購貨二元 贈飲七喜汽水
李家園百貨公司
油蔴地上海街117至119號

軒尼詩利爾富* V.S.O.P.
白蘭地酒舉辦
巨獎猜答比賽
期限：十月十五日起至十一月三十日截止
揭曉：十二月七日在星島晚報工商日報天天日報南華晚報及明報公佈評選結果

比賽簡則
一、請剪下本廣告內之猜答表格或向經銷利爾富白蘭地酒之各公司辦館領取此表格。
二、參加比賽之每一張猜答表格必須附寄利爾富白蘭地酒(大牌或二號)樽頸上黑底金字錫箔封蓋或利爾富白蘭地酒酒辦樽蓋，否則無效。
三、表格請寄香港郵政信箱七〇號信封註明利爾富白蘭地酒猜答比賽。
四、比賽者須填寫真實姓名地址及簽名。
五、截止期限以郵戳日期為根據。
六、除代理商怡和有限公司及其廣告代理精碩希夏巴有限公司職員外任何人仕均可參加比賽次數不限。
七、猜答比賽由怡和有限公司及精碩希夏巴有限公司負責評選（如有答案相同者則用抽籤方式取決），評選結果乃最後之決定不得提出異議。

獎品及名額
首獎：[illegible]收音電唱機連電視機一座 …… 價值$3,200
二獎：[illegible]廿七吋座地電視機一座 …… 價值$2,600
三獎：實路華18K金殼男裝手錶一個 …… 價值$1,200
四獎五名：各獎[illegible]CANONET QL 25 相機一部 …… 總價值$1,100
入圍獎三十名：各獎軒尼詩利爾富V.S.O.P.白蘭地酒大號二支 …… 總價值$1,980

軒尼詩利爾富V.S.O.P.白蘭地酒猜答比賽表
一、軒尼詩利爾富V.S.O.P.白蘭地酒是用（大米 麥芽 葡萄）釀製而成的。
二、軒尼詩酒廠是在（一七六五—一八一〇—一七七〇）年創設的。
三、軒尼詩白蘭地的商標是（飛機 斧頭 松樹）。
四、軒尼詩利爾富V.S.O.P.白蘭地酒是在（瑞士 英國 法國）釀製的。
（以上四題請將括號內不對的答案刪去。）
五、請述你喜歡飲軒尼詩利爾富V.S.O.P.白蘭地酒的原因（限二十字）
姓名…… 簽名…… 領獎時核對筆跡為憑
地址……

※ 利爾富為RESERVE之中譯名，乃保留貯藏的備軒尼詩酒廠所有數量最大之陳年COGNAC白蘭地酒，軒尼詩利爾富V.S.O.P.就是用這些陳年佳釀調配而成故酒味醇厚芬芳無比！

九龍尖沙咀漆咸道33-35號
友聯大廈
UNION MANSION
有半山優美之景
無山泥傾塌之險

●高尚住宅
●經已完成
●價格廉宜
●交通便利
●環境優美
●即買即住
洽購處：天才置業公司
九龍漆咸道地舖辦事處 電話：669916

譚達堂
尿病丸
專治各種尿病，如口常渴，頻小便，或紅或白，或有耳蟲，消瘦疲倦等症狀，請即購服本號之三消尿病丸，中藥治本，一料見功，海外華僑，用後証明，不勝枚舉，確是神效之聖藥也。
詳細病狀請函索簡介
誠和堂參茸藥行總代理
著名補腎武溪蛤蚧大補茶
為利便海外僑胞採購特製補腎武溪蛤蚧大補丸
地址：香港上環文咸東街九十九號
電話：四三一六九三及四四〇六六三

莊士敦道55-61號
（盧押道口）
"修頓大廈"

灣仔電車路
旺舖（分間）特價廉售
售價：每間五萬餘元起
付款辦法：先付一成（五千餘元），即可入伙營業，餘可分期一年至八年攤付，每月祇付數百元。
請駕修頓大廈地下辦事處洽詢租售
或電：739903・222521洽。

金城旅行社重要啓事
敬啓者：本社為擴展業務經註冊為「金城旅運貿易有限公司」，繼續舉辦台灣、日本、泰國、星、馬等各地觀光考察團及世界各地有關旅運貿易等業務，并總代理本港安生堂風濕治病溫灸器藥，特此敬告社會人士鑒察
金城旅運貿易有限公司謹啓
九龍漢口道新聲戲院大廈六〇一室
電話：六六八六九五、六七〇二一一

中大發展計劃進行順利

李卓敏校長在畢業禮致詞表示

中國文化研究所不久將可創立
教職員發展計劃為全世界獨有

【本報訊】被期望成為一個新東方的文化中心的中文大學，一九七〇年之內有什麼新的展望？該校校長李卓敏博士昨在該校畢業禮中以懇切而具信心的語氣指出：預料研究院學額將達到一百名；有更多的學術研究計劃；大學校舍將逐步完成；教職員與學生將有更充份的時間作自由研究工作。

李校長指出：中文大學現在的一個特色，就是相信那世界上各大學所無的教職員發展計劃，給教職員作深造研究或攻讀較高級學位。

他肯定地說：中文大學不久將創設中國文化研究所，利用社會學及人文科學的方法，以促進研究生與教職員對於各該專題的研究工作。

中文大學第三屆畢業典禮昨日下午五時半在大會堂音樂廳舉行，由該校監督港督戴麟趾爵士頒授學士學位，校長李卓敏博士致詞，文學院長周紹棠教授宣讀文學士名單，理學院長楊汝梅教授宣讀理學士及社會學士名單，商學院長唐君毅教授宣讀商學士名單（名單刊在第六頁）。到有該校校董會主席關祖堯、崇基學院校董會主席、新亞書院校董會主席、聯合書院校董會主席、副校長鄭棟材、校董、教職員、學生、家長等千餘人。

李校長致詞指出：本大學業已擬定一項國際合作方針，以求本校能與海外各大學取得密切的聯繫。在這方面的工作，其最顯著者，為本校教職員之進修計劃。至過去一年來，關於福特基金會之捐助，本校教職員前往英國者，共有十人之多，資深之教職員則就其所學，從事深造研究，并考察該國同事工作之狀況。青年教職員則可藉此機會攻讀較高級之學位。又由于蜆殼石油有限公司之慷慨捐助，本校有數名教職員及畢業生，均承其資助赴英，分別在力斯大學、倫敦大學經濟學院及倫敦大學東方及非洲研究學院進修深造。我相信全球各大學中，惟中文大學始有此項教職員發展之計劃，並望此項計劃能繼續進行。

他說：「講座教授和其他高級教師，我們都經盡力延聘。但因本大學之要求水準較高，遴選自須慎重，所以若干席位現尚虛懸。然而，我感覺愉快而要報告者，就是傅守正教授，業已就任化學系講座教授之職，大學圖書館館長一職也已由裘開明教授接任視事了。」

過去一年來，自實施加州大學交換計劃及其他各項計劃以後，海外學生與學者，紛來本校，其人數今年已有增加。又法國、西德及日本各政府亦已派遣其語文教師，前來本大學服務，而德日兩國政府，且各捐贈研究獎學金，以資助本校畢業生前往各該國大學研讀深造。不獨如此，本校各學院與海外各教育機構之聯繫，亦日見頻繁，在聯合書院則有美國威康士大學計劃；在新亞書院有美國雅禮協會計劃；在崇基學院則有達爾斯大學、曾林斯頓大學及威爾斯利大學等校計劃。

又過去一年來，曾有大學經費分配委員會之設立，其中代表皆來自英國、澳洲及香港等地之著名人士。他們在本港已曾召開會議兩次，商討一九六七至一九七〇年三年大學所需的經費。以上種種，皆足以表示本大學的對內對外發展之大概。

關于本大學內部發展各事項，亦有可以報導之點，就學術方面發展言，一年前，我們創辦了教育學院。其第一屆之畢業生，現已在各教育機關服務。同年亦成立了大衆傳播中心，該項中心設有顧問委員會，由若干出版人、新聞記者及其他專家等為委員。又得福特基金會的支持，於今春設立社會調查研究中心，並已着手從事於兩項重要調查計劃，一為家庭調查，一為高級人力調查。今年九月，我們又設立商管科研究所，這一愉快事件，若沒有福特基金會之慷慨捐助，是不會成功的。

同時，本大學研究院亦告成立了，為本大學歷史上的一件大事。本研究院已招收了三十三名研究生，從事研讀五門學科之碩士學位，計工商管理學、中國語文學、中國歷史學、地理學及哲學等。目前所以祇限於選定五門之理由，是為了配合下列各原則：（一）課程計劃概須由有關講座教授擬訂，各講座教授大都為常任席位者；（二）須有經驗豐富之教師，足以指導研究工作者；及（三）須有完善圖書館及實驗室之設備。

大學各研究所越來越忙於各項廣泛研究計劃。地理研究中心現已接受洛克菲勒基金會之捐助，業已進行一項人口問題之重要研究。經濟研究中心前此在美政府資助下，從事研究「香港在一九八〇年供應產品需求的展望」，該項研究亦將在今後數個月內完成。中國語言研究中心在亞洲文化協會資助下，也正對中國語言方面問題作特殊研究。

對於大學課業方面，也有很多重要發展。其最具意義者為教授法上之廣泛變革。新教授法採用了小組討論和研究班的方式，並在課程上採用所謂核心課程。核心課程的意義是將必修科目減至最低需要限度，使各教師在其教學負担減輕之後，可以多些專於專修及研究工作，同時對學生智力之運用及發展可予以更大之自由。所以大學與各學院教師之個別研究工作，在今年內確已大為增加。此外，這一年中我們新設立三個部門，那就是新亞的新聞系，崇基的音樂系和聯合的電子學科。

馬料水大學新校址
全部建築費用近一億六千萬

在興建校舍發展方面，本人想將其中重要各點報告各位。文苑係專為接待外來學者居住而設，現已竣工，並且建在崇基校址之內。本人特別高興宣佈的是，大學學生中心興建計劃，在美國友人資助下已告準備就緒。這是大學新校址中第一座建築物，將於明年春季動工，由於這座建築物領先完成，我們可以預期到今後數年中，大學各部門將會陸續不斷地遷入新址。

最令人鼓舞者，則是香港政府當局應我們的申請，撥款在馬料水興築大學新校址。大學及學院建築所需之全部費用為數鉅大，現時估計接近一億六千萬元，此數政府已表示願意承擔建築費的大部份。這項顯示政府對本校的前途和抱負具有堅强信心，十分可慰。

以上所談都是過去的事項。今後我們的展望是怎樣呢？在學術上，對于教職員，我們希望能繼續我們獨特的進修計劃，使年資較長的教職員們能夠就其研究範圍，在思想和學術方面多與世界各地主要之學術界相接觸；對于青年之教職員，則儘量給予他們以取得更高學位之機會。在大學全部未曾遷入新址之前，我們工作發展的重點將在擴大研究院之各項研究，俾於來年能包括更多的系別，我們預料研究生的人數到了一九七〇年秋可望增至一百名，同時我們也將繼續鼓勵教師的學術研究。至於其研究係個別工作抑屬于研究所計劃之範圍，則所不問。本大學不久將創設中國文化研究所，利用社會學及人文科學之方法，以促進研究生與教職員對於各該專題之研究工作。一個重要的專題研究計劃，已在擬議之中。目下大學圖書館長已經就任，我們希望能擬訂一個大學全局之圖書管理制度，以促進圖書管理之效率，加强三間學院圖書館和大學圖書館間之合作，使全校教職員及學生皆可蒙其實益。最後我們希望能早日成立大學出版社，以印行本校各學者所研究之著作。

關於校舍建築，今後數年中，關鍵至大。多項建築物的細節規模，諸如學院圖書館的面積等，課室及學生宿舍的面積等，仍須候與大學撥款委員會的協商決定。不過，基本工作已在進行之中，特別重要的問題是：雖然政府已經慷慨地承擔大部分建築費，我們還要向私人方面籌措款項來補充不足之數。這項財務計劃也已在籌劃中。希望在一九七〇年，不但所需的款項可以籌足，而大部份在馬料水之新校址或已完成，或已開始興建。本人深信本校的畢業生和本校的朋友們，無論在本港或在海外，一定都將會給予協助。吾人要記得，這所大學是你們的。

中文大學畢業禮，港督頒授學位。

中文大學第三屆畢業禮　上圖右起：聯合書院院長鄭棟材、輔政司祈濟時、中大校董會主席關祖堯、中文大學校長李卓敏、（左）為名譽校長港督戴麟趾爵士等步入禮堂時情形。下圖為名譽校長港督戴麟趾爵士宣佈儀式開始。

中建公司刼殺案 死囚上訴被駁回

【本報訊】謀殺中建公司司閽人的死囚王啓基，昨延御用大律師在高等法院合議庭上訴被駁回。

王啓基是在本年九月八日在高院刑庭被判謀殺罪名成立，受判死刑的。昨日被告延大律師代表不服原判，上訴高院合議庭，唯合議庭法官於聆畢上訴人代表律師之陳詞後，認為上訴理由欠缺充分，當庭將其上訴駁回，維持原判。

上訴人王啓基，廿五歲，越南西貢出生，住平安大廈十一樓，前在高院刑庭被控：（一）七月三日，在青山道二七九號謀殺男子陳佛生；（二）同時傷害女子蔡桂英，意圖謀殺；（三）暴力行刼四千四百八十四元。上訴人延御用美大律師代表。

合議庭由高級副按察司李比爵士、副按察司史密夫及赫健士聯合聆訊。

餵小野貓 大貓爭食 咬傷老婦

【本報訊】九龍城土瓜灣道一三八號五樓前座，昨晨一老婦被貓咬傷，送醫院救治。

傷者名陳金，七十一歲，昨晨她上天台時，見一頭無人照料的小貓，因仁慈心驅使，她用食物餵小貓，此時傷者自己飼養的一頭大貓跑來，與小貓爭食，老婦把大貓拖走，但大貓被拖走後又再跑來，傷者企圖再將牠拖走時却被牠亂咬亂抓，傷手及身。

福潮惠同鄉聯誼會 首屆職員就職典禮

【本報訊】旅港福潮惠同鄉聯誼會理事長張元海，昨午在該會首屆理事就職典禮上指出：鑑於近年旅港同鄉日益衆多，一本固有優美道德與崇高倫理思想，因而組成聯誼會，藉以共謀三屬同鄉福利。

他並說：旅港華人為適應需求，各屬同鄉頗多均相繼成立同鄉會，為鄉人盡義務，謀福利，解困難，對本港社會安寧，工商業發展，均有裨益，因而同鄉會的組織，實有其需要。

張氏繼續說：該會現有會員四百二十八人，距理想人數尚遠，而目前辦公會所亦屬租賃性質。因此，該會亟須擴大徵求會員，籌募會所基金，並須推動福利事業，如醫藥施與，開辦學校等，盼望三屬同鄉予以支持，共同拓展會務。

該會昨日下午六時半，在香港仔海角皇宮酒家，舉行第一屆理事就職典禮暨會員聯歡大會，由副華民司李才典主持監誓及頒發選任証書，鴨脷洲街坊會理事長何十常頒發徵求會員優勝獎章。計冠軍宜禮蕃、亞軍林耀東、季軍林和明。

副華民司李才典致詞時稱：盼望該會今後深入社會，依循方針，逐步向前，以期達到桑梓服務的精神。繼由何十常致詞，邵氏影星方縈小姐向李才典獻花，理事長張元海贈紀念盾予李才典及何十常，最後由副理事長陳榮桂致謝詞，禮成後放七彩烟花。八時許聯歡叙餐，並有粵劇表演助興。

該會首屆職員名單：會長何文華，理事長張元海，副陳榮桂、馬倍廣；總務蔡新，副林和明；財務陳錫添，副謝領；福利王來利，副蔡聯基；聯誼林耀東，副黃禮蔣；文教紀華民，副周斌；稽核陳運耀，副事壽思；候補理事郭沛忠、黃來發、黃德光、賴炎、魏漢。

三幢舊樓 豁免管制

【本報訊】憲報公佈一批舊樓獲豁免租務條例管制，並宣佈住客獲補償數目。獲豁免管制的樓宇如下：一、安泰街五號；二、荷李活道七十二號和七十二號A。

天氣與潮水

今日天氣預測：吹和緩或疾勁北至東北風，空曠地方風勢清新，密雲，午前有間歇性微雨，但下午部份時間有陽光。

昨日氣溫最高為攝氏表三〇．七度，最低攝氏表二三．一度。

午晨零時氣溫為攝氏表廿四度。

高潮：上午十一時十九分　下午十一時四十九分

低潮：凌晨四時三十五分　下午四時四十七分

何明華會督夫婦 今日首途返英

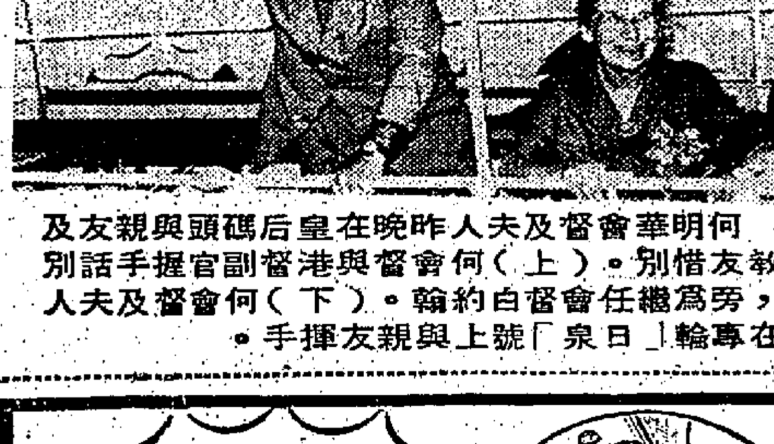
各界昨在港九碼頭送行

【本報訊】在港服務達卅四年的聖公會港澳教區會督何明華夫婦，於今晨乘遠洋輪船「邊域琪」號離港回英，享榮林泉。昨晚分別在愛丁堡廣場皇后碼頭及海運大廈送客室，與本港各界人士、教友、親友惜別。未屆六時，皇后碼頭已聚集了等待與何會督夫婦話別的人士，其中包括：新任會督白約翰牧師、英奇主教、港督副官、關按察司赫健士、醫務處范德林、海士等。

會督夫婦於昨晚六時零五分驅車抵達，隨即與送別者一一握手，旋乘海員傳道會專輪「日泉」號逕赴九龍公衆碼頭，轉至海運大廈送客室，再與九龍及新界區人士話別。何會督夫婦將在「邊域琪」輪上渡過其離港前最後的一夜，因該輪於今晨始啓航。

何明華會督是於一九三二年開始任聖公會港澳教區會督之職，迄今已滿卅四年，在任期內，對會務工作推展甚速，建樹良多，如：興建教堂、學校、診所等。聖公會港澳教區會經於去月選出現任主任的白約翰牧師繼任，新會督祝聖禮已定十二月六日聖尼古拉日在港舉行。

在皇后碼頭話別者有：何世明、黃浦森、科士達、潘應求、張榮梧、周達任、郭源良、馬炎璋、彭恩昌、彭榮昌、倪鑑輝、李兆強、劉福蓀、王景慶、韓安德、梁紹賢、高兆雄、以及彭華、夢韋、林植宣、高容、何中中、王澤森、黃昌傑、鄭何艾齡、李守愍、聖保羅中學、聖保羅女書院、聖巴拿巴小學員生代表等。



何明華會督及夫人昨晚在皇后碼頭與親友及教友惜別。（上）何會督與港督副官握手話別，旁為繼任會督白約翰。（下）何會督及夫人在專輪「日泉」號上與親友揮手。

見習幫辦被控偷証物案

道友謂被捕時確有兩烟槍斗

受審時僅控藏毒証物不見呈堂

【本報訊】見習幫辦盜竊作為呈堂証物鴉片烟及烟斗疑案，昨續在西區裁判署續訊，由一名被捕道友出庭作証，供述被截擒時，他實藏有烟槍斗及鴉片烟。控方証供昨仍未畢，今日續審。被告仍以一千元具保。

被告吳香成（譯音），廿二歲，見習幫辦，住水坑口某號二樓，被控四項監守自盜罪：㊀八月十七日，身為見習幫辦，在其保管下竊去兩個鴉片烟槍斗；㊁同日竊去兩個鴉片烟槍斗（此項與首罪屬交替性罪名）；㊂同日，在其保管下竊去一鐵罐鴉片烟；㊃同日竊去一鐵罐內盛若干黑色物體（此項與第三罪屬交替性罪名）。被告延沈澄大律師代辯護。

一名服刑中的証人梅紹昨作証稱：本年八月十九日，他在中央裁判署被控藏有三包巴比通，結果被判入獄六月。同月十七日他在荷理活道被警員帶返警署辦公室內，該警員先取出三包毒品放入信封內，打火柴封口，旋取兩個烟槍斗放枱上，他被捕時竹籃內有三包巴比通，兩個烟槍斗，一盒鴉片烟，一個吸嘴，一罐爽身粉及一個空瓶等。該警員曾着他在信封面簽署，後被帶往羈留室。至他受審訊時，他僅被控藏有三包巴比通，除該三包毒品外，並無其他証物呈堂，他亦無提及烟槍斗事。

美名歌星尊尼麥隊 由泰來港演唱兩晚

【本報訊】美國名歌星尊尼馬德斯，昨由泰國乘日本航機偕同樂隊及歌星一行十二人由曼谷來港演唱。定於本月十六及十七日下午十一時在九龍帝國夜總會演唱歐西流行曲。他在港逗留三天，始返回三藩市。

尊尼此次環球演唱，他在本年四月時已來過香港，並準備在台演唱，但因當時九龍暴動事件及宵禁，迫得取銷，今番重來，本港迷哥迷姐及知音人士可以一睹豐采。

美名歌星尊尼馬德斯抵港，將演唱兩晚。

唐晉陽堂宗親會 明日追悼唐曼胥

【本報訊】我國名畫家，現任唐晉陽堂宗親會總會理事長、文教主任、人文藝苑苑長唐曼胥，日前因心臟病逝世，宗親同人定明日上午十時在香港北角英皇道香港殯儀館新館禮堂舉行追悼會，該會理監事會，擬通告全體宗親人依時參加。

唐氏為粵之梅縣人，現年六十二歲，早歲在上海習美術，畢業後即從事教育工作，四十年，桃李遍海內外，擅書畫，國畫尤精湛，近年曾漫遊中南美、歐洲及南洋各地，在各國舉行畫展，及即席揮毫，獲致好評。今夏應友好之邀，在泰京舉行畫展，大受華僑及泰國朝野讚揚。上月初巡赴大馬，途次怡保，不幸遽然逝世，藝海星沉，本港文化界人士及各界親友，莫不深表痛惜。

國賓戲院五職員 被控毆人候審

【本報訊】國賓戲院領班及帶位員五人，涉嫌在戲院休息室內毆打一名男子，昨被控於銅鑼灣裁判署西亞法庭，五人俱否認控罪。官諭押候本月廿九日始訊，被告等各繳一百元出外候審。

五被告男子：㊀邱宗悅，十七歲，福建人，帶位員，住銅鑼屏街空嘱大廈；㊁張茂盛，十八歲，惠陽人，帶位員，住國賓戲院；㊂呂祝，十七歲，海豐人，帶位員，住國賓戲院；㊃李澤其，十七歲，東莞人，帶位員，住國賓戲院；㊄梁國燊，廿歲，中山人，領班，住國賓戲院。均被控於本月五日，在馬寶道國賓戲院休息室中，非法毆打男子盧明。

潘小磐夫人 昨晨病逝

【本報訊】恒生銀行副主任潘小磐之元配姚國英女士，昨日上午二時病逝于瑪麗醫院，得年四十八歲，已即移北角香港殯儀館治喪，定明日下午一時大殮，二時出殯，在殯儀館大禮堂辭靈，安葬柴灣華人永遠墳場。

旺角商場 小童動武 被人刺傷

【本報訊】旺角道七九號旺角商場內，昨晚兩名小童口角後動武，結果其中一人被人以剪刀刺傷腰部。另一小童則被人捉住交給到場調查的警員。

此案發生於昨晚十一時許，被刺傷的小童名馬某，十三歲，住深水埗鴨寮街二五六號十八樓，其父在商場內設一攤位，他則到場助理。血案後在現場被人捉住的小童姓陳，十餘歲，據說是一士多店的雜工，他其後被押署調查。

本報與三洋電器合辦 徵文比賽今頒獎

得獎人請帶証件到領獎品

【本報訊】本報與三洋牌電器合辦之徵文比賽頒獎禮，定今日下午三時在灣仔分域街本報四樓大堂舉行，並設茶點招待嘉賓。

本報已分函通知各獲獎人，請依時攜同其本人身份証及學生証（公開組祇攜同身份証）前來本報領取獎品。

頒獎禮由本報社長胡秩五頒發公開組獎品，三洋牌電器總代理達成電器公司總經理吳志森先生之夫人頒發學生組獎品。

此次徵文比賽，每組十八個獎，全部獎品均由三洋牌電器送出，包括有雪櫃、洗衣機、錄音機、收音機等。

此將各組獎品列下：

公開組：頭獎——SR——115M四方呎雪櫃一個；二獎——SW——121自動洗衣機一架；三獎——MR——522原音錄音機一具；優異獎五個，各獎（6C——250）原子粒收音機一架；入圍獎十個，各獎（6C——05）原子粒收音機一架。

學生組：頭獎——MR——910四聲帶身歷聲錄音機一具；二獎——G——2200身旅錄唱片收音機一架；三獎——10×05四波段原音收音機一架；優異獎五個，各獎（6C——250）原子粒收音機一架；入圍獎十個，各獎（6C——03）原子粒收音機一架。（上述各項獎品，全部為三洋牌出品）

日本全國馳名良藥

京都祛痰鎮咳露

不破膠瓶　附有量杯　服量準確　用量極少

好藥不須多。有獨到效果。

本咳露由日本京都古城製藥株式會社出品，早已風靡日本醫藥界，被邦醫藥界視為獨步寶方。凡止咳必須鎮靜咳嗽中及使支氣管之分泌物容易咯出為條件，本咳露功能兩得，故服用少量，便能迅速見功。

包裝與別不同

本咳露一向以大瓶出售，供應日本各醫院及醫師應用，但輸出香港改為膠質小瓶，每瓶附有小量杯一隻，可依用法用量服食，膠瓶安全不破，服量準確，以收確實之效。

寧神降燥，靜止傷風咳嗽及夜咳。

本咳露主要成份之日本特產植物除祛痰鎮咳以外，更有寧神降燥之功，凡氣管不正常引致傷風咳嗽，或老人兒童夜咳，可服此咳露安眠。

日本京都藥品工業株式會社出品

香港興亞貿易公司總代理

干諾道中大廈四樓三一七室　電話：四四二九五〇、四三八三七五

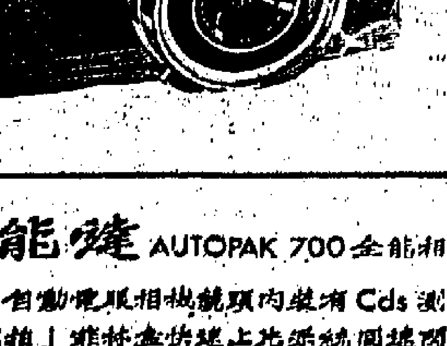
公司藥行均有代售

四代專門　老牌中醫　廖仲鵬　秘方專醫

頭暈　腦痛　失眠　心跳　虛弱

萬金之策

以往一位初學攝影者要選擇一架相機實在是一件頭痛的事他雖然鑑相機有一具桂地精巧萬全的相機但由於技術的問題又不能不從一架簡單易拍的相機入手然後隨既技術的進展不斷的掉換相機其間實在是麻煩而且浪費金錢現在介紹給你一個萬全之策請即採用……



萬能達 AUTOPAK 700全能相機

設備：自動電眼相機鏡頭內裝有Cds測光表「定位」排林鼓快速上光系統同時測光，巨型觀景窗內有EV曝光指示針並影測距，F2.8 ROKKOR鏡頭三種拍攝方法：(1)全自動兼開自動兼用光全不懂影相者亦可以拍出正確煥焦相片(2)半自動用觀景窗內的曝光指示作準則校正所欲拍攝的快門速度(3)隨意調整鏡紙是專家們最喜歡採用的方法，憑自己的判斷創造理想的創作。

萬能達相機　總代理：佳德有限公司　勝利大廈，電話：二三一四八八

外籍女教師電梯遇盜 青年匪徒刼財刼色

警探在港外小輪碼頭埋伏 一名受管教青年涉嫌被捕

【本報訊】九龍偵探部大批探員，昨日下午五時三十分，埋伏在港海外綫碼頭，拘獲一名疑與昨晨發生刼財刼色案有關的青年。

被捕的青年姓莫，十八歲，身穿黃斜衫褲，當時擬乘搭海外綫船往石壁兒童教養所，但當抵達碼頭時，埋伏的探員，即上前將他拘捕。據說：該青年仍在受管教中，昨日爲例假，故自管教所返家，當探員拘捕他時，懷疑他欲搭船回教養所。

據警方消息：被捕男子將於今日上午在北九龍裁判署提堂。

這宗刼財刼色案發生於九龍亞皆老街一〇二號雅佳大廈電梯間，昨晨零時左右，一名外籍少女遭匪徒刼財刼色。匪徒刼得手錶戒指及現款後，再垂涎她的美色，將其衣服撕破，非禮一番逃逸無蹤。

該外籍少女名南絲，年約十八至廿歲，與家人同住該大廈×樓，是九龍一間著名的英文中學教師。昨晨零時，她回家時在電梯中被一名年約十九至廿餘歲的男子跟踪，該男子當時穿T恤西褲，橡膠鞋，在進入電梯之後，該男子突然露出兇相，突然將電梯停在半空中，然後拔出利器威脅，搶去她的手錶、戒指及現款等。匪徒得手後，仍不肯罷休，再垂涎於她的美色，喝令她將衣服脫去，企圖施暴，但她拒絕。匪徒憤羞成怒，下手將她的衣服撕毀，盡情非禮後逃去無蹤。該少女事後向警方報案，警方據報後，大隊警員到場調查，指模部並被召到場，在電梯內印取指模。

社會福利署訪尋 四男女兒童親屬

【本報訊】社會福利署昨日發出通告，找尋下列現由該署照料的兒童的父母親屬或監護人的下落。通告說：各該人等，如在佈告發出之日起一個月內，仍未前往該署（銅鑼灣敷利罸街大廈九樓八一六室）洽商，則各該兒童即作被遺棄論，一切有關福利，概由該署安排。下面是各兒童的案歷：

㊀不知名、男、約一歲大，該男童於上月廿日下午三時卅分，被發現遺棄在九龍西洋菜街一七六號三樓梯間。當時該童約一歲大，二呎高，膚白晳，眼大，鼻高，口大，身材瘦小，身穿白底淡紅花褂，藍白格衫，白底藍花恤衫，藍白間條背心，又綠白背心連褲一件，和藍白長褲一條。

㊁李小妹，女，約七歲大，該女童於上月十六日下午四時五十分，被發現遺棄在九龍廣華醫院門診部，當時該童約七歲大，三呎四吋高，短髮，長臉，身材瘦削，身穿紅藍黑間條背心和深淺藍間格恤衫各一件，棕色和紅色相間內褲一條，該童不能說話，被發現時，手提一嬰兒籃，內有廣華醫院門診咭一張，註明該童名李小妹，住址爲新界荃灣衆安街廿五號。

㊂不知名，女，約一個月大，該女嬰於上月廿三日上午十時，被發現遺棄於九龍慈雲山徙置大廈第十六座一二零號處，當時該嬰約一星期大，細耳，紅臉，大鼻，細眼，大口，髮稀。身穿內衣和淺紅花唐裝衫各一，外襲黃綠白間條細毛巾一條，破舊棕黃色布一塊，淡紅花毛巾一條和綠色女裝外套一件。

㊃不知名，女，約八個半月大，該女嬰於上月十七日下午八時，被發現遺棄於九龍黃大仙啓德遊樂場一女廁內，當時該女嬰約八個月大，膚白晳，眼大，耳大，鼻扁，口小，身穿黃花內衣，白衛生衣，花內褲，紅花連帽斗篷，和白尿布兩條。

呂氏宗親會

自置新會所開幕 祖先陞座及秋祭

【本報訊】呂氏宗親會，耗資數十萬元的九龍深水埗北河街一二六至一三零號消濟樓五樓一連三座相連的自置會址，昨中午十二時舉行開幕暨祖先呂渭濱陞座秋祭典禮。

開幕儀式由會長呂春博主持啓鑰，及由美國羅省呂消濟公所主席、該會顧問呂偉劍，該會正副理事長、正副會長及正副監事長聯合剪綵，十二時四十五分爲祖先陞座，供奉歷代祖先，及海豐、四會、鶴山、花掛紅，恭行拜祭儀式，禮成鳴炮，並有新會等各縣各房始祖神位，由理監事長酬酢參賀，最後設酒會招待來賓及同人。

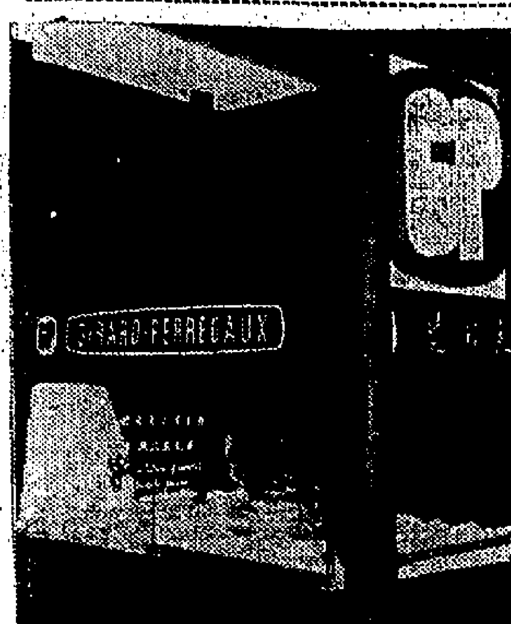
該會首任職員名單如下：會長呂君博、副作卿、務樂；顧問、桂滔、大呂、蔚琨、文成、偉東、榮子、玉堂、翰勳、呂垣、呂洛、培英、灼勳、廷耀、呂華、兆偉、榮光、博偕、培邦、慶作、偉猷、寧章、乃意、呂超、超民、高華、高媺、子勤、樂洲、燒雄、君肩、鳳英、振波；理事長呂六、副安邦、浩雲、舜康、淡農；秘書焜堯、文林；總務呂泉、副福林、隨如；財務猷快、副自治、呂意；福利燦錚、副呂坤、念復；文教少若、副培初、思達；康樂呂泉、副楚螢、呂紅；組織自競、副玉棠、火興；調查呂市、副榮禮、悅三；僑務金鑑、副呂棣、呂態；聯誼呂佳、副偉林、文宜；宣傳可權、（副）煥深、育才；衛生君美、（副）得意、立存；體育呂標、副少雄、少游；婦女蔡月珍、副蔡友琴、杏運；理事家貽、簡卿、君圖、呂榕、呂正；監事長偉權、副一龍、呂佳（南海）；監察漢源、副煥烈、從謙；審查煥明、副漢張、家驄；稽核雄達、副浩棟、呂培；監事妙安、梓少、君韶、昭德、紹張、呂逸、呂屆、呂榮、呂拔；候補理事燦南、君統、國琪、彥碩、爾榮、周月文、自操、心泰、燕金、延芳、龍輝、龍增、蔡志、明儒、振家；候補監事以勤、瑞華、義游、陳英、賢新、謂二、聰相。

香港小姐今選出 獲獎芝柏鑽石表

【本報訊】一九六六年香港小姐榮銜由誰家佳麗獲得，將於今晚午夜在海天夜總會揭曉，此次一年一度選美會，乃由海天主辦，由芝柏表廠、泰國航空公司及雅頓伊莉沙伯化粧品廠等贊助。

芝柏表廠於一九六零及一九六一年曾先後與兩航空公司主辦香港美人選舉，選舉前往美國長堤參加國際美人競選。此次選出之香港小姐亦將於明年二月前往長堤競選，長堤選美全無商業氣味，乃由長堤市政府協助，以增進遊客生意及國際瞭解爲目的。

芝柏表廠此次送出名貴之白金鑽石錶，價值三千餘元，送與今晚選出之香港小姐，第二至第五名則獎白金或黃金晶彩型芝柏表，正是美人愛芝柏，芝柏配美人。



芝柏表陳列 在海運大廈海天夜總會陳列之芝柏表飾櫃，陳列此次比賽之獎品。

羅湖沙嶺墳場 重陽節開放

前往掃墓人士須携身份証

【本報訊】據當局宣佈：凡在重陽節期間前往沙嶺墳場掃墓的人士，務請携帶身份証，以便在警員查問時可以繳閱。

凡前往邊界禁區羅湖沙嶺墳場掃墓的，由本月十九日至廿五日，可以進入該處，毋須領取禁區許可証。

在上述七天期內，每日由上午八時至下午六時半，可以進入該邊界禁區和停留。掃墓的人士請直接前往墳場，不要在禁區內四處遊蕩，並且必須經羅湖火車站，或文錦渡路來往。

麗的銀色電台 增兩項新節目

【本報訊】據麗的呼聲「銀色電台」稱：該台爲加強節目內容，特由本月份起，增播兩項「藝苑新聲」和「步步高陞」競答的新節目。

㊀「藝苑新聲」粵曲比賽節目乃爲提高粵曲歌藝而設，凡屬麗的聽戶均可參加。此項比賽每週播出一次，三月爲一期，每期選出冠、亞、季軍及優異獎七名，分贈名貴獎品紀念。參加者只須寫明聽戶號碼、姓名、地址，函寄該公司銀色電台「藝苑新聲」節目主持人即可。

㊁「步步高陞」有獎節目每週播送一次，每次分別約請五十位用戶到台，用抽簽方法抽出五位幸運用戶，參加「初級問答」、「中級測驗」、及「高級競答」，未抽中者作爲旁聽。另有「神秘聲音」猜獎，在節目最後五分鐘播送，每次播出該台職員一人或多人的聲音，猜中者可得獎金，參加辦法與上相同。猜聲面則函寄該節目主持人。第一次播出時間爲明晚八時十五分。

中大校外進修部 幼稚園教學法 分爲兩組上課

【本報訊】香港中文大學校外進修部，本年度開辦「幼稚園教學法」課程，原定每星期四下午七時至八時，在葛量洪師範學院開課，現因人數衆多，決定分兩組講授，由十三日起，仍在葛量洪師範學院第一〇一教室分別上課。

凡欲參加下午七時四十五分至八時四十五分一組的，仍可報名參加。繳費可用支票或郵政滙票，以「香港中文大學」名義抬頭並加橫綫，逕寄該部。如付現款可到香港恒生銀行總行或九龍旺角分行中文大學繳費處，連同申請表格交收款員。

小學數學課程

又香港中文大學校外進修部，爲介紹小學數學的新趨勢和新途徑，增設「結構性數具」及小學數學的運用課程，內容包括「顏色因子積木」和「迪恩氏教具」的原理和運用舉例。在小學中介紹「現代數學」初步概念的可能性，亦將在課程中討論。

此項課程特爲小學教師而設，由馮源、何兆倫兩位以粵語主講。定下月二日起，每星期三下午五時至七時，在九龍紅磡鶴園街柏立基師範學院開課，全程十二講，學費廿五元，凡小學教師均可參加。

繳費可用支票或郵政滙票，以「香港中文大學」名義抬頭並加橫綫，逕寄該部。如付現款，可到香港恒生銀行總行或九龍旺角分行中文大學繳費處，連同申請表格交收款員。

油蔴地坊會 選出新職員

黎醒民任理事長

【本報訊】油蔴地街坊福利會註册有限公司後第二屆全體理監事，日前經已選出，昨日下午四時，在新填地街蔬菜市場街址該會劇場辦事處舉行復選常務理事，並互選首長及各部職員，晚間由會長偕榕在平安酒樓設筵款宴各理監事。

會中首由選舉委員會主任馮日初宣佈開會理由，報告事項，並宣讀來函畢，隨進行選舉。

當選職員名單如下：（會長）竹裕、許選成；（理事長）黎醒民、（副）張大榮、何劍；（監事長）黃滋、（副）馮日初、勞碧華；（總務）伍江、陳標、陳蔭棠；（財務）鍾紹南、鄧賢、盧海傑；（組織）梁啓細、陳林、鍾昌；（文教）梁仁滿、彭耀臣、張朝基；（調查）有樹、黃啓東、劉棠；（醫務）馬平山、李達材、李冰妍；（交際）羅遜然、周鑑基、石炳棠；（宣傳）殷茨泉、陳英祥、梁剛勳；（康樂）馬榮盛、龍啓明、李康明；（婦女）陳卓生、梁冠中、均泉；（會計）麥杰、孫智文；（服務）浩、張標平、布愁浦、麥俊文、朱炳祥、梁。

玉屋百貨公司開幕

【本報訊】德輔道中國際大廈玉屋百貨公司，昨中午十二時舉行開幕典禮，由該公司聯號「日本綠屋百貨公司」總裁岡本虎二郎主持剪綵。

該公司並於昨晨十時至十二時，在國際大廈七樓舉行酒會招待嘉賓，到會官紳名流，及工商界人士極衆。酒會後嘉賓們並被帶領到玉屋百貨公司各部門參觀。

玉屋百貨公司昨日開幕，該公司董事長吉田繁吉特由東京來主持開幕典禮，圖右至左：吉田繁吉、日本綠屋百貨公司代表總裁岡本典雄，該公司董事兼總經理鄭文俊，鄭文俊夫人。

中文大學本屆畢業生名單

中文大學本屆畢業生共三百廿六名，計文學士一百一十五名，理學士六十七名，商學士卅五名，社會科學士八十三名，文科文憑者五名，理科文憑者十八名，社會科文憑者三名。名單如下：

文學士

中國文學系：陳學池、陳耀南、鄭世雄、張官生、張安、張愛玲、朱詠沂、何宇光、林章新、羅澤民、羅延俊、李和盛、梁惠全、老巨存、伍雲玲、伍耀廷、戴懇慰、徐正儀、黃錦樑、黃君實、黃瑩冰、楊曼儀、梁錦泉、余倘森、杜祖富。（以上爲崇基學院畢業生）

蔡錦敘、祖友坤、陳家成、陳其相、陳鈞賢、陳國滔、張文燊、張日昇、鄭寶合、何潤嫻、何金蘭、許妙珍、黃談立、黎炳章、李學銘、李銳光、林瑞成、駱鑑祥、呂榮洲、雷金好、莫廣銓、梅享萬、余汝煜、唐安仁、鄧勵英、杜逵漢、曾明華、梁秀閣、楊勇、黃沛生、容可度。（以上爲新亞書院畢業生）

陳衍桐、陳國飛、張帝弼、周永常、馮冠璋、何志中、何玉沂、夏卓然、李汝大、伍勵生、潘炳松、蔣龍、譚錫麟、王成章、黃延成、黃耀樞、余玉剛。（以上爲聯合書院畢業生）

英國語文系：張朝珊、朱詠裳、孔志玲、梁烈軍、梁玉愛、李錦祺、司徒淑熙、黃儒、易則全（以上爲崇基畢業生）。陳用衡、周治華、李翠珍、李介明、唐敏覺（以上爲新亞畢業生）。利家駒（聯合）、吳浩然（聯合）。

歷史系：區美齡、張綺霖、何澤乾、黎秀英、宋翁匡、謝子蓉（以上爲崇基畢業生）。陳戊桂、張讓、鄭漢龍、黃道明、劉拱璧、劉汝鵬、麥耀文、西光陸、譚志豪（以上爲新亞畢業生）。黎啓文（聯合書院）。

哲學系：鄭力爲、李祉全、宋蘭友。（均爲新亞）

藝術系：曹娟娟、鄭慧玲、邵陶娟、李東強、曾淑貞、黃嫻姿。（均爲新亞）

理學士

數學系：潘佩琳（崇基）、梁麗鴻（崇基）、鄭大榮（新亞）、關國賢（新亞）、林寧邦（聯合）。

物理系：歐陽強、陳志堅、甘潤嫻、靳杰強、關婉音、李樂基、吳建柱、孫立定、鄧雁玲、韋印波。（以上爲崇基畢業生）潘前進（新亞）、陳明生（聯合）、林振常（聯合）。

化學系：趙從偉、何靄玲、何佑鈞、黎文軒、李樞勝、盧以安、吳開洋、吳光啓、謝陸權、施于强、鄧秉鄉、田金忠、湯保蹄、謝權光、黃超平、王敏賢、梁漢偉、余錦儀、余子平。（以上爲崇基畢業生）陳懋全、陳旭燦、鄭富劍、徐漆和、李寶槐、與旋薇。（以上爲新亞畢業生）業澤佳（聯合）。

植物系：歐陽强、鄭傑軍、招孔垣、朱世薈、何瑩淩、梁以珊、鄧秀慈、王瑞寶。（以上爲崇基畢業生）張秀慧、朱宋明、何惠敏、簡順富、江霞君、林淑貞、李賢社、伍淑貞、石崙生、辛世文、曹瑞英、伍令骨。（以上爲新亞畢業生）

動物系：（均爲崇基）張國新、朱希倫、吳大榮。

商學士

工商管理系：歐陽秀蘭、鄭崇恩、關永樂、林柱華、麥永新、吳永濂、潘行知、潘浩祥、王心如、楊家豪。（以上爲崇基畢業生）陳榮堅、鄭邦盛、趙遠圖、周中平、方榮駿、廖國榮。（以上爲新亞畢業生）陳國泰、郭有發、梁關萍、文國祺、潘笑琪、曾錫賢。（以上爲聯合畢業生）

會計及財務系：劉安泉、呂慧娟、邱延添、葉毓霖。（以上爲崇基畢業生）張靜、陳雅芝、張育江、趙喬芳、馮敏清、邵銘培、唐鐵珍、王浩余。（以上爲新亞畢業生）

社會科學學士

地理系：陳醮明、陳寶亞、吳則榮、黎梅格、梁啓漢、李敬慈、曾文健、李餡宵、梁印基、湯美嬋。（以上爲崇基畢業生）郭錦棠、郭光律、林淑文、莫彥祥（以上爲聯合畢業生）

社會學系：陳白天、陳偉良、陳榮生、張致棠、周遠恒、關世亨、李鑾淦、呂緬中、呂少雲、吳白發、麥德琛、唐福雄、楊光成（以上爲崇基畢業生）、陳毅鈞、陳家君、張燕儀、熊筑貞、劉志偉、林琦玲、陸麗香、潘鳳嫻、孫燦廷、施佩儀、謝燕桃、尹仲謀、黃福祥、丘紹灼、楊麗珍（以上爲新亞畢業生）、陳俊德、張一濤、張兢陝、莊粹、劉建北、汪棣賢、吳雄錯（以上爲聯合畢業生）。

社會工作系：陳世德、趙綺英、戚偉君、周煥保、蔡慈榮、霍雨恩、馮淑芬、高繼文、關基愛、郭麗齡、柳華裔、李寶萱、廖日明、譚惠嫻、黃楚沙、黃鈞鴻、黃麗娟、黃淑儀、黃恩德、胡麗娟（以上爲崇基畢業生）蔡渝英、朱翠霞、陶耀祖、楊蔚同（以上爲聯合畢業生）。

經濟系：林鼎彝、翟炳光、鄭景鏗、賴俊傑、羅鼎璋、宋叔五、葉志堅、（以上爲新亞畢業生）關權初（聯合）、蕭振聲（聯合）。

文科文憑

郭泰安（英國語文、聯合）、伍惠珍（英國語文、聯合）、黃鐵能（英國語文、聯合）、盧淑瑛（歷史、崇基）、曹明明（哲學、新亞）。

理科文憑

鄭少妮（數學、崇基）、林巧儀（數學、崇基）、林子招（數學、崇基）、甘芳（物理、崇基）、李滋榮（物理、崇基）、羅中權（物理、崇基）、鄭美琴（物理、崇基）、尹煥文（物理、崇基）、劉玉英（物理、聯合）、陳銘程（化學、新亞）、張勵娟（化學、新亞）、周友竹（化學、新亞）、梁淑莊（化學、新亞）、裴壽康（化學、新亞）、侯汝梃（植物、新亞）、吳元湘（植物、新亞）、王植頤（植物、新亞）。

社會科學文憑

劉寶貞（地理、崇基）、鄧培鈃（地理、崇基）、鄭可權（地理、聯合）。

重陽節開放

怡和董事 曹士域抵港

【本報訊】怡和公司董事曹士域，昨由英國乘英航客機抵港，參加該公司董事局的季度會議。

曹氏將偕同於前日抵港的曹士域夫人，於下週三搭英航客機離港。

賽馬季節內 跑馬地雲地利道 實施新交通辦法

【本報訊】跑馬地雲地利道的交通，在今日開始的賽馬季節中，每逢賽馬日由上午十一時四十五分至下午二時十五分，改作相反的方向，即由北至南行駛。警方屆時將放置適當交通標誌，指示駕車人士。

地院錢債案審判權 提高至萬元

憲報公佈修訂法案

【本報訊】「地方法院（民事審判與程序）（修訂）法案」，已在昨日出版的政府憲報公佈。這新法案的目的，在使地方法院對普通錢債案件的民事審判權，由目前五千元限額提高至一萬元。

地方法院在土地案件方面的民事審判權，仍爲目前年值五千元的限額，不受新法案所影響。

在一九五〇年，高等法院對簡易訴名案件審判權的金錢限額已經由一千元提高到五千元。一九五三年地方法院成立後，即由高等法院接管這種審判權和限額。這限額至今仍然沒有改變，但現在認爲應再次提高。

政府發言人在評論這新法案時說：「地方法院既已確立，且對於所有經辦案件，業已証明能以比高等法院更爲簡短之程序，妥爲處理，並使涉訟各方節省金錢，故宜將其審判權予以擴大。」

新法案對於在高等法院處理的這類案件，其數目由五千元至一萬元的亦有過渡期間的規定。

英婦人獲首獎 明春免費遊港

在倫敦參加香港節比賽

【本報訊】一名英國主婦，上月在倫敦沙富列治百貨公司舉行的香港節中，參加比賽獲得首獎，免費遊覽香港兩週。

該主婦爲何利地夫人，「何利地」是英文「假日」一字的譯音，故何夫人雖以「假日」爲名，但祇踏出英倫之門一次。

何夫人前日自英國著名歌星喜劇聖手哈利·錫甘領得該獎。哈利·錫甘在趕往倫敦戲院演夜場之前，由香港貿易拓展局駐英代表伍德夫人贈予一份香港製造的紀念品，伍德夫人是「香港節」的籌備人。

何夫人預算帶她的女公子安留成馬嘉烈同行。她們將在明年乘機來港，到時在九龍總統酒店居住。

該獎由香港旅遊協會及利記國際公司捐出，何夫人是參加一項選擇衣服比賽而中獎的，所選衣服是最適合穿着來香港的。

何夫人解釋她要前來香港的理由，是「要看看東方的神秘和它的工藝」。

評判人是沙富列治公司總經理麥琪、香港貿易拓展局駐英代表伍德夫人和該公司公共關係顧問艾迪氏。

儒釋道三教團體 聯合餞別麥道軻

名流及團體代表五百餘人參加

【本報訊】行將榮休的華民政務司麥道軻昨日宣稱：儒、釋、道三教是文化的推輪，道德的柱石。

麥道軻夫婦昨應三教聯合在京華酒樓爲他舉行的惜別聚餐晚會上，作上述聲明。並讚揚該三教的聯合團體致揚忠恕慈悲的思想，世道人心，裨益很大。

在餞別會上，先後由孔教團體代表黃允畋、佛教團體代表許讓成、道教團體代表趙聿修，分別致惜別詞，對麥氏政績，備致推頌。

是夕到會有副華民司黃廣文夫婦、吳園峯、許寶林、區煥森夫婦及三教團體首長黃允畋夫婦、趙聿修夫婦、許讓成夫婦、岑維休、羅文錦夫人、劉鎮國、張玉麟夫婦、方樹泉、鄭何艾齡博士、黃國芳、鄧志強、方潤華、龐鼎元夫婦、岑才生、湛兆霖、何壁山、梁端卿夫婦、馬紹章夫婦、周有、顧超文、張威麟、鄭亮鈞、陳佐乾夫婦、黃石公、李寶珊夫婦、馮國榮夫婦、孔憲航、陳仲池、梁子貞、盧展才、劉子濟、釋覺光、馮日初、陸孫章、凌宏坤、區海天、關毓慈等、劉光漢、袁耀鴻等，各宗教社團單位代表，各團體屬校代表共五百多人。

女童孫梅東失踪 警方盼提供消息

【本報訊】警方現正急欲找尋一名自本年六月底即告失踪的女童。

失踪女童名孫梅東，十五歲，家住深水埗，身體肥壯，高約四呎六吋，面圓，鼻扁，皮膚白晳，自六月廿六晚離家外出後，即未見回家。

該女童在失踪前，曾在大埔道一家理髮店工作。

如有任何人士能提供消息可以協助查出該女童下落的，請和深水埗警署女督察接洽，電話八七七八四四四號，或向附近警署報告。

失踪女童孫梅東

國際培幼會執行董事 麥菲士女士抵港視察

【本報訊】國際培幼會總會執行董事麥菲士女士昨由馬尼剌乘非航機來港視察此間分會業務。

該會在港援助兒童有七千多名，每月資助每一位兒童金額爲四十五元。麥女士在港將逗留一星期，然後再赴東京及其他遠東各地。香港培幼會主任張寶蓮夫人昨到機場迎接。

國際培幼會總會執行董事麥菲士女士（左）抵港，與港會張寶蓮主任握手言歡。

女青年會會員激增 建九龍會所 續籌款百萬

【本報訊】香港基督教女青年會，定本月廿一日展開該會九龍柏頓霖斯會所建築費第二期籌募工作，目標爲一百萬元，籌募時間爲期兩月。籌募組織由宋常光夫人任主席，副主席十位，共分爲十大隊，每隊均有幹事專責推進工作。

該會會長李樹培夫人昨在記者招待會中說：「由於該會九龍區會員激增，必需建一龐大會所，始能適應她們的需求。」

李夫人指出：本會現已得政府撥出九龍何文田窩打老道山一地段，作爲建築柏頓霖斯會所之用。本會第一期籌款，已籌得百餘萬元，後並得政府免息貸款二百餘萬元，如此次籌款工作進行順利，則新會所將能及時完工。

該會所樓高二十層，分高低兩座，設有禮堂、健身室、聖堂、餐廳、辦公室、課室、活動室、會議室、及職業婦女宿舍等，將供予大批會員應用。

遠東校友會 新職員選出

【本報訊】遠東會計學院校友會，第二屆職員任期已滿，依章選出第三屆新職員如下：永遠名譽會長黎嘉潮（院長），理事長胡平，副黃握中、李文彥，總務廖德禮、伍德財，財務梁默英、尤燕，福利潘志凱、歐陽伯，組織陳楚伯、王耀祖，交際楊良平、容超碩，調查劉兆霖、朱浦，文教李熙儀、王中現，宣傳區淑儀、黃錦賢，候補理事陳業建、馮定軍、黎雲霞、龐漢華、周鳳翔、黃廣先、馬舜先，監事長蔡靜中，副蔡拓璜、何剛，稽核陳龍江、吳展璇、黎淦，候補監事梁立球、馮群、劉恩助、張伯逖、侯昭、譚榮英。

大興大廈 建成康傳

【本報訊】大興企業有限公司興建德輔道西一一九至一二七號的大興大廈，全部建成，據稱：準於本月底入伙。據稱：該樓地下爲舖位，二、三、樓爲大閣，適宜經營各行商業，樓上住宅，設計新穎，獨立水錶，分層出售，月來洽購者甚多。地盆電話：三四八六。又：該公司在銅鑼灣永興街之永興新樓，據稱：已有入伙紙，樓上住宅只餘數伙，分期付款，長短期任擇，地盆電話：七〇〇九二。該公司在德輔道中恒生銀行大廈八〇四室，電話：二三五七四三、三三七一六。

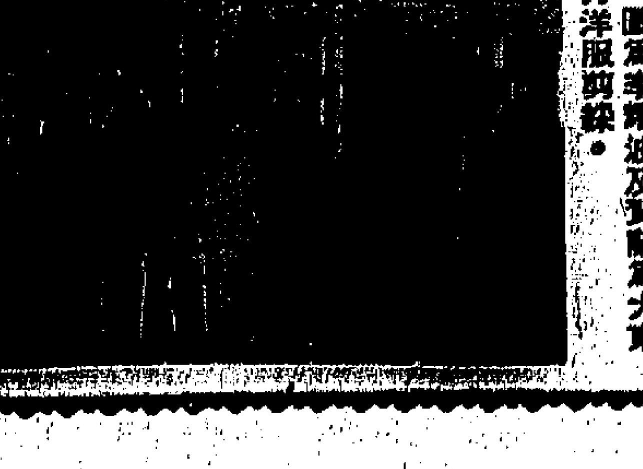
圖爲大興大廈

德明學生張盛亮 榮獲加工科碩士

【本報訊】據德明書院消息：該院畢業生張盛亮，最近榮獲加拿大滑鐵盧大學工科碩士學位，並申請到政府職位。又：今夏該院畢業生李新元，亦進入該大學研究院，另外文系畢業生蕭威，則進入美國加州大學研究院。據悉：德明書院辦六載，由於課程充實，師資優良，歷屆畢業學生，無論是出洋深造或就業，均能如願。現該院新校舍落成後校務更見蓬勃。

大東方洋服公司 擴充開幕剪綵禮

【本報訊】據大東方洋服公司稱：該公司爲擴展業務而重新裝修的工程經已完竣，並已于昨日下午一時舉行擴大開幕，由市政局議員李耀波及影星賀蘭小姐剪綵。儀式舉行時，由該公司總理李世莊陪同李耀波賀蘭在大門剪綵，禮成後並舉行酒會。同時，該公司並由即日起八五折優待顧客，以酬謝歷年惠顧的雅意。



圖爲李耀波及賀蘭爲大東方洋服剪綵。

馬經

老温主編

快活谷中必然熱鬧 首天八場劇鬥

第二班短途賽第三場掀起高潮 紅牌生全數上陣把守孖寶頭關

老温

本季的賽馬，今天開始了，這是第一次賽馬首天，秋高氣爽，天晴地快，預料快活谷必然很熱鬧了。

由下午一時三十分鳴鐘，二時開賽，全日共賽馬八場，分由第二班，第四班，第六班馬及新馬AB班擔當節目。

孖寶在第一，第二，第三場，連贏位在第三場起直落至第八場。季初的形勢有變化麼？看近期的動態，顯然對抗性較上季為強了，上季，初期極端不利大熱門，傳說勝望很高的馬，勉強獲回一個位置，第三四的熱門馬，紛紛跑出來。

騎師的陣容，依然鼎盛，而且新近來了一位澳洲的谷嘉，雖然是見習生，可是他的騎技很好，已獲得兩粒星的資格，可以申請出公開賽。

頭場紅牌生賽把守孖寶第一關，看到最後的動態，十二匹馬全部上陣，為近年來紅牌生賽很少見的熱鬧場面。

熱門已佔到優勢了，可是，紅牌生的賽果可能不甚正常的，因此，無法分班的馬，熱摔實非所宜，爆冷亦難尋跡像，宜看定臨場的動態。

第二場B班，看定動態，熱門對抗之局已成，因強弱懸殊很難爆冷，大約有第三班的水準，才有力爭雄。

第三場第二班之戰，為全日的高潮，就非說淵兗語，這些場合，多少締搐手氣，勁到足的馬，起碼也有幾匹，得除與馬厩的主力，不易捉提，也不能淡視半冷門。

第四場A班之戰，比起B班的一場，形勢較為混亂了，亦可以說，未勇足的幾匹馬，已有相當實力，熱門的形勢，必然分散了。

第五場第四班五化郎，是熱門的天下，形勢較為明朗，第六場第六班短途熱門與半冷門均秀雜湖，第七班第四班長途九化郎，情況與第六場大同小異，第八場第二班六化郎四十碼，是熱門佔據優勢的場合，次熱與三熱門有突襲的機會。

場地預測是快地，各人的門志很強，但大部份的馬未勇足，分場的形勢有些微妙了，茲將各場的機會，簡述如下：

·第一場· 驊騮質狀均佔優 馬寶龍驃有實力

紅牌生打頭陣，各人門志如燕，但是，人與馬都要配合，才可望打開勝利之門。

雙美神經常品勇，要騎得起前段才有些突襲機會。

一枝獨秀的前段都不夠快。

佳利，可以力到底麼，前是稍嫌高舉，狀態未勇。

馬寶，是正宗短途快馬，可以拉高全程的速度，過去，曾放頭爭先越過快樂名雌，雖然後來又被快樂名雌反擊，仍不失為正宗的短途馬，本季早出操，纖倫試過多課之後由吳庠如接手操練，仍由龍倫寶飛騎伴跳，近況漸勇，氣力增強，祗要騎得起頭段，有力爭勝。

來勝很勇，在第四班可以捷運，又是當在前速慢，未如理想。

驊騮，遙馬迴光，銳不可擋，蹄姿清秀，俐灑有致，雖得氣力增強，又能在季初出操，往往常品勇，起步如不太落後，仍可以沿途追趕，由李家強操足，均以快半哩為主，紫勇條目，爭勝此程機會較大。

小英雄的底質如何，仍未盡從，本季所見，馬身結實，氣勢不凡，連續幾課操功夫，進展良多，尤以最後試跑與好天使的半哩，在外欄洶湧前衝，勇態漸露，但前速不甚快，而為美中不足，一走要騎得頭段才有力進襲。

龍驃由陳福仁上陣，顯然是人強了，狀態亦不俗，是冷門對像。

綜合結論：驊騮操足，質狀兼優。屬於首選，馬寶全程快，屬於次選，冷馬龍驃。

·第二場· 典娜操起氣勢雄 明輪金手指腰蟀

B班爭奪一哩，美麗、千面金剛、飛沙

喜力驟的質素較稍，步法生硬，氣力不強，未到時候。

帝寶，腳法純熟，惟氣力不強，狀態在普通水準之間，未見大勇，實力平平而已。

明輪，步伐雄壯，早出操，狀態蒸蒸日上，不斷進步，氣勢如虹，近期火氣更盛，有淩厲銜刺，狀態很勇，路程又合，可以挑戰典娜了。

二澳，由鄭棣池出策，本季狀態漸佳，脾氣已馴，但未夠勇，爲厩餞腳法欠雄勁，暫難出頭。

綜合結論：典娜質狀兼優，屬於首選，明輪勇態畢呈，屬於次選，冷馬金手指。

·第三場· 金將少女狀態勇 威特霸易配進襲

第二班的六化郎四十碼，全日的高潮，在此場，幾乎每一匹都有爭勝的實力，狀態均有進襲的機會，較為強一點的是少女、金將、泰來、威特霸、媚惑等駒。

媚惑與榮意都是紅底的戰侶，媚惑認真磨練，動態似乎榮意積極，而榮意的質素是未見底的，戰略如何運用，局外人難以探悉，仍以郭子猷出策的媚惑較為值得注視。

少女，前段力非常敏銳，可以快放兩段，第三段尚可望持續，上季出一哩曾走同距離，足見毅力已增強，此次備戰積極，可恃前速之利，節節爭先，梅道登對此駒頗為配合，值得重視，是爭雄份子。

金將過四馬，顯然擁高質了，起步時快時慢，那是美中不足，但是，曾兩勝此程，均有高速，第二段加以加速，第三段衝刺特強，本季出操早，磨礪最勵，能在此班發揮此程，兩次發揮高速，復以勁磨不輟，步幅較前時間更闊，氣勢如虹，質素在第二班，仍有些超越感，由洪變康，實力仍大，泰來的狀態亦勇，勝望甚濃。但起步不甚敏捷，且排在外檔，前兩段有些吃虧，第三段力爭。

慈心質高而操練悠閒，乃有瑕疵。

威特霸是正宗短途快馬，步伐豪活，是半程可望節節爭先，初由衛林士出策，是半冷門對像，其餘稍弱。

綜合結論：金將的狀態最勇，機會較大，少女可望快放爭勝，機會次之，冷馬威特霸。

·第四場· 都得活潑蹄姿美 小欖盈餘近況佳

A班爭奪一哩，很少大勇的馬。

都得的質素估計較為高一點，神采飛揚，毛光煥發，蹄姿瀟灑，試跑時運勁均勻，輕飄敏銳，勇態畢呈，上季突然而來，輕易取勝六化郎四十碼，本季再進一步，但力拖銳芒，瑕頤對手，不甚強的時候，仍是此組的爭勝者，機會很佳。

小欖對於一哩段速夠快，質素亦高，性乖巧，上季兩次間程均走同距離，步伐雄壯，糙口靈活，操練以六化郎為主，力已增，雖非大勇，然各有些瑕疵，由衛林士出策，有突襲的機會。

蒙地卡羅與英偉王子都有狀態，但操練的手法未到積極階段，均恐質素出眾，以蒙地卡羅較有瞄頭，宜注意臨場動態。

盈餘火氣甚盛，酒阴大步，有三段前速，此次福至心靈不出，梅道登選此駒出戰，可望以放慢戰略突襲冷門。

綜合結論：都得的質素較高，狀態亦勇，屬於首選，小欖最擅此程，有全程高速，屬於次選，冷馬盈餘。

·第五場· 飛驥如中流砥柱 門牛勇士質素高

黑旋風雖然有變動，但是，演出失準成份居多，而且短途五化郎并非所長，鄭棣池在此場取驍驊上陣，腳法清爽，前速夠快，起步可望爭先，過去的分段高速已見很佳，近期多作綴操，但有柔美腳法，馬身結實，比上季有進步，暗藏雄勁，足以突襲此程。

信心，步法欠活潑，有氣力而前速不甚快，機會平平。

飛驥，輕飄敏銳，衝而有之，排在第四班，顯然有超級之感了，本季出操最早，多作快半哩及六化郎，有一氣呵成之築，已磨到鋒利，起步快，是正宗的短途快馬，爭奪此程，機會很大。

門牛勇士降入第四班，步法靈活，由郭子猷操快半哩，蹄姿清爽，彈力增強，過去，每在短途有第二段強烈衝刺，質素未盡露，而多時體弱，遲延時日，目前能耐操勞，有突襲的實力，其餘的前速不夠快，乘無若何勇態。

綜合結論：飛驥活潑，輕飄有緻，屬於首選，驍驊質高，近況漸勇，屬於次選，冷馬門牛勇士。

·第六場· 冲天已能耐操勞 雲飛鹿近況進步

第六班短途爭奪，大致上未達大勇水準，這是操練不足，乘弱馬居多。

冲天，一向還質出擊，過去，賽前備操兩三課慢功夫即上陣力爭，演出頗有瞄頭，步伐雄壯而能在三段高速之內節節爭先，前足伸展夠大，後蹄挺直，能在第一段力爭，第二段的衝力增強，本季操練手法大異前時，雖然試馬手法仍以綴操半哩為主，但體力已見增強，神采煥發，排位有利，對手不甚強的場合，可望乘時而興，是爭雄份子。

變容與雲飛鹿同歸其厩，雲飛鹿的體力較強，過去嫌其步幅未夠活，但火氣騰升，最近勇態突露，進展很速，雙喜由谷嘉出策，因場地未熟習，馬的狀態仍不及飛鹿，因此，跟飛鹿此次的勁旅，有突襲的意圖，而具底的主力亦多放在此駒了。如有步頭的時候，宜敵半冷門。

快樂勇士質素較高，短途殺合，起步快，可以節節爭先，但狀態未見底，脚法瀟利，近兩三課郭子猷操練，循序漸進，有力進襲此程。其餘的狀態平平。

綜合結論：冲天，步伐豪放，質素較高，屬於首選，快樂勇士勇態已露，屬於次選，冷馬雲飛鹿。

·第七場· 閃電天質新有利 奮門紅寶均呈勇

是一場高班馬的長途爭奪戰，形勢顯然拉得很緊了。

安心與好天使的狀態未能扳起，均離把握時機。

奮門，是一匹質素較新而且體力很強的馬，站於第四班依然微有超脫之感，起步不甚快，可是糙口靈活，蹄姿瀟灑，前兩段可以力跟，跑順後有凌厲衝刺，目前已操到初勇之境，雖然負一五〇磅是重一點，乃有些影響，仍有力突襲此程。

醒目，也是長途馬，站於第四班，勉強述態可以應付，然在盛年漸過，但近期多操，狀態尚算不俗，有些突襲機會。

金榜，操練手法亦見積極，狀態緩升，不容過份重視，馬亨，有郭子猷助陣，多操而狀態漸勇，但多時征戰，實力已盛。

閃電天，質素新而且潛藏尚未見底，過去未作快功夫，近期的操練手法已見加緊，其力很大，步幅開揚，後蹄上力，挾進此班，氣勢雄渾，計有分段高速，走位有利，勇態已露，有力爭雄了。

紅寶，過去的質素很高，有一個時期發揮高潮，但轉多時，不被各方重視，本季早出操，跑姿爽朗，已回復過去的雄壯氣派，有分段加速的勁力，目前回勇，由彭利來出策，是冷門對像，其餘的狀態平平，而梅道登初策的得勝將軍，亦感未勇。

綜合結論：閃電天步伐豪放，質新當起，屬於首選，奮門質狀均優，屬於次選，冷馬紅寶。

·第八場· 嘉露威清爽活躍 神魔步大勁力強

第八場：這是熱門得利的場合，有勇態的馬不多，生日餅，近來多操之下，進步亦趨理想，但僅在普通勇態，遜失有些氣，對手較強，爭奪冷門尚有些機會。

美人兒的狀態未勇，開心，曾試多課半哩，狀態滯留不進；於是神魔，嘉露威，老友記這幾匹，狀態較勇。

嘉露威升到第二班，仍未見底，脚法瀟洒，彈力很強，操間歇性半哩，但狀態正常，有分段高速，起步快，能作全程力鬥，走位有利，由郭子猷出策，狀態已佳，負磅出戰，是爭雄份子。

神魔本季出操較早，多由助手試六化郎，步伐雄壯，氣力很強，每在第三段，才稍為加速，反應甚強，上季後上勝金將，對於此程頗為適合，由衛林士出策，純熟，有力進襲，是三甲中的爭雄份子。

老友記，是正宗短途快馬，出操早，多時試六化郎及一哩，氣力貫注，活潑輕爽，前速與後勁均佳，目前雖未大勇，亦有力爭奪全程，宜作半冷門對像。

明輝由鄭棣池出策，步幅夠大，但欠活潑氣氛，機會平平；火箭輪的路程適合，但氣力仍未夠強，磅重無利，銀鑛與大安，路程均不合，而且未見勇態。

綜合結論：嘉露威的質素較高，清爽有勁，屬於首選：神魔體力雄壯，屬於次選，冷馬老友記。

老温貼士

第一場	第四班 紅牌生 五化郎 孖寶			
十一	驊騮	一四〇	李家強	
五	馬寶	一四八	吳庠如	
二	龍驃	一四二	陳福仁	
第二場	B班 一哩 孖寶			
三	典娜	一五〇	梅道登	
十二	明輪	一五〇	何華	
六	金手指	一五〇	麥美倫	
第三場	第二班六化郎 孖寶及連贏位			
六	金將	一四四	洪變康	
四	少女	一四六	梅道登	
十一	威特霸	一五〇	衛林士	
第四場	A班 一哩 連贏位			
七	都得	一五〇	譚業成	
一	小欖	一五〇	衛林士	
十二	盈餘	一四五	梅道登	
第五場	第四班 五化郎 連贏位			
四	飛驥	一四九	羅倫	
五	驍驊	一四六	鄭棣池	
二	門牛勇士	一四三	郭子猷	
第六場	第六班六化郎四十碼 連贏位			
一	沖天	一四六	譚業成	
五	快樂勇士	一四二	郭子猷	
十一	雲飛鹿	一四六	何華	
第七場	第四班 九化郎 連贏位			
九	閃電天	一四六	羅倫	
四	奮門	一五〇	蘇國仁	
十一	紅寶	一四七	彭利來	
第八場	第二班六化郎四十碼 連贏位			
七	嘉路威	一四〇	郭子猷	
四	神魔	一五〇	衛林士	
九	老友記	一四七	梁錦垣	

晨操最佳狀態馬匹

驊騮	半哩	五十五秒二	末段廿六秒四
特美歸	半哩	五十五秒一	末段廿七秒四
來勝	一骨	廿七秒正	末段廿七秒正
典娜	一骨	廿七秒正	末段廿七秒正
金手指	半哩	五十八秒	末段廿七秒三
帝寶	半哩	五十五秒	末段廿八秒
金將	半哩	五十八秒	末段廿八秒
威特霸	半哩	五十六秒	末段廿八秒
奇士	半哩	五十七秒三	末段廿八秒一
飛驥	一骨	廿七秒正	末段廿七秒正
驍驊	半哩	五十八秒	末段廿八秒一
快樂勇士	半哩	五十八秒三	末段廿七秒二
金榜	半哩	五十七秒	末段廿七秒一
醒目	半哩	五十七秒四	末段廿八秒四
美人兒	半哩	五十八秒	末段廿七秒三
老友記	半哩	五十五秒一	末段廿七秒三
神魔	半哩	五十四秒	末段廿六秒
生日餅	半哩	五十五秒一	末段廿七秒四

·神眼·

最佳位置

老温

典娜 金將 飛驥 閃電天 嘉路威

各場排位配磅表

第一場（孖寶第一口第一關）第四班：半哩一七〇碼，（紅牌生賽）

①愛美神	一四三	符德	11	米
②龍驃	一四二	陳福仁	7	托
③一枝獨秀	一四五	黃燊	5	吳
④佳利	一四七	劉福雄	6	托
⑤馬寶	一四八	吳庠如	1	羅
⑥神通廣大	一五〇	艾森有	4	蘇
⑦樂勝	一四一	畢志榮	12	兗
⑧安全第一	一四三	潘海光	9	張
⑨天才	一四二	梁存恒	8	貝
⑩特美歸	一四〇	林國輝	10	朱
⑪驊騮	一四〇	李家強	3	蘇
⑫小英雄	一四二	何國英	2	紅

第二場（孖寶第一口第二關）（孖寶第二口第一關）新馬B班：一哩。

①愛渡力	一四五	高立培	8	紅
②美麗	一四五			托
③典娜	一五〇	梅道登	1	羅
④千面金剛	一五〇			托
⑤飛沙	一四五			蘇
⑥金手指	一五〇	麥美倫	2	蘇
⑦喜力驟	一四五	顏振輝	4	張
⑧富明登	一四五			蘇
⑨友誼萬歲	一四五			蘇
⑩皇家寶石	一四五			皮
⑪帝寶	一五〇	洪變康	6	張
⑫明輪	一五〇	何華	3	貝
⑬二澳	一四五	鄭棣池	7	托
⑭萬應爵	一四五	譚業成	5	趙

第三場（孖寶第二口第二關）（附設連贏位博彩）第二班：六化郎四十碼，（第一組）

①媚惑	一四〇	郭子猷	6	紅
②海上霸王	一四七	羅倫	3	吳
③女霸王	一四〇			張
④少女	一四六	梅道登	1	史
⑤金鹿	一四四	施露華	12	貝
⑥金將	一四四	洪變康	8	殷
⑦中庸	一四六	鄭棣池	10	托
⑧士王子	一三八	彭利來	5	蘇
⑨泰來	一四六	何華	9	趙
⑩慈心	一四九	譚業成	7	米
⑪威特霸	一五〇	衛林士	2	皮
⑫聰明人	一四三	王劍彪	11	托
⑬榮意	一四八	麥美倫	4	紅

第四場（附設連贏位博彩）新馬A班：一哩。

①小欖	一五〇	衛林士	5	蘇
②福至心靈	一四五			貝
③紅利証券	一五〇	施露華	4	貝
④繁榮	一四五	彭利來	9	皮
⑤廣都	一五〇			托
⑥奇士	一四五	鄭棣池	6	托
⑦都得	一五〇	譚業成	1	米
⑧得意	一四五	陳毓麟	10	朱
⑨蒙地卡羅	一五〇	邱遜韜	8	兗
⑩小飛俠	一五〇	賴振輝	2	史
⑪英偉王子	一五〇	林國強	7	朱
⑫盈餘	一四五	梅道登	8	羅

第五場（附設連贏位博彩）第四班：半哩一七〇碼，（第二組）

①黑旋風	一四七	陳毓麟	1	托
②門牛勇士	一四三	郭子猷	11	蘇
③信心	一四〇	洪變康	5	殷
④飛驥	一四九	羅倫	7	羅
⑤驍驊	一四六	鄭棣池	10	托
⑥萬年青	一四一	陳福仁	2	托
⑦快樂名雌	一五〇			皮
⑧衛風	一四三	何華	8	趙
⑨獎輪	一四九	施露華	9	貝
⑩妙蹄	一四一	蘇國仁	3	朱
⑪士擺威	一四〇	譚業成	6	米
⑫特高	一四五	趙仕端	4	吳

第六場（附設連贏位博彩）第六班：六化郎四十碼。

①沖天	一四六	譚業成	4	米
②靚女	一四二			蘇
③雙喜	一四七	谷嘉	7	貝
④錦綉	一四五	陳毓麟	3	吳
⑤快樂勇士	一四二	郭子猷	8	皮
⑥和平萬歲	一四五	李家強	5	蘇
⑦準時	一三九			羅
⑧再包	一三八	梅道登	6	托
⑨舞蹄花	一四一	羅倫	2	羅
⑩特美歸	一四八			朱
⑪雲飛鹿	一四六	何華	1	貝

第七場（附設連贏位博彩）第四班：一哩一七〇碼。

①好寇	一四九			殷
②安心	一四六	邱遜韜	1	貝
③好天使	一四八	衛林士	6	紅
④奮門	一五〇	蘇國仁	3	吳
⑤醒目	一四五	鄭棣池	5	托
⑥福照	一四七	林國強	4	張
⑦金榜	一四五	梁錦垣	9	史
⑧祖兒	一四五			貝
⑨閃電天	一四六	羅倫	8	朱
⑩馬亨	一四六	郭子猷	2	蘇
⑪紅寶	一四七	彭利來	7	紅
⑫莎樂美	一四八	陳福仁	10	米
⑬得勝將軍	一四七	梅道登	11	朱

第八場（附設連贏位博彩）第二班：六化郎四十碼。（第二組）

①生日餅	一四八	陳毓麟	7	張
②美人兒	一四四	彭利來	8	蘇
③開心	一四二	邱遜韜	4	貝
④神魔	一五〇	衛林士	10	皮
⑤飛碟	一四四			殷
⑥明輝	一四五	鄭棣池	3	托
⑦嘉露威	一四〇	郭子猷	6	米
⑧即勝	一四一			蘇
⑨老友記	一四七	梁錦垣	9	殷
⑩火箭輪	一五〇	施露華	5	貝
⑪銀鑛	一三九	何華	2	紅
⑫大安	一四〇	陳浩祥	1	托

童財運

貼士

第一場（當日孖寶）十二號 小英雄；十一號 驊騮；九號 天才

第二場（當日孖寶）六號 金手指；十二號 明輪；三號 典娜

第三場（當日孖寶連贏位）六號 金將；四號 少女；十一號 威特霸

第四場（連贏位）七號 都得；一號 小欖；十一號 英偉王子

第五場（連贏位）五號 飛驥；二號 門牛勇士；一號 黑旋風

第六場 十一號 雲飛鹿；五號 快樂勇士；一號 沖天

第七場（連贏位）七號 金榜；四號 奮門；六號 福照

第八場（連贏位）四號 神魔；一號 生日餅；三號 開心

冷馬：天才——開心

獨贏穿雲箭：金手指——金將——金榜

連環位置：驊騮——都得　飛驥——雲飛鹿——神魔

當日孖寶：驊騮 典娜 金將

連贏位：小欖 都得　飛驥 驍驊　閃電天 奮門

冷馬精選

·陶樂駿·

媚惑回勇可力爭

今天，要揀大冷門，似乎沒有可能，因為多場的形勢，都是熱門比較優勢，有些場合須到大熱門未必穩得，那就可作小敵半冷門。

第三場：紅底的媚惑與榮意都有相當質素，須到最後試跑，覺得媚惑的操練手法較為積極，降班後乘負輕磅，狀態已佳，在烈雄會戰的場合下，宜視作半冷門對像。

蒙地卡羅質素高

第四場A班，蒙地卡羅多操半哩，很少快功夫，由邱遜韜回策，上季，賽前亦準備悠閒，但出賽可以爭到底，此次A班的大部份馬未全勇，蒙地卡羅可望力爭到底。

和平萬歲近況佳

第六場第二班的和平萬歲，本季多時操練，脚法活潑，氣力亦強，由李家強出策，輕磅有利，而且對手各有瑕疵，和平萬歲老馬迴光，宜於敵冷了。

文王貼士

（第一場）副選：小英雄（何國英）　正選：驊騮（李家強）　副選：馬寶（吳庠如）

（第二場）副選：金手指（麥美倫）　正選：典娜（梅道登）　副選：明輪（何華）

（第三場）副選：少女（梅道登）　正選：金將（洪變康）　副選：慈心（譚業成）

（第四場）副選：盈餘（梅道登）　正選：蒙地卡羅（邱遜韜）　副選：小欖（衛林士）

（第五場）副選：驍驊（鄭棣池）　正選：門牛勇士（郭子猷）　副選：飛驥（羅倫）

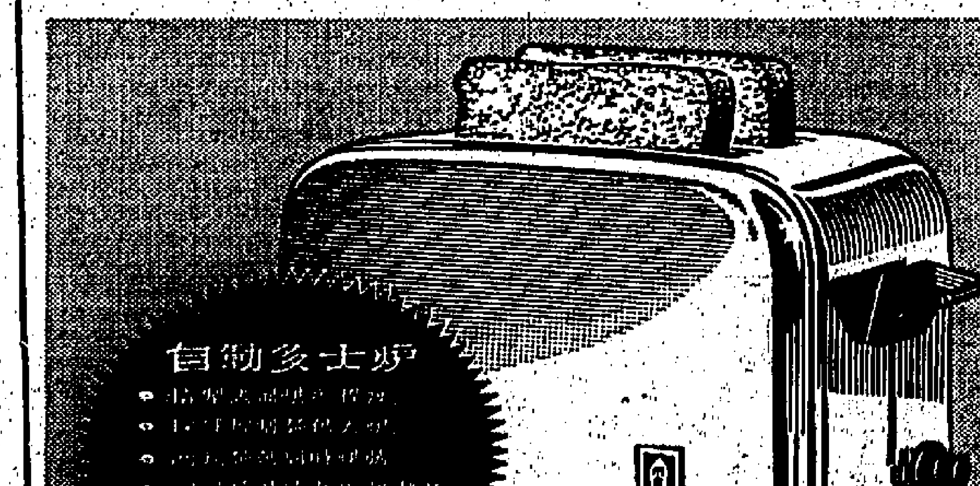
（第六場）副選：沖天（譚業成）　正選：雲飛鹿（何華）　副選：快樂勇士（郭子猷）

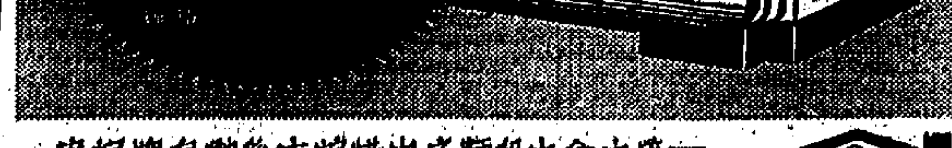
（第七場）副選：醒目（鄭棣池）　正選：金榜（梁錦垣）　副選：馬亨（郭子猷）

（第八場）副選：嘉露威（郭子猷）　正選：神魔（衛林士）　副選：生日餅（陳毓麟）

美國正品
黑旗 噴霧殺蟲水
天羅地網·蟲類剋星

含DDVP殺蟲特效劑 具三重性能功效特強
1 直接性——黑旗殺虫水功效特強絕非凡令虫類當場倒斃而是使之立即斃命
2 揮發性——DDVP具揮發作用其蒸氣能直透縫隙使隱藏深處的虫類消滅無遺
3 持久性——在噴射所及的地方即留下有持久性藥力的薄膜虫類觸及無不立斃
三重功效 用法簡便
總代理 可大有限公司

麼妃牌
自動多士炉 麵包烘得香


麼妃牌自動多士炉烘出之麵包十全十美一烘爽程度恰到好處人人所喜。
使用麼妃牌電器令人倍增信心十足製作精細品質優良完全符合最嚴格之英國安全標準。
家用電器 家喻戶曉

WMK-13C

建東選美會
美國加州長堤世界選美大會
委託海天酒樓夜總會主辦
一九六六年香港小姐選美大會

在
海天酒樓夜總會
舉行
（九龍海運大廈）
決賽日期：十月十五日
敬請從速定座
以免向隅
定座電話：六七零七九二·六七零七九三
入場劵每位港幣六十元正
包括中西晚餐表演及選美
全場贈飲名貴香檳
伊利莎伯雅頓 Elizabeth Arden NEW YORK LONDON PARIS
海天酒樓夜總會 泰國航空公司

馬華大軍已飛抵港

張子宗莊卓岩由台抵埗

【本報訊】馬華足球大軍昨乘飛機飛入香港，球職員一行廿四眾，同機者還有顧問林杷梓、曹桂森，軍容鼎盛。

到啟德機場迎接的，有前華協主席羅健雲，前足總主席莫慶。……

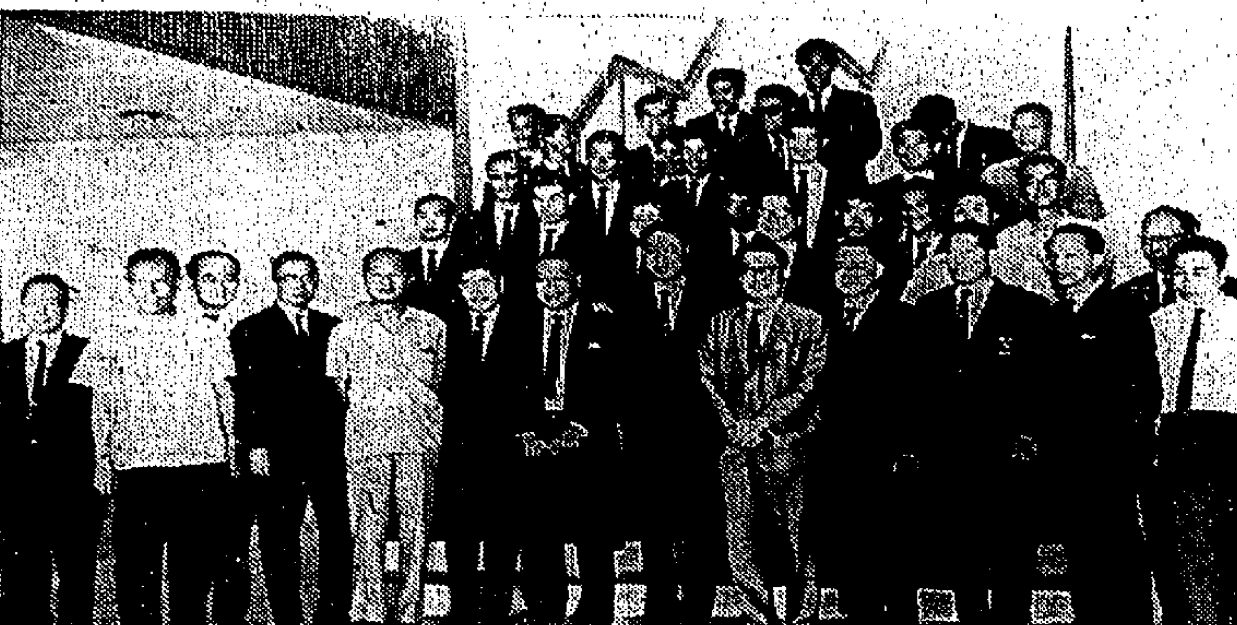
馬華大軍乘馬來西亞航機，於下午三時十一分着陸，三時卅五分步出檢查室，同機者有大馬足總副會長林杷梓，及馬秘書曹桂森。全體名單如下：

會長張子宗，領隊莊卓岩，秘書謝德昌，財政黃源滔，教練張亞蝦；球員：鄭正利、李樹滿、符福全、余成才、司徒錦寶、何金錫、蔣力奇、李錦裕、何煥雄、周貴林、王弗榮、沈卓英、王希源、黃光亮、蔣維拔、何金水、李……

莊卓岩發表談話

將總統精神健旺 對體育極為重視

國軍運動會給人印象良深



來港報聘和和盃賽的馬華隊，昨飛抵港與歡迎者合影。

客軍此次前來 全無印巫球員

有九名為大馬國腳

體育

本報乒乓隊 不敵港華仁

【本報訊】本報乒乓隊，昨日下午與香港華仁書院乒乓隊作友誼比賽，結果因本報好手久疏練習，華仁則球技純熟，於是乃以一比八見敗。茲將戰績錄下：（本報）

（香港華仁）

梁娥亭	勝	吳泉	二比一
余文正	勝	謝敬華	二比一
盧深泉	勝	郭大志	二比〇
梁娥亭	負	謝敬華	一比二
盧深泉	勝	徐憲德	二比〇
余文正	勝	江蘇強	二比〇
盧深泉	勝	陳啟光	二比〇
梁娥亭	勝	麥劍華	二比〇
余文正	勝	黃根全	二比〇

（總成績華仁勝八比一）

今日足球秩序

（乙組聯賽）下午三時三刻

傑志對紙紮 南華球場

（下午五時一刻）

郵政對加山 南華球場

獄吏對中華 赤柱球場

光華對天鵝 界限街場

警察對電話 花墟球場

亞米茄田徑賽 明在埔頭舉行

邵氏艷星客串節目

由香港業餘田徑總會主持的第二屆亞米茄田徑公開賽，將於明日上午十時至十二時，及由下午二時至六時，在掃桿埔政府大球場舉行。本屆比賽項目，共有三十一項，參賽運動員二百六十六人，陣容盛大，名將如雲，屆時各路身手，鏡頭定必空前精采。

是日除各項賽事之外，主持人為增加場面熱鬧氣氛起見，敦請四位邵氏明星：胡燕妮、何莉莉、林嘉、及祝菁等蒞場客串「香車美人」節目，屆時觀眾除欣賞體育之外，又有機會一睹紅星風采，入場免費。

張錦添女公子 張瑞霞昨于歸

今晚舉行 港星警察保齡球賽

港九青訓班打頭陣

寶路臣今與詹花連決鬥

中游單打準決賽

另兩場學生單打準決賽

保齡讓分賽

本港將不參加亞運水球賽

經被判罰停賽四週

李國華犯規案

麥年豐蘇美蔚已飛台

南星門券廿六預售

中青泳隊今抗西青

東方 今天請早 霍元甲公司義士 俠打劍無敵術門巨片 泰倫鮑華 寶劍留痕 THE MARK OF Zorro 雙雄各逞劍比絕招

中央 今天週末請早 狂滿 昨日

麗宮 金星

太平洋 海陸空大會戰

紐約大世界 連日滿 今請早 陣地爭奪戰 「人海戰術」首次揭露 THE BRAVES NEVER RETURN

千面鐵金剛大破火箭窟 UPPERSEVEN, THE MAN TO KILL 明天獻映 樂聲 新聲 國華 動作多 夠生猛 即日訂座 招法新

倫敦 黃金 京華 國賓 樂都 盲俠九鬪獅子樓 週末請早 新勝太郎主演

寶大 今天特別選映 誰家花落

國寶 昨日狂滿 週末請早 皇家特務龍虎鬥

新華·豪華 樂聲·新聲·國華 娛樂·荷李活 東城·快樂 大華·麗都 利舞臺·樂宮 總統·皇宮 皇后·麗聲·皇都

連場大血戰 大規模戰爭巨片 二十九壯士! DUEL AT DIABLO 占士加納 茲尼波達

今天最後 英雄榜 KING RAT 千面鐵金剛破火箭黨

果然滿座 威風八面 BULLET FOR A BADMAN 奧迪梅菲 戴倫麥基

滿！每天三場不加價 請早！座 窈窕淑女 MY FAIR LADY 榮獲八項金像獎

第二週 啞女情深 The Silent Wife

今第九天！ 金槍黑俠 RINGO AND HIS GOLDEN PISTOL

銅鑼灣謝斐道 總統戲院 President Theatre 深水埗北河街 皇宮戲院 PALACE THEATRE 野戰雄師

皇都 今天獨家獻映 一曲難忘 A SONG TO REMEMBER

皇后 麗聲 今天三場 2.30 5.45 9.00 埃及妖后 CLEOPATRA

越南大量輸入貨物 充裕農曆年宵市場
批出國滙向港廣泛採購日用品 鼓勵增產無限制輸入天然原絲

【本報訊】南越所得之美援外滙，已隨着戰事擴大而增加，因此彼邦購買力甚強，除了美援外滙不能向本港購貨外，越政府所儲的國家外滙，則並無限制，為準備供應農曆歲暮市場之需，該項國家外滙，繼續大量批出，以前解凍之二、三期外滙，亦提撥向外辦貨，所以近來港貨輸越，與寄活躍，其中以日常用品、棉織品及罐頭食品等為最多，他如：工業器材、洋紙、文具、塑膠品、中西藥物及成服等亦有去銷，預料在今後兩月內，此種貿易，將保持暢旺。

．昨據西貢來電稱：越南經濟部宣佈將繼續使貨物大量運越，以應付即將屆臨之農曆年關銷路。因此，最近該部宣佈解凍本年第三期之國家外滙，無限制輸入各類必需貨品。

似此，可以預斷，在本年第二期解凍外滙時之貨物尚未全部抵達之前，第三期外滙又告解凍之下，未來貨物是必然獲得絕對充裕，民衆將可以再受黑市之剝削。經濟部勸諭民衆未來在購貨時，勿再逞預防黑市者之欺騙，同時信任政府穩定經濟之措施，勿聽信謠稿之播習。

又越南經濟部為執行政府之新政策，以鼓勵增產，自即日起，准許無限制輸入天然原絲（SOIE GREGE）。

K金價呆穩 電鈔均晷醒
K金尾盤二六六．一二五

【本報訊】鈔紙假八六五（細），紐約令九便士（升），歐洲金價三五．一四五（七）——三五．一六五（乙式），瑞士金價三五．一五五（乙式）。五有英磅，倫敦金價轉眼磅乙式二．七八六二，尚老士三．七九二〇（強）。獨升，週一公衆假期（香港），外銷及門沽牢號有進貨，K金市價已回升二六六．一二五。倫敦金價二五一—甫。

美電報五．七五七五—五．七六二五，隨跌五．七六一二五，假暑爆好，因假期前（香港）有買家，通天單報五．七五一二五—五．七五，加單報五．三二五—五．三二五。

大鈔五．七五二，細鈔五．七四八七五—五．七四六二五，但與鈔紙市脫節（假期），亦因週一假期（香港），買家吃胃稍好。

日元現貨一五一—一五〇．六二五，宋紙一．四六二五—一．四六五，宋日元期貨一五一．五，紙期貨一．四五。

期鈔按五．七五（升），去息五角七。

今為週末，又逢賽馬之期，金鈔期貨買賣，加無特殊刺激，似將仍屬呆穩。

K金開高價二六六，隨升二六六．一二五收市，去息二角，上牌現貨交收一〇〇両，易水一三．五〇元（每司兩），午市頭盤二六六．一二五，尾盤二六六．一二五。

倫敦轉眼磅二．七

侯寄米趕緊出倉 米市交投疏
泰大米出口價繼續改高

【本報訊】泰國最近調整米糧出口價，除糯米外，舊大米及新花大米均繼續改高，所以本港米價仍然穩定，祇一部份侯寄米，急需出倉，買意閑慢，所以最近兩日交投轉疏，昨日正式開盤成交者亦僅得三千包左右，計泰國黃三八大米每担成六十五元半，背地圓大米六十五元一，紅地圓大米六十元零六，黃更大米六十一元半，紅鷄新花大米六十五元八，紅五星谷仔米六十一元八，大糯米七十一元半，大陸微字上海米六十七元，新字上海米七十二元半，七担糯五十四元一。

茲將泰國前日調整之米糧出口價誌錄如下：（是谷F．O．B．）

甲級百保升大米六十七磅。乙級百保升大白米六十六磅三先令。丙級大白米六十五磅十一先令（新米六十二磅七先令）上庄五保升白米六十四磅十四先令（新米六十一磅十六先令）。十五保升白米六十三磅十六先令。（新米六十一磅十先令）十五保升白米六十二磅十先令。一磅七先令。廿波升白米六十磅二先令。

特別上庄廿五保升白米五十五磅三先令。二十五保升衛生白米。廿五保升米。四十五保升衛生白米。三號米五十五磅十七先令。頂上一號米坐四十七磅六先令。上一號米碎四十一。

上米坐四十六磅十四先令。上米坐四十五磅十五先令。頂上一號米碎四十七先令。上一號米碎四十一四磅二先令。中一號米碎四十磅四先令。十保升長身糯米六十七磅三先令。十保升圓身糯米六十二磅六先令。上糯坐五十磅八先令。甲級百保升糯米五十八磅一先令。乙級百保升糯米五十七磅十先令。十五保升糯米五十三磅十五先令。上糯米卅九磅十九先令。

百保升熟米五十四磅六先令。五保升長身熟米五十二磅十七先令。上庄糯粘五十四磅十先令。普通庄糯粘五十三磅十先令。

加拿大滙牌價掛高

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日加拿大元獨見調整，針調整後之新滙率，比前稍為掛高，至於倫敦英元告羅士牌價，亦比前提升。

加拿大元電滙賣出價由一．八六五六二五加元改為一．八六二五元，買入價亦由一．八九三七五加元改為一．八九〇六二五加元，即每百港元均比前少兌〇．〇三一二五加元。

倫敦英元告羅士賣出價由二．七九二八英元改為二．七九二〇英元，買入價亦由二．七九三〇英元改為二．七九二二英元，即每英磅均較前少兌〇．〇〇〇八英元。

本港金融行情表
民國五十五年十月十四日

九四五K金	
開市	266.000
收市	265.125
最高	266.125
最低	256.000
期鈔	
開市	5.75
收市	5.75
最高	5.75
最低	5.75
現鈔	
大鈔	5.755
細鈔	5.74875
日本紙	
開市	151.00
收市	151.00
最高	151.00
最低	151.00
宋紙	
開市	1.45
收市	1.45
最高	1.45
最低	1.45
美電	
最高	5.7625
最低	5.7575

通天單	
最高	5.755
最低	5.75125
雜幣	
加拿大（大）	5.815
加拿大（細）	5.8075
大坡紙	1.8625
細坡紙	1.8575
新勞喇（百計）	54.00
葡幣（每元）	.988
人民幣（大）	1.4025
人民幣（細）	1.40
正鎊	16.0125
雜鎊	12.7525
印尼幣（萬計）	無按價
台幣（千）	141.00
台滙	141.00
京幣	1.00
泰國紙（百）	28.00
西貢紙（千）	33.50
新法郎（百）	116.00
瑞士紙（百）	133.00

股市交投轉暢 行情牛皮靠穩

【本報訊】昨日股市交投轉暢，成交總值值一百四十六萬元，但行情牛皮帶穩。茲將各股交投情形表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	一五六．〇〇	一五七．〇〇	一五六．〇〇	六九八
（英倫登記）	一五四．〇〇	一五四．〇〇	一五四．〇〇	六六
電話（除息）	二四．二〇	二四．二〇	二四．二〇	五、〇七五
香港燈（除息）	二二．八〇	二二．八〇	二二．七〇	三、四四〇
置地	四七．五〇	四七．五〇	四七．二五	二、九〇〇
九龍燈（除息）	一七．七〇	一七．七〇	一七．七〇	二、五三〇
九巴	二六．九〇	二七．一〇	二六．九〇	一、六〇〇
聯合船	三．九二五	四．〇〇	三．九二五	一二、〇〇〇
九龍倉	一八．九〇	一八．九〇	一八．八〇	三、三五〇
大酒店	一八．六〇	一八．六〇	一八．六〇	一、〇〇〇
信託	一．五五	一．五五	一．五五	三、〇〇〇
電車	一三．一〇	一三．一〇	一三．一〇	二、五〇〇
城市酒店	六．〇五	六．〇五	六．〇五	七、〇〇〇
黃埔船塢	三二．五〇	三二．五〇	三二．五〇	四〇〇
太古船塢	一三．四〇	一三．四〇	一三．四〇	四〇〇
油麻地小輪	四五．五〇	四五．五〇	四五．五〇	一、〇〇〇
相記	九．〇五	九．一〇	九．〇五	八、八五〇
怡和	一一．四〇	一一．五〇	一一．四〇	三、二三〇
遠東	一二．二〇	一二．二〇	一二．二〇	二三〇
均益倉	一七．一〇	一七．一〇	一七．一〇	二五〇
中巴	四九．〇〇	四九．〇〇	四九．〇〇	一六〇
青洲英坭	二八．四〇	二八．四〇	二八．四〇	二、二〇〇
南洋紗廠	四．四五	四．四五	四．四五	一、〇〇〇
飛機工程	二四．五〇	二五．〇〇	二四．二〇	一五、四〇〇
新加拿	二．九〇	二．九五	二．九〇	一二、〇〇〇
澄華干孫	〇．七三	〇．七三	〇．七三	五、一六二

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者均不列出。）

美股交投暢旺 行情榮辱互見

【紐約十三日美聯社電】星期四日股市收盤時見閃縮，呈榮辱互見之勢，惟交投甚暢旺。

開市之初，部份股仍隨昨日之升勢而告閃縮上升，但在午市時轉疲，在尾市時則呈起落互見之象。

「杜鍾斯」卅種工業股平均指數跌五點二四成七七二點九三。

成交總數八百六十九萬（星期三日爲六百九十二萬）較前市大增交投甚暢。

史派里膠股全日最活躍，跌一元牽角二仙半，成廿三元八七仙半，沙羅士光學股升六元五角，萬國商業機器股升四元，通用家具股升一元八角七仙半，杜邦化學股跌四元五角，新澤西標準油礦股跌一元二角半，荷蘭航空股跌五元五角，SCM股跌三元三角七仙半。

港商紛紛報盤
台灣開放黃豆入口 印尼黃豆適合去銷

【本報訊】台灣開放黃豆入口，本港出口庄紛紛將印尼黃豆向台灣報盤，每宗約出一百噸至二百噸。聞說台灣開放入口數量是二千噸，印尼黃豆供應台灣不成問題。

最近印尼小粒黃豆續有運來，碼頭交貨每担按廿二元八毫，成出三十噸，中粒黃豆每担按卅二元。印尼青豆大粒貨有二百噸由港轉銷錫蘭，不必在本港市場沽出。

大陸黃豆，九月份也出花貨，本週末可以運到，大連黃豆碼頭交貨每担按四十五元五毫，浙江黃豆每担按四十六元。

花生仁外銷轉弱，非洲生仁價格下跌，尼亞蘇蘭產品每担以九十七元五毫成出，三十五包，雲房交貨每担以四十二元低價消了九百多包。青島生仁曾有日本客探盤，但無答覆，不過現貨每担拆一百〇三元，大盤拆一百〇一元。

歐美商來單漸增 訂港春夏季衣着

【本報訊】歐美各地客商向港訂購明年春夏季衣着品逐漸增加，其中的英國客商訂購的貨量較大，英國、西德、瑞典、挪威、意大利、丹麥、荷蘭、加拿大、中南美洲各地的客商訂單較爲踴躍，一般本港廠家都認爲今後的半個月內歐美訂單仍陸續有到港，但大量訂單將要待十一月份才有寄到。

據製衣及針織業人士指陳：現在輸往歐美的聖誕節銷售衣着品，一般已經付運完畢了，除了對美國的付運特別提早之外，對美國、西歐、北歐的聖誕節銷售衣着品亦已付齊，雖然現在是本港廠家開接明年春夏季衣着品訂單的時候，但歐美訂單寄來尚未顯著增加，一般預料大量的新訂單，要待十一月份方能到港。

按照多年來的習慣，十至十一月是本港廠家陸續接入明年春夏季衣着品的時候，這些衣着品在十二月開始付出，現在距開始付運的時間尚有一個多月，廠家尚未急於製造，因此，很多製衣廠及針織廠現在仍照工生產，比較小，並於聖誕之後，仍往年減少，製衣廠及針織廠生產就受影響。

台印客商臨場 化原市轉暢旺
歐洲原料訂價續漲

【本報訊】台灣及印尼客相繼臨場批購，化工原料買賣，日來頗呈暢秀，電鍍原料，橡膠原料均多成盤。

在台灣，印尼客相五批銷下，化工原料市旗，日來在平淡中轉呈活躍。由於客商採購係以電鍍用原料及橡膠用原料為對象，故日來氫化鎳，硫酸鎳，鎳條，硬脂酸及立德粉等，均有大盤成交。

可加賜的，厥為歐洲原料訂價，最近仍繼振漲不已，雖然本港現市價，部份亦告跟升，但仍追不上原料商接到產地來訊報價，蘇丹桃膠珠、甘油最為顯著，如桃膠珠新訂價，十一，十二月份付船期貨，新訂修商達一百八十二磅，比現市貨仍選高，現時本港市價要一元二角八分，仍乏買家。甘油新訂價現時又由早降之一元四角八分半提升至一元五角，但行上貨拆價也僅為一元五角五分。

銀行頭寸稍鬆 拆息企住六厘

【本報訊】英國商塲息價近日略為降低，本港銀行頭寸稍鬆，因而頭寸外調減少，銀行同業拆息降至六厘水平後，兩日來並無變化，二週期者亦僅要六厘二五，成交不多。

香港麵粉廠副產品 赤麥糠牌價又調高
因無外糠侵銷市情甚暢

【本報訊】香港麵粉廠的副產品麥糠，近來因爲農場需求增加，銷路更爲暢好，粗赤麥糠及幼赤麥糠牌價調整提高，粗赤麥糠每担由廿一元五毫調高至廿二元，幼赤麥糠每担由廿二元調高為廿二元五毫。粗白麥糠與幼白麥糠牌價尚無變動，粗白麥糠每担仍爲廿四元，幼白麥糠每担仍爲廿三元。

現時外來麥糠已沒有新貨運來，港廠麥糠銷量增加，估計每月銷量可達二千噸以上，今後涼季至麥季期內，銷量仍將繼續增加。

至於其他飼料價格仍然穩，金邊紅粟米每担升五元五毫，暹羅黃粟米每担廿三元五毫，B級粟角每担廿五元五毫，印尼小粒黃粟米每担廿三元五毫，暹羅花生糠每担卅五元五毫，印尼花生糠每担廿一元，澳洲麥米每担廿七元八毫。

含DDT成份蚊香 星洲實行禁止入口

【本報訊】此間貿易商昨接航訊：新加坡出入口統制及註冊官昨通告入口商，宣佈含有DDT（一種殺蟲劑）成份的蚊香不准輸入新加坡。每一批入新加坡之蚊香，皆須經過經濟發展局工業研究所試驗，確保該貨物未含有DDT成份，任何蚊香如發現含有DDT成份，將不許可入輸，因此，蚊香輸入執照之一條件，乃是規定該貨物不得含有DDT。

本年十月廿日起至明年正月十九日止三個月期間的蚊香入口固打，照舊為一九六三年的輸入額的五巴仙。

鐵釘的入口固打，由本年十月二十日起至明年正月十九日止之三個月期內，照舊為一九六三年的輸入額的十五巴仙。

十五瓦至二百瓦之家用細絲燈泡由本年十月廿日起至明年正月十四日止之三個月入口固打額，照舊為一九六三年輸入額的五巴仙。

抽水馬桶及貯水槽，由本年十月一日起至十二月卅一日止之三個月期間入口固打額照舊為一九六四年輸入口額的一百二十巴仙。

該通告稱，除非首先獲得入口統制署發給的入口執照，否則入口商不得開出信用票或向供應商訂辦上述貨品。

星膠漲勢 昨告轉定

【本報訊】星洲樹膠市，惟昨貿易氣氛仍暢，一般仍站企前漲勢。

據此間樹膠商昨接新加坡來電稱：星洲樹膠市價位仍暢好，稍後則呈止漲轉定，惟該地之海外購買疏，後市膠價仍存好。計一號煙膠六角二仙半，三號煙膠六角二仙，三號煙膠六角二仙（以上價均為十一月份價計）。

遊覽香港，後飛往台灣之東方遊覽團。

交通版

寶隆代理貨輪 寶烈班娜到港
泊九龍倉碼頭落載十七返歐洲 寶馬十九抵埠卸貨二十開日本

【本報訊】寶隆洋行代理貨輪寶烈班娜號（BORIBANA）今（十五）日上午可自本同航返抵香港，該輪在港逗留兩日，寄泊九龍倉碼頭，落載後，擬定本月十七日晚間離港，航返歐洲。

另艘貨輪寶馬號（BOMA）則由歐洲載運貨物前來遠東，經新加坡航行來港，昨程將於本月十九日可能到達本埠，該輪在港停留一日，卸貨後，擬定翌（二十）日離港，繼程前往日本。

汎美班機 空運救濟藥品 赴巴救濟災民

【本報訊】汎美航空公司昨日宣佈將於短期內免費由香港空運一千磅救濟藥品往東巴基斯坦，以治該地之水災災民。該批藥品由瑞士紅十字會發出，又由本港瑞典洋行向汎美申請免費運輸至巴基斯坦者。因汎美沒直接航線通至災區，該批藥品將由香港空運至喀拉蚩，轉交巴航由喀拉蚩運往德卡，該批藥品是由汎美每日由港開出之班機運送，直至不需要時為止。

瑞士人士 東方遊覽團 遊港後飛台

瑞士蘇黎世泰瑪旅行社組織之東方遊覽團，一行十五人，於本月八日由曼谷飛抵香港，作爲期五日遊覽。該團此行專為遊覽香港、台灣、日本、菲律賓等地。有關彼等遊覽秩序，概由國際遊覽社代為編訂。彼等經暢遊港九，十二日離港，飛往台北。

今日來往班機

到港班機（星期六）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時四十分
泛美	三藩市東京	下午九時
西北	西雅圖東京	下午九時
英航	倫敦印度曼谷	下午三時三刻
英航	三藩市東京	下午四時五分
國泰	星洲曼谷	下午二時卅分
國泰	東京大阪台北	下午三時卅分
國泰	金邊西貢	下午三時五十五分
國泰	馬尼刺	下午七時五分
國泰	漢城福岡台北	下午九時三刻
澳航	東京	下午九時五分
加航	溫哥華東京	下午九時三刻
民航	台北	正午十二時
民航	東京沖繩台北	下午九時三刻
德航	西德印度曼谷	下午四時
法航	法印泰東	下午六時廿五分
日航	東京	下午一時十分
日航	東京大阪台北	下午三時廿五分
日航	東京	下午三時四十分
日航	倫敦印度曼谷	下午四時十分
菲航	馬尼刺	中午十二時卅分
印航	東京	下午五時卅分
馬航	新加坡吉隆坡	下午三時
瑞航	蘇黎世曼谷	下午五時四十分
越航	西貢	下午四時
印尼	耶加達馬尼刺	下午三時卅分
泰航	曼谷	下午三時卅分
泰航	東京大阪台北	下午三時卅五分
泰航	東京大阪台北	下午四時卅分
泰航	曼谷	下午十時卅分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午五時卅分
泛美	曼谷印度倫敦	下午十時三刻
西北	東京西雅圖	上午九時卅分
英航	東京	下午五時
英航	仰光印度倫敦	下午五時一刻
國泰	曼谷檳城	上午八時卅分
國泰	金邊西貢	上午八時卅分
國泰	台北大阪東京	下午三時一刻
國泰	曼谷星洲	下午三時一刻
國泰	馬尼刺	下午三時四十分
澳航	馬尼刺雪梨	下午十時
民航	台北	中午十二時四十分
民航	台北	下午十時廿五分
德航	東京	下午四時三刻
法航	東京	下午七時十分
菲航	馬尼刺	下午二時
日航	泰星印尼	下午二時
日航	台北大阪東京	下午三時廿五分
日航	東京美國	下午三時四十分
日航	台北名古屋東京	下午四時卅分
日航	東京	下午五時
印航	東京	上午八時三刻
印航	曼谷印度倫敦	下午六時十分
泰航	曼谷	上午九時
泰航	台北大阪	下午四時五分
泰航	曼谷	下午五時五分
馬航	吉隆坡星洲	下午三時三刻
瑞航	東京	下午六時廿五分
印尼	東京	下午四時一刻

輪船預告出入口

（中文船名）	（船類）	（英文船名）	（何埠來）	（到港）	（離港）	（往何埠）	（所屬公司）
德魯士	貨船	VAUCLUSE			十六	歐洲	法郵
大美士	貨船	THEMIS			十六	歐洲	多利順
長沙	客船	CHANGSHA			十六	澳洲	太古
浩生	貨船	HOSANG			十七	山打根	怡和
岳州	貨船	YOCHOW			十七	紐西蘭	太古
厚民	貨船	HOUTMAN			十七	華北	渣華
安慶	客船	ANKING			十七	基隆	太古
寶烈班娜	貨船	BORIBANA			十七	歐洲	寶隆
蘇頓	貨船	SOUDAN			二十	歐洲	鐵行
西歐士	貨船	CYCLOPS			廿二	歐洲	太古
法蘭德克	貨船	FRANCIS DRAKE	澳洲	十六	十九	台日關紐澳	怡和
日本	貨船	JAPAN	日本	十六	十八	歐洲	太平
巴哈遵	貨船	BAHADUR	非洲	十六	十七	日本	鐵行
希斯總統	貨船	PRES. HAYES	美國	十六	十七	星非歐美	總統
邊蘭紐	貨船	BENVANNOCH	日本	十六	廿二	歐洲	邊行
珍斯馬士基	貨船	JENS MSK	日本	十七	十八	非洲	捷成
菲律賓熊	貨船	PHILIPPINE BEAR	美國	十七	十八	馬尼刺	美輪
可達馬士基	貨船	HERTA MSK	日本	十七	十八	印尼	捷成
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	波斯灣	十七	十八	日本	捷成
奧加馬士基	貨船	OLGA MSK	日本	十七	十八	洲非	捷成
利來	貨船	NELLORE	澳洲	十七	二十	澳洲	鐵行
湯信遜士	貨船	THOMPSON LYKES	美國	十七	十八	美國	總統
寶樹雲	客船	BOISSEVAIN	南美南非星洲	十七	十九	日本	渣華
馬蓮馬士	貨船	MAREN MSK	美國	十七	十八	美國	捷成
芝利華	客船	TJILUWAH	日本	十七	二十	澳洲	渣華
克利夫蘭總統	客船	PRES. CLEVELAND	美國	十七	十七	馬尼刺	總統
海明	貨船	HAI MENG	斗湖	十七	廿一	山打根	多利順
華盛頓	貨船	WASHINGTON	曼谷	十八	十八	溫哥華	怡和
林肯總統	貨船	PRES. LINCOLN	美國	十八	十九	日本美國	總統
英連些亞	貨船	FLINTSHIRE	日本	十八	廿二	歐洲	怡和
新印度怡英利	貨船	JOHNEVERETT	非洲星洲	十八	十九	沖繩釜山日本	協來
東雄	貨船	EASTERN ROVER	新加坡	十八	十九	日本	怡和
烟台	貨船	CHEFOO	西澳星洲曼谷	十八	二十	基隆釜山日本	太古
寮國	客船	LAOS	日本	十八	十九	星洲馬賽	法國
柯索華	客船	ORSOVA	日本	十八	二十	歐洲	鐵行
田納西丸	貨船	TENNESSEE MARU	日本	十八	十九	美國	太平
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	美國	十八	二十	星洲西澳洲	鐵行
[illegible]	貨船	JAVA BANK	非洲	十九	二十	日本	鐵行
寶馬	貨船	BOMA	歐洲	十九	二十	日本	寶隆
華拉	貨船	RAJAH	日本	十九	二十	星洲	鐵行
日本郵	貨船	JAPAN MAIL	美國	十九	二十	溫哥華	福來
寶利華利	貨船	BONNEVILLE	美國	十九	二十	美國	銀行
芬蘭	貨船	FERNLAND	美國	十九	二十	溫哥華	多利順
高原	貨船	HIGHLAND	日本	十九	二十	澳洲	太平
月鋒	貨船	PIONEER MOON	美國	十九	廿一	美國	美輪
伊勢丸	貨船	ISE MARU	新加坡	十九	二十	日本	日郵
民川	貨船	MUENCHEN	歐洲	二十	廿一	日本	捷成
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	二十	廿一	美國	多利順
開鋒	貨船	PIONEER MINX	美國	二十	廿五	美國	美輪
樂錦	貨船	ROTTI	美國	二十	二十	星洲非洲	渣華
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	二十	廿一	美國	捷成
富島丸	貨船	TOMISHIMA MARU	曼谷	二十	廿七	美國	太平
威靈頓城	貨船	C. WELLINGTON	日本	二十	廿六	歐洲	銀行
秋葉山丸	貨船	AKIBASAN MARU	日本	二十	廿一	星洲南非南美	大阪
士打賓嘉	貨船	STR. BANKA	日本	二十	廿二	星洲南非南美	渣華
喀拉蚩	貨船	KARACHI	歐洲	廿一	廿一	中國大陸	渣華
太平	貨船	TAIPING	美歐非星	廿一	廿二	美國	多利順
海興	貨船	HAIHING	曼谷	廿一	廿三	日本	多利順
克利夫蘭總統	客船	PRES. CLEVELAND	馬尼刺	廿一	廿一	日本美國	總統
吉野山丸	貨船	YOSHINOSAN MARU	日本	廿一	廿二	紅海地中海岸	大阪
山城丸	貨船	YAMASHIRO MARU	日本	廿一	廿二	星洲歐洲	日郵
葛蓮奧	貨船	GLENEARN	歐洲	廿二	廿五	華北	怡和
大阪丸	貨船	OSAKA MARU	日本	廿二	廿三	非洲	大阪
春日山丸	貨船	KASUGASAN MARU	日本	廿二	廿三	非洲	大阪
約翰遜總統	貨船	PRES. JOHNSON	美國	廿二	廿三	日本美國	總統
安康娜	貨船	ANCONA	日本	廿二	廿五	歐洲	寶隆
葛蓮福樂	貨船	GLENFALLOCH	歐洲	廿二	廿五	上海	怡和
哥姆蓮	客船	COMORIN	日本	廿二	廿四	歐洲	鐵行
愛美利馬士基	貨船	EMILIE MSK	非洲	廿二	廿三	日本	捷成
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	廿二	廿三	馬尼刺	美輪

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
厚民（貨）	HOUTMAN	非洲	渣華	A卅四	上午
寶烈班娜（貨）	BORIBAN	日本	寶隆	九龍倉碼頭	上午
奎松總統（貨）	P. PRES. QUZON	美國	美邦	A四	上午七時
德魯士（貨）	VAUCLUSE	日本	法郵	A卅三	上午七時
安慶（客）	ANKING	基隆	太古	西環碼頭	上午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
雅多利亞丸（貨）	ASTORIA MARU	中南美洲	日郵	A五	上午
芝利旺（貨）	TJILIWONG	紐西蘭	渣華	B三	上午八時
奎松總統（貨）	P. PRES. QUEZON	馬尼刺	美邦	A四	下午
邊和力奇（貨）	BENVRACKIE	歐洲	邊行	九龍倉碼頭	上午七時
東英（貨）	EASTERN SAGA	日本	怡和	A廿一	上午
加利福尼亞（貨）	CALIFORNIA	美國	怡和	A十三	中午
慕素士泰（貨）	MOSELSTEIN	日本	捷成	九龍倉碼頭	中午
柏那天路（貨）	PALATINO	沖繩釜山日本	天祥	A卅二	下午
蘇律（貨）	SURAT	日本	鐵行	九龍倉碼頭	上午

大陸澳門截郵時間

空郵：中國大陸 信件下午六時 包裹正午
澳門 信件上午十一時 下午五時 下午六時 包裹正午
週末 信件下午一時 包裹下午六時

截信時間 今（十五）日（星期六）

空郵：
印尼 信件上午十一時 包裹上午十時
台灣、日本 信件正午 包裹上午十一時
泰國、寮國、西貢 信件正午 包裹上午十一時
加坡、沙巴 信件正午 包裹上午十一時
菲律賓 信件正午 包裹上午十一時
丹麥、挪威、瑞典 信件下午一時 包裹下午二時
緬甸、巴基斯坦、英國、法國、意大利、比利時、荷蘭 信件下午二時 包裹下午一時
美國、中南美洲 信件下午三時 包裹下午二時
埃及、約旦、蘇丹 包裹下午一時
和蘭、德國、瑞丁 信件下午三時 包裹下午二時
非洲、非洲南 信件下午六時 包裹下午五時
澳洲 信件下午六時 包裹下午五時
印度 信件下午六時 包裹下午五時
南越 信件下午六時 包裹下午五時
印尼 信件下午六時 包裹下午五時
加拿大 信件下午六時 包裹下午五時
東埔寨、法國、意大利 包裹下午五時
台灣、日本 包裹下午五時
巴基斯坦、瑞士 包裹下午五時
泰國、德國 包裹下午五時
德國、丹麥、瑞典、比利時、美國 包裹下午五時
埃及、科威特 包裹下午五時
美國、中南北美洲 包裹下午五時
星洲、馬來西亞、新加坡 包裹下午五時
沙巴 包裹下午五時
非律賓 包裹下午五時
紐西蘭 包裹下午五時
澳洲、紐西蘭 包裹下午五時
平郵：
巴布亞、新幾內亞 信件正午 包裹上午十一時
英屬所羅門島、新赫布里斯、新加勒多尼亞 信件正午 包裹上午十一時
義大利、瑞士、法國、荷蘭、丹麥 包裹上午十一時
希臘、奧國 信件下午四時 包裹下午五時
台灣 信件下午四時 包裹下午四時
金邊、寮國 信件下午五時 包裹下午四時
南非洲、共和國 信件下午五時 包裹下午四時
沙巴 信件下午四時 包裹下午五時
印尼 信件下午四時 包裹下午五時
伊朗、伊拉克、波斯灣 信件下午五時 包裹下午四時

明（十六）日（星期日）

空郵：
挪威 信件下午六時 包裹正午
台灣、日本 信件正午
泰國、印度、荷蘭 包裹正午
德國、比利時、丹麥、美國 正午
巴基斯坦、瑞士 正午
美國、中南北美洲 信件正午
埃及、科威特 正午
馬來西亞、新加坡 正午
山打根、汶萊 信件下午三時
澳洲 信件下午三時
菲律賓 正午
紐西蘭 信件下午六時
南越 信件下午六時
平郵（休息）

安娜碧琪輪 M.S. "ANNA BAKKE"
十月十九日上午落貨 即日下午啟行
前往石叻，庇能及澳洲西部福利文杜埠
寶號付貨搭船請移玉至本公司下列貨務部面洽為荷
石叻，庇能貨務由鄉房貨務部經理電話三三二三九四號
澳洲西部福利文杜埠貨務由船務部經理電話三二三〇一一號內線三十四號
鐵行輪船公司代理捷信輪船公司啓

安慶快輪
每逢星期四由基隆開 星期六到達香港
星期一由香港開 星期三到達基隆
貨客接洽處
太古輪船公司
台北中正路一一八〇號
香港干諾道西五〇號

娛樂

有人歸故里有人趕科場
影星婚姻　多彩多姿

（圖為巴巴拉柏際絲）

・戴娜娜・

男星羅拔高本與妻子南絲艾芝關分居之說，好萊塢的人一點也不感到奇怪，因為他們夫婦間的不愉快事情，幾乎於一年前已是衆所週知的了。

但最煩惱的問題，還是南絲在電視上接見訪問員時所說的話，她說她的丈夫是一個「不安於家」的人，在他們結了婚之後這一段時間，他本人每天都不會預知丈夫是否在這一天會回家，「而有時候丈夫是不回家的。」

南絲和羅拔高本結婚已十年，並且已生了兩個男孩子，長子四歲，幼子兩歲，南絲艾芝是一個很好的女演員，她一方面要忙於拍片，另一方面又要照顧家裡的孩子，家庭和職業的負累使她有吃不消的感覺，尤其羅拔高本，他也整天在外面不是拍片，就是有別的應酬，如果說為了拍片而致鬧離婚，羅拔首先就不能辭其咎，不過一月前，當時羅拔還在歐洲，他寫了一封信給南絲說，他們得面對現實，並表示他們倆的婚姻問題並未解決……。

與玉婆的婚姻破裂了之後，長久以來沒有露臉和拍片的艾迪菲沙，他與別的公司間也談不上有甚麼好的成就，他最近又與雷卡城陀的公司負責人回到好萊塢了，他就是與這間公司的關係，使他成名的。艾迪最近的女友是著名的女星康妮史蒂芬，兩人預期有約，康妮已嫁與占士史塔斯，這雙小夫婦結婚的時間並不久，但結婚後不久就一直鬧婚姻不愉快，但直到現在康妮還未正式向占士提出離婚。

艾迪菲沙極為喜歡康妮，相反的康妮也很喜歡艾迪，但兩人的友誼關係是否會發展成為羅曼史，則大家還在推測之中，同時，據記者偵查所得，占士正被審與努力尋求問題的解決，他為了報復，在好萊塢居處的電話，整天响個不停，因為他與城裡每一未婚女子幾乎要搭上了。最後，他與巴巴拉柏際絲的關係是很好的，不過說到巴巴拉，她似乎也是一個顛三倒四的女子，她不會固定祇同一個男子相好，她被棄李察臣拋棄之後，同艾迪菲沙來往過四次之後，就不再親密了，李馬佐祇帶她外出兩次，此刻僧恩與尼爾也不再約她了。

她最近的護花使者是賓法蘭斯，他是一個代理人，過去常與卡露蓮莉來往，而最有趣的事情，還是巴巴拉依然堅持說，她自己正在動腦筋找一個男子呢！

在「碧血盟勳」一片，拍攝一場特別鏡頭時，烏蘇拉安德烈絲與她的情人占保羅白蒙杜一起到片場，這個情人，是烏蘇拉特別介紹到好萊塢和南加里福尼亞來觀光的，在烏蘇拉與佐治菲柏得一次開始拍攝碧愛鏡頭時，這位白蒙杜總要走到烏蘇拉的身邊，吻她的臉頰和粉頸，吻了一遍又一遍，然後與烏蘇拉的耳邊喁喁細語，情話綿綿一番，烏蘇拉的反應也總是裂齒而笑，在旁邊的工作人員被他們的親熱狀態得發其大窘，他們坐在一旁欣賞，比拍片的時間還多。

萊地新聞幾度離離合合，最近的新羅曼史是與作曲家歡克艾加疑又打得火熱，來地的女兒對母親「爲老不尊」的所爲裝示不滿。仙杜拉已委托律師阿倫沙文處理把和寶貝杜陵的財產問題解決，她要趁快解決與寶貝杜陵的離婚手續，寶貝與仙杜拉帝第一次的破裂，最要是寶貝認爲仙拉是一個被寵壞了的女子，她要他做這樣那樣。看來，這雙歡喜小冤家是無法彌補裂痕了！

林翠的新嘗試　飾演美麗女傭

昨天中午，記者到國泰片廠參觀拍戲，但由於事前沒有聯絡好，結果撲了個空，這該責自己沒打個電話去聯絡好。

這一天，「黃金島」也出外景，「英雄膽」也出外景，那部「紅梅閣」換搭佈景，祇有一組「游龍戲鳳」在唱獨腳戲。

跟林翠在「游龍戲鳳」聊天，林翠很健談，天南地北，上至天文地理，下至海底傳奇，跟林翠談天，總是那麼輕鬆，令人如坐春風之感。

林翠穿的是一套女傭人制服：白衫，黑褲，梳起一條辮子，大大的眼睛，閃呀閃的，這真是一個最漂亮，最有風情的女傭人了。

原來林翠在「游龍戲鳳」中，扮演一個女傭人，事實上，她的身份是個女記者，但是，為了採訪一宗桃色新聞，乃不得不扮成女傭人。

跟林翠談得興高采烈的當兒，國泰艷星狄娜匆匆地走進來，滿頭大汗，行色匆匆。我問道：「忘記了時間進廠乎？」

狄娜說道：「不是忘記了時間，而是我剛剛從外景場回來，這兩天忙得要命呢？「英雄膽」拍外景，「游龍戲鳳」又拍內景！」

耗資四千萬元的　埃及妖后

「埃及妖后」在羅馬辛納斯泰片場拍攝，還有佩用技術人員四百五十七名；此外，還有數千工人分別建造船隻、佈景、製造傢俬，道具、軍械等等。

古羅馬廣場在片場建搭，佔地十二畝，共有三十座建築物。至於阿歷山大港則建於羅馬城四十五哩外的托里亞杜拉沿海，佔地更大，達二十畝，其中五分一選建在水上。阿港中最大建築物是埃及皇宮，高八十呎，長二百呎，闊一百五十五呎！另一大佛衆是埃及陵墓，七十呎高，九十五呎闊，裡邊有五十六個塑像裝飾。

克里奧帕杜拉的豪華御艇，在片中佔重要地位，那艘在尼羅河上緩緩行駛的巨船，長二百五十呎，桅高一百呎，全部鍍金！此外，妖后進羅馬所乘的人面獅身像，也廿八呎高六十五呎長！

片中伊莉莎白泰萊穿衣六十五襲，珠寶價值五十萬美元，其中她進羅馬所穿純金外衣，一件就是二萬六千五百美元。其他參加演出者所穿衣服共二萬六千餘套！妖后入羅馬一場，臨記六千餘，連幕後工作者超過一萬人！

千面鐵金剛　大破火箭黨

「千面鐵金剛、大破火箭黨」，不唯是一部打鬥諜片，一切的間諜片，就故事橋段上，也是奇峯突出，精彩絕倫。是以構成相當刺激的戲劇性衝突，片中還有驚心動魄的打鬥，飛天入水的追蹤，以及紅外線和機槍陣地。「千」片是由歐洲硬派巨星保羅荷保主演，助演有芝密娜、嘉蓮多、維薇芭琳等。

二次大戰英雄榜

描寫第二次大戰時被日軍俘擄的盟軍，在星洲漳宜監獄內生活的影片「英雄榜」。情節感人，圖爲該片中一鏡頭。

新片中大賣氣力　安東尼昆健身忙

有人說他是活動火山，有人說他是威武的獅子，有人說他是可愛的怪物。不管怎樣，安東尼昆是銀幕上最有男性氣概的演員。他沒有俊美的線條，但卻有豪氣，有「泰山巖巖」之氣，而他在影壇的地位，也如泰山般安穩。

安東尼能演各型角色，但他雖然演文藝片極出色，比較上還是喜歡動作片。所以他很注重自己的身材，每天都做體操。當「列車大逃亡」的導演麥羅遜請他演「野戰雄師」時，安東尼欣然答應。他喜歡那個勇敢好戰的傘兵少校角色，但他看到合演人員的名字，不禁皺起眉頭，下意識地摸摸自己的腹部。

「野戰雄師」中和安東尼合演的，有阿倫狄龍、歌狄亞嘉汀娜、佐治施高、美芝摩根等，他們都是第一流的演員，但安東尼不愁給他們搶鏡頭，卻是覺得，這些都是少壯派的演員，有青春，有活力，他置身他們當中，別顯得行動笨拙，暮氣沉沉才行。

所以安東尼急起直追，加緊健身，在開鏡之前多月，便忙個不休地爬斜度極高的懸崖，每天走五到十里的路，減了不少多餘的脂肪，肌肉結實，微微凸起的中部，平伏下去。爲保持身型，他在拍片期中，每天游幾十池水，又大打網球。做明星本不容易，尤其是好色的明星。安東尼的苦功收到效果，身手矯捷的阿倫狄龍，在表現體力時，也要出盡力氣，以免相形見拙呢。

銀壇軼事
編導正有才難嘆　多年故燕又離巢

邵氏的編導人材，衆所皆知是有點缺乏，就是這個原因，近年邵氏，在日本邀來拍片的一個接着一個，聽說以後還會繼續如此。

可是在編導缺乏之下，有一些導演，竟然會總是空閒著，沒有開戲的機會，假如那些導演是經驗不足，那還無話可說，然而據所知，其中有一位是最受稱讚的出色導演，也給冷藏起來。

這是甚麼原因呢？我們是局外人，當然是不大清楚，就算是清楚，也不知應該說甚麼話的，據說有人認為：那位導演所以沒有片拍，主要是不識時務，也有人說：一些導演所以給冷藏，主要是一切都不符合時代。

所謂不識時務，不合時代，內裡當然還大有文章，爲免多誤會，阿薇也是不談也罷！

而值得一提的是，在邵氏八年多的王星磊，也在目前離開邵氏，另尋理想的發展了。

據那位透露者說：「王星磊在邵氏八年，發展機會事實上不大，儘管是邵氏給他的待遇不薄，但為了有所發展，他便決定另尋出路了。」

「他轉往那一間公司呢？」我關心地問。

「初時是準備與金銓合作的，」這位透露者繼續說：「後來再三考慮之下，他終於和李翰祥簽了三年約，為國聯效勞，合約中聲明，每年起碼拍片兩部。」

「他是不是已經去了台灣？」我問。

「目前仍然在香港，」對方答：「雖然他是和國聯簽了約，短期內也不用赴台的，但也許會往泰國……。」

「是甚麼原因？」我急不及待的問。

「原因當然是拍片了，」對方笑笑後答：「聽說他第一部爲國聯導演之片，是一部占士邦式的劇本，這套劇本，是國聯和泰國合作的，大致上此不成問題，故籌備功夫做妥後，便會先赴泰國。」

說來，如果這消息真的可靠，本來已經缺乏編導人材的邵氏，真的是「買少見少」了。一些不符理想的，沒有顯身手機會，本來可以顯身手的，但爲了真正自己有所發揮，便要另尋出路，例如金銓，在邵氏多年，從「花田錯」至「大地兒女」，而到「大醉俠」，儘管不是甚麼國際水準，也是進步得很快，而從這可以看到，他是的而且確在這方面不斷地埋頭苦幹的。

王星磊也是年青的一員，也是像金銓一般，力求發展，爲了眞正的前途，當然是希望他好好眞正的幹一番了。

・江紫薇・

播音電視節目

（本刊各節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈爲準。）

香港電台

中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺。短波：二九四〇千週，波四百十六・一四公尺。超短波調頻：九十七兆週。

七時，時代曲。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及倫敦通訊。三十分，時代曲。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。八時，粵語新聞，公衆活動報告，特別報告。十五分，粵曲。三十分，每週報章文摘。五十分，蔬菜價格報導。五十八分，天氣報告。九時，國、潮語新聞，特別報告。二十分，賽馬消息。三十分，粵曲。十時，點唱節目。四十五分，蘇州彈詞。五十八分，天氣報告。十二時，本地及外來生牛及生豬批發價格報導，漁民一週。三十分，漁民天氣預告，趣劇「成鴨蛋」。一時，街坊節演講，音樂。十五分，粵語新聞，特別報告。二十八分，天氣報告。三十分，粵曲。二時，國語新聞，特別報告。十分，京曲「法場換子」。三十分，黃梅戲「劉海遇仙」插曲。三時，週末點唱。五十八分，天氣報告。四時，古腔粵曲「百里奚會妻」。五時，京曲。五十五分，漁市場鮮魚批發市情報告。五十八分，天氣報告。六時，粵、國、潮、客語新聞報告，特別報告。二十分，小曲細聽。卅分，特別報告及音樂小曲。四十五分，逍遙遊。七時十五分，粵曲「一曲鳳求凰」。三十分，一週時事特輯。八時，粵語新聞報告，音樂。十五分，話劇「夜夜此時聽」。四十分，時代曲。五十八分，天氣報告。九時，民歌。十五分，粵曲「柳選傳書」。四十三分，漁民天氣預告。四十五分，轉播倫敦粵語新聞。十時，話劇「絞刑下的中鋒」。十一時，醉人的音樂。三十分，轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞簡報。十二時，廣播完畢。

商業第一台

第一台波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。

七時，清晨音樂。十分，節目預告。十五分，口琴音樂。卅分，天氣報告，潮汐報告，時代曲。四十五分，天氣預測，時代曲。八時，轉播港台新聞報道。十五分，天氣報告，潮汐報告，賽馬貼士。十五分，祝壽節目。廿五分，粵曲。九時，天氣報告，街市行情。卅分，時代曲點唱。十時卅分，婦女生活節目。十一時，報道東南亞天氣。五分，社團簡報。十分，賽馬貼士。十五分，時代曲。卅分，小說「小媳婦」。十二時，祝壽祝婚節目。十五分，時代曲。卅分小說「社有大學」。一時，時代曲。十五分，轉播港台新聞報道。廿五分，天氣報告，潮汐報告，報道東南亞天氣。卅分，電影故事「變鳳旋」。二時，小說「秋水長天」。三時，粵曲。四時，電影故事「劫火紅蓮」。卅分，一曲寄心聲。五時，天氣報告，益智遊戲。卅分，時代曲。卅分，跳舞粵曲。六時，轉播港台新聞簡報，天氣報告，潮汐報告，報道東南亞天氣。十分，賽馬成績報道。十五分，時代曲。卅分，歐西流曲點唱。七時，小說「俏辮子」。卅分，時代曲。八時，小說「馬騮風雲」。卅分，體育雜談。四十五分，時代曲。九時，粵曲。卅分，天氣報告，港九時事。四十五分，時代曲。十時，大丈夫日記。卅分，電影故事「殺人花」。十一時，天氣報告。五分，橫財一百萬。卅分，明日節目預告。卅五分，時代曲。五十九分，轉播港台新聞簡報。十二時，天氣報告，播音完畢。

商業第二台

第二台波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。

七時，清晨音樂。卅分，天氣報告，潮汐報告，節目預告，音樂體子。四十五分，天氣預測，時代曲。八時，轉播港台新聞報道。十分，天氣報告，潮汐報告，賽馬貼士。十五分，祝壽節目。廿五分，天氣預測，西樂。四十五分，天氣預測，西樂。九時，天氣報告，時代曲。卅分，粵曲「洛神」。十時五十分，時代曲。十一時，天氣報告，小說「碧玉驚魂」。卅分，賽馬貼士，報道東南亞天氣，粵曲。十二時，小說「好兒弟」。卅分，時代曲點唱。十五分，轉播港台新聞報道。廿五分，天氣報告，潮汐報告。卅分，粵曲點唱。二時，報道東南亞天氣。三時，粵語流行曲。三十分，時代曲。四時，天氣報告，粵曲。三十分，歐西流行曲。五時三十分，粵曲。四十五分，賽馬成績報道，粵曲。六時，轉播港台新聞簡報。三分，天氣報告，報道東南亞天氣。十分，怡情小聚。七時，康樂園地。八時，轉播港台新聞報道，微悲懲奸「預立遺囑」。四十五分，街坊節廣播。九時，天氣報告，港九時事。十五分，古腔粵曲。十時卅分，時代曲，明日節目預告，天氣報告。十一時，夜曲。五十九分，轉播港台新聞簡報。十二時，天氣報告，播音完畢。

麗的銀台

七時，麗的呼聲進行曲，廣東音樂，天氣預測，節目報告。十五分，活用英語。四十五分，口琴。八時，新聞報導，天氣報告。十五分，今日事。廿分，金石良言「誤言」。卅分，轉播港台：每週報章文摘。四十五分，粵曲。九時卅分，街市行情。卅五分，廣東音樂，節目報告。四十五分，最後賽馬預測。十時，科學珍聞。卅分，小朋友樂園。十一時，故事「夜走珠璣巷」。卅分，粵曲。十二時，新聞報導，天氣報告。十分，喜事重重，節目報告，天氣報告。卅分，名勝古跡「獨陽樓」。一時，時代曲點唱。卅分，諧劇「大作」。二時，粵曲。三時，人間世「悄然微波」。卅分，粵語流行曲。四十分，社會服務，尋人報告。四十五分，喜事重重，節目報告。四時，電影故事「劫火紅蓮」。卅分，粵曲點唱。五時，時代曲。十五分，兒童歌曲。卅分，故事「倚天屠龍記」。六時，世界流行音樂。卅分，小說「危機四伏」。七時，練馬報導。十分，賽狗預測。卅分，小說「金沙灘」。八時，新聞報導，天氣報告，節目報告。十五分，播影漫談，報告各場賽狗消息。卅分，粵曲。四十五分，週末體育報導。九時，故事「龍鳳金劍」。卅分，粵曲，報告教育台明日節目。十時，紅粉春秋「十三妹何玉鳳」。卅分，歐西流行曲。十一時，新聞報導，天氣報告，明日節目報告。十五分，夜半奇談「慈母淚」。四十五分，時代曲。十二時，音樂及流行曲，猜狗消息。一時卅分，完播曲。

麗的金台

七時，麗的呼聲進行曲，早晨的音樂，天氣預測。十五分，藝術歌曲，節目報告。卅分，京劇。八時卅分，新聞報導，天氣報告。九時，今日事。十五分，街市行情。卅分，潮曲。十時卅分，客家漢劇。十一時，國語流行曲。卅分，電影歌曲「女巡按」。十二時十五分，英語教授。卅分，新聞報導，天氣報告。五十分，時代曲，節目報告。一時，潮曲。卅分，京劇。二時，彈詞。卅分，潮劇。三時，雜曲。卅分，潮曲。五時，潮語故事「寶劍恩仇錄」。卅分，時代曲。六時，越劇。卅分，潮曲。七時，社會服務，報告教育台明日節目。十五分，快活谷見聞。卅分，新聞報導，天氣報告，節目報告。八時，潮語戲劇小說「還我河山」，報告賽狗結果。卅分，國語戲劇小說「金鳳搖愁袋」。九時，戲曲介紹。卅分，麗的呼聲夜總會。十時，評話「彭公案」。卅分，小說「空門遺恨」。十一時，新聞報導，天氣預測，明日節目報告。十五分，潮州漢劇。四十五分，國樂。十二時，完播曲。

中文電視

預告：下午六時，節目預告。二分，杏林春滿片集。七時，世界新聞。十五分，青年聯誼會。四十五分，粵片「飛仙劍俠」，小娟、黃英主演。九時卅分，體育世界。十時，麗的歌壇。卅分，天羅地網片集。十一時卅分，最後新聞及天氣報告。四十分，閉幕曲。

綠邨電台

中文台波段：七三五千週，波長四百〇八公尺。

七時，早晨音樂。十五分，晨鐘暮鼓。廿分，輕音樂，天氣報告。卅分，英語教授。四十五分，西樂。八時，節目預告，粵曲。九時，天氣及漁民天氣報告。卅分，時代曲點唱。四十五分，粵語流行曲。十分，兒童故事。十時，南音。卅分，粵曲點唱。十一時，小說。卅分，西曲點唱。十二時，繼保選作欣賞，祝壽祝婚點唱及天氣報告。十五分，粵曲，天氣及漁民天氣報告。四十五分，衛生講座。一時，時代曲，天氣報告。卅分，衛國之音。二時，粵曲。卅分，小說。三時，電影歌曲。卅分，西曲。四時，西曲。卅分，小說。五時，時代曲點唱，天氣報告。六時，話劇。卅分，西曲點唱。七時卅分，粵曲。卅分，賽狗巡禮。四十五分，時代曲。八時，時代曲。九時，賽狗結果，明日節目預告。小曲。廿分，賽狗結果，音樂。四十三分，賽狗結果，時代曲。十時四分，賽狗結果，時代曲。廿六分，賽狗結果，時代曲。四十八分，賽狗結果，香港阿斗官。十一時十八分，賽狗結果，音樂。卅二分，賽狗結果，時代曲。五十四分，賽狗結果，音樂。十二時十六分，賽狗結果，音樂。卅八分，賽狗結果，時代曲。一時，賽狗結果，粵曲。廿分，賽狗結果，廣播完畢。

東城・快樂
滿瀉！請早
每天三場　優待觀衆　不加票價
兩點半・五點・九點正｜兩點半・六點正・九點三
快樂明後天加開十二點場
金像影后　柯德莉夏萍
金像影帝　力士夏里臣
聯合主演
窈窕淑女
故事甜蜜可愛　演出如詩如畫
偉大的場面金碧輝煌！妙曼的歌舞目不暇給！值得一看再看的巨片！
榮獲八項金像獎
全部特藝七彩
七十米厘六聲帶身歷聲片上中文！
世界大文豪　蕭伯納　名著改編
MY FAIR LADY
預售三天座票

娛樂・荷李活
絕早滿瀉
奧迪梅菲（「龍虎」一部男主角）
伊士曼七彩！片上中文
環球公司俠艷槍戰大名片！
BULLET for a BADMAN
威風八面
勇武主角：戴倫麥基・中帽英雄：露李泰・美艷女星：貝華利・奧雲
主演
敬請提前訂座
深入虎穴一身是膽！雙雄抗敵山崩獄頹！
UNIVERSAL CITY STUDIO

尚有戲院廣告刊登第八頁及第十二頁

荔園
本園主辦　業餘乒乓球賽　歡迎參加　簡章備索
錦秋殿故宮京菜　西餐廳經濟食譜　咖啡屋冷熱飲品　知味觀蘇杭小食　又一村全且麵食　錦秋園鳥語花香　小西湖亭台樓閣　溜冰場最高趣味　乒乓球鍛鍊身手　康樂棋老少咸宜
節目日日不同
㊀西片場　泰山尋寶
㊁粵劇場　賣馬記　牡丹亭驚夢
㊂艷舞場　歌樂之光
㊃專片場　無影俠大戰黑旋風　粵語對白
㊄醉臥街頭笑莫君
㊅平劇場　捉拿四姐　新丑郎　楊六郎歸位
㊆什技場　差利張大魔術團
㊇歌壇　女子歌壇
㊈魔術　科學美人
錦秋殿　正宗京菜　名廚主理

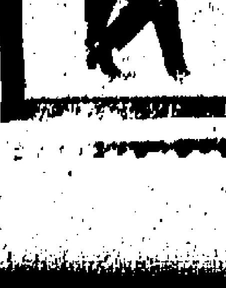
太平・環球・北河・城利・油麻地
今天入院　週末請早
好姊妹　好父母　好兒女　必睇佳片
龍城、樂宮、明天加入
姊妹
丁瑩　丁皓　朱江　麥基　梁素琴　沈殿霞　李克　駱恭
黃卓漢製　莫康時導演

英京
今天中午　一柱擎天雙虎將　麥炳榮・鄧碧雲
今天五點九點半公映　龍鳳春光　皮禮士利・安瑪嘉烈
今午場恐怖巨片　願嫁鬼新郎　丹紅・胡楓・關鍵

金陵　國民　金華　新舞台　寶聲
滿　今天續映　好景下期
同場加映　雙十國慶節閱兵大典
七彩大銀幕巨片
金指環
林鳳　張英才　林蛟　李香琴　麥基　主演

皇都
今天獨家獻映
哥倫比亞巨片
2.30　5.30　7.30　9.30
名曲多支：降D調幻想曲　波蘭舞曲　革命練習曲　降B小調夜曲　C小調夜曲　降A調舞曲
只聽一曲　任何值同價
全新印本
一曲難忘
A Song to Remember
IN TECHNICOLOR
全部特藝七彩
千尼威特　梅麗奧勃朗　保羅茂尼

利舞臺・樂宮
今第九天！
美梅高司獻全予最評！高公樂鉅！以球萬價！處最高紀錄！到創高座鋒場轟動精悍高選西槍俠片！集潮出部戰艷王！
一身是金　八面威風
武俠大明星　麥戴馨
金手槍快如閃電！金烟明光閃閃！金馬利劍無比！金鞭扣明秋毫！
RINGO AND HIS GOLDEN PISTOL
伊士曼七彩！片上中文
西部單槍縱橫江湖／動如脫兔矯若游龍／



金風乍起菊花開

花草與蟲

西京雜記：菊花舒時，幷採莖葉，雜黍米釀之，至來年九月九日始熟，飲焉，故謂之菊花酒。然則昔人所稱菊花酒者，非祇以菊花釀之。

顯璐

金風初起，菊花亦隨之始放，或栽以盆，或插以瓶，以供欣賞，陶淵明愛菊，喻為逸士，後世雅人多玩之。而蛇羹，鱧魚羹等，皆以菊花為主要配料。夙昔有以菊花及生麵粉拌勻，炸為菊花球，用「冰花」撒於其上，作為甜點心，香甜可口。較之港中茶樓所製冰花蛋球，遠勝百倍。范成大「菊譜」序云：菊所在有之，吳下尤盛，春苗尺許時，掇去其顛，數日則歧出兩枝，又掇之，每掇益歧，則一幹可數百朵，人力勤，土膏亦沃，花亦為之屢變。成大植於蒼郁，得三十六種，以黃為正，雜色次之，有勝金黃、疊金黃、太眞黃、棣棠黃、疊羅黃、麝香黃、千葉小金錢、單葉小金錢、垂絲菊、鴛鴦菊、荔枝菊、毬子菊、小金鈴、藤菊、甘菊、十樣菊、五月菊、金盃玉盤、喜容千葉、御衣黃、萬鈴菊、夾竹菊、艾葉菊等名，不能盡錄矣。時人所食之菊，乃白色，大如碗口者，有色或花細者，有苦味也。杭州盛產菊，「清嘉錄」云：「睢菊乍放，虎阜花農，已千盆百盆，擔入城市，用人買為瓶玩供欣賞，或五瓣七瓣為一台，便中置鐵綫，俾仰如人意，或於廣庭大廈，堆疊千百盆為玩者。」菊為多年生草本，莖之下部，稍帶木質，葉卵形，有缺刻及鋸齒，葉柄長，互生。秋日開花，頭狀花序，周圍之花，舌狀花冠，中部之花，筒形花冠，又因培養之故，頭狀花序中之花，有全為舌狀花冠者。菊之變種甚多，為賞玩之用，有其葉亦可供食用，名見「草本經」。日本亦栽殺蟲菊，能作殺蟲之用。美國及加拿大，出產一種菊芋，乃向日葵屬，其根莖可供食用，或製酒精。而露兜亦名菊花菜，以其所開之花似菊，故有是名。鳳仙花別名菊婢，見「本草綱目」。有菊狀埂瓶梅，屬毛茛科，生於山地，多年生草本，地下有塊根莖之結節，高六七寸，根葉有一回三出複葉，其小葉為倒卵形，有缺刻。四月開花，約一寸，其瓣片為綫狀長橢圓形。又有菊葉萵苣亦生於山地之多年生草本，為菊科，以其葉稍類菊故名。另有菊葉天竺葵，即為風露草科。植於庭園以供賞玩者，莖有毛，葉分裂如掌狀，籬見其葉，亦甚似菊葉，花為繖形花瓣，薔薇色，或紫色。此皆有部分類於菊，故冠以菊名，實非菊也。因併及之。陰歷九月，菊花競開，故世稱九月為菊月，猶稱五月為蒲月耳。世稱樂部為菊部，佩為播音台所引用，港人聞之稔矣，考其來緣，宋高宗時，被庭有菊夫人，妙歌舞，為韶仙院之冠，宮中因稱為菊部頭。「西京雜記」：「菊花舒時，幷採莖葉，雜黍米釀之，至來年九月九始熟，飲焉，故謂之菊花酒。」然則昔人所稱菊花酒者，非祇以菊花釀之。昆蟲中有名菊虎者，乃鞘翅類，體黑色，長一分許，全面密布刻點，觸角短，橢圓形，前胸及背部，略呈四角形，翅短，恒為菊科植物之害，故名。為菊之害蟲者也。栽菊者常捕殺之。

市聲

孚龍

雨岸

「妳放心，誰都會垂涎妳那一份韞蓄，我卻不希罕，所以我不希罕妳有另一個男人，我捨不得妳，懂嗎？我的甜心。」他把車泊在路旁，貪婪地吻我的嘴唇，吻我的臉頰。

在暮色中，我隱約地看到他俊秀的面龐，被慾焰燃得紅紅的，像天邊的晚霞。

他用熟練的手法拉攏了車窗的百葉簾，我想：在他這寬敞的大房車裡，不知道隱藏着多少罪惡。然而，我又一次被罪惡征服了，儘管我曾經想過反抗。

「黛思！」媽媽細細地喚我，「……」

我聽不清楚她說什麼，佔據着我的腦海的是二百萬元，于良的狂野、俏皮，和曉楓的樸實、堅毅的影子，他們此起彼落，或者混亂地糾纏在一起。

「黛思！」媽媽大聲地叫喚，這次我驚覺了。

「為什麼妳近來總是神不守舍的？」媽媽的查詢的眼光在我臉上盤旋。她精明起來的時候，什麼都瞞不過她。

×　×　×

曉楓今天沒有來，也沒有電話，油蔴完成了以後，他就不常來玫瑰苑，不過他每天都有電話給我，他在忙着籌辦他的畫展，準備獻身給藝術工作，我卻在和情慾、虛榮鬥爭，他應該幫忙我的。我一個人的力量不夠。

但是，關於我的事情，他一點都不曉得。

我沒有吃早餐，矛盾的思潮浪也似的衝擊着我的心靈。如果我是脈脈，我就毫不猶豫地捨棄這頹落的生活，如果我是尤冰，我就會甘之如飴地享受這舒適縱情的日子，可是，我誰都不是，我祇是黛思，意志薄弱，無所適從的黛思，所以我矛盾，我徬徨，我痛苦。我一忽兒沉醉，又一忽兒清醒；一忽兒是神性在我的靈魂裡抬頭，一忽兒是獸性吸蝕了我。

到吃午飯的時候，我下樓了。

我垂下頭，懶懶地用筷子撥動碗裡的飯粒。

「妳的婚事辦得怎麼樣了？」她的語氣似是帶着刺。

「辦好了。」

「辦好了，就叫那姓李的少來這裡，我看他像是癩蝦蟆想吃天鵝肉。」

「媽媽，妳不能這樣侮辱他！」我像被針刺中了，猛的跳起來：「他的人格比我和妳都要崇高。」

「我不管什麼人格，我祇知道有錢就是高貴，賤窮就是卑賤。」她冷冷地說：「妳不是愛上那窮光蛋吧？」

兩片紅霞飛上我的臉，我避開她的目光，不回答。

「我想妳不會笨成這樣子的，用二百萬元去換一個窮丈夫！」她站起身，看都不看我，就走進臥房去了。（八〇）

幫辦之死

梅理斯 原著　南汀 譯作

……發着，文敦總帮辦又掛電話到北蘭酒店，向何維你經理查問。

「羅伯高帮辦呢？我記不起他是否來過了，」那位酒店經理說：「不過，我可以替你問問飽維治夫人，因為羅帮辦進入餐廳總是由她款待的。」

「——飽維治夫人，」文敦義說：「他的名字是否就是尹麗莎呢？」

「對了，」何維你經理說。

「那麼，請她跟我說話好了。」

餐廳女侍尹麗莎接過何經理的聽筒。

「喂，你是尹麗莎嗎？」文敦義說：「我是文總帮辦，我現在要查詢一下，羅伯高帮辦，昨晚有到過餐廳來嗎？」

「噢，對不起，我記不清楚了。」

「尹女士！」文總帮辦有點不高興，他厲聲說：「你聽懂對我說真實的話，知道嗎？」

「我沒有對你扯謊的必要，」尹麗莎說：「一天裡，來來往往的客人正多着，你不能要求我每個客人都記得清楚呀！」

「羅帮辦是你的熟客，你總應該有印象吧！」

「我的熟客很多，羅帮辦不過是其中一個吧了。」

「那麼，我得告訴你，他已被人謀殺了！」文敦義說：「我們現在並不是要追查他昨晚在甚麼地方吃餐，而是要追查誰是兇手，因此，我希望你能夠跟我們合作。」

尹麗莎的聲音，突然改變了，文總帮辦在電話裡，也可以聽到她急促的呼吸氣息。

「噢，真有這事嗎？」她說：「我記起來了，文總帮辦，羅帮辦在昨天下午六時左右，曾到過這裡來，他吃了一件火腿三文治，一件豬肉批，和一瓶啤酒。」

「很好，尹女士，」文總帮辦說：「我希望你仔細追憶一下，當時你可曾跟他談話麼？」

「隨便談過，」尹麗莎說：「他說忙得很，我知道，他是有任務在身了，而他，也表示正在忙於一宗很重要的案。」

「他可曾提及任何地方，及任何人的名字嗎？」

「唔，沒有，羅帮辦是一個很沉着的人，他說話從來就是很謹慎，他對我，從未談及有關公事的話。」

「是的，羅帮辦確是一個公私分明的人，我們都在替他慘死而感到痛惜，」文總帮辦說：「他還有對你說甚麼話麼？即使是無關重要的閒談。」

「他並未說出要到那裡去，也沒有說出要找任何人。」

「那麼，他是否有焦慮或憂慮的神態呢？」

「我不覺得，」尹麗莎說：「他一切都和平時到這裡吃餐一樣。」

「他可有跟其他的人說過話麼？」

「沒有，在餐廳裡，似乎沒有一個他認識的朋友。」（四五）

半靜寂地帶

冉尼

本年度首次賽馬，今天開始。

伏櫪多時的馬，髀肉復生的騎師，望穿秋水的馬迷，今天，均可一顯身手了。

×　×　×

本年度之「香港小姐」，在參加決賽的十名佳麗中，今晚將在常服、晚禮服及泳衣亮相中鬥麗。

爆出的，是熱門還是冷門？正如馬場一樣，要看騎師的手法了。

×　×　×

徙置事務處，為了避免住客把垃圾從騎樓向外傾倒，特派工人沿門免費收集垃圾桶。並聲明，工人如果需索茶錢，望住客舉報。

向騎樓拋垃圾，如果是因為垃圾沒有人倒，這辦法無疑是可以收效。

×　×　×

蘇科學家稱：處女可能生子，但祇能生女，其相貌與其母完全相同。

以色相作本錢的女明星，實在不必結婚，等待生下這樣的一個女兒時，就不愁「後繼無人」了。

廬君夢

岳騫 著

第六回　香語難通　良機易覓　望洋空嘆息　曳裾便成功

毛澤東趕快起身接過皮包，說道：「老師下課了。」

楊昌濟笑道：「你今天怎麼有空？」

毛澤東說道：「我特地來向老師辭行，明日要回長沙了。」

楊昌濟問道：「你回長沙幹什麼？」

毛澤東說道：「早幾天易校長到北京來，老師知不知道？」

楊昌濟點頭道：「我們見過一次面，未來得及長談，他就匆忙回湖南去了。」

毛澤東問道：「老師知不知道他來作什麼？」

楊昌濟笑道：「他告訴我來倒張敬堯，不過，在我看來目前實在無此可能。」

毛澤東道：「現在問題就在這裏，倒張敬堯未必便成功，不倒他，張敬堯永遠在湖南刮地皮，算來算去還是助手倒他好些。」

楊昌濟道：「你說的不錯，祇不知你們進行得怎樣了？」

毛澤東搖頭道：「想在京裏倒張敬堯，恐怕是作不到了，我打算回到長沙去同張敬堯拚上一場。」

楊昌濟愕然說道：「張敬堯身為一省督軍，手下有幾萬兵，你單人匹馬回到長沙怎樣同他拚？」

毛澤東笑道：「老師放心，我並不是同張敬堯硬拚，而是聯絡許多人一齊起來和張敬堯作對，最後一定會把他趕出湖南。」

楊昌濟沉吟一下，說道：「你要回長沙，易校長知不知道？」

毛澤東說道：「就是校長來信叫我回去，信上說事情進行已有眉目，祇是身邊沒有得力的助手，要我趕快回長沙幫助他。」

楊昌濟點頭道：「這樣說來，大概不會有什麼危險，你可以回去，不過，還要小心，表面上不要讓人看出馬腳。」

毛澤東點頭道：「這點我知道，老師請放心。」

楊昌濟問道：「你回到長沙打算作什麼呢？」

毛澤東怔了一下，說道：「校長來信並未說明白，我也不知道他要我回去作什麼事。」

楊昌濟說道：「你回去最好是教書，教書不受當道注意，同時也可得到社會同情，即使張敬堯發現你在倒他，也有三分顧忌，不敢任意拘捕你。」

毛澤東說道：「老師說的是，我回去同校長商量，可不可以回一師教書。」

楊昌濟說道：「你怎能回一師教書，一師出了笑話可是不好，最好還是找一間小學，如一師附小最為理想。」

毛澤東陪笑道：「我想回一師教歷史、國文，應該可以勉強勝任的。」

楊昌濟搖頭道：「教書不能勉強勝任，即使遊刃有餘都不一定能成功一個教師，何況你自以為勉強。」

毛澤東不敢再爭，紅着臉點了點頭。

楊昌濟又問道：「你的路費怎樣了？易校長給你寄錢沒有？」

毛澤東搖頭道：「沒有寄錢，蕭三、光祖幾個人替我沒有辦法，給我湊了十元路費。」（四〇四）

柳絲絲

上官文武著

六七：搭上富翁

百孝仍是沒有做聲，此刻，絲絲可光火了。吼聲的說。

「百孝，你是不是眞的懷疑我串同黑一波騙你？……」

「絲絲，我早就告訴你，我沒有這個意思呀，」百孝鐵着面兒說。

絲絲憤然的說：

「假如你不懷疑我，為什麼你又不能拍片的事？」

「絲絲，你知我對拍片的事是外行的。」

「但是，拍片的事樣樣需財呀。」

百孝為了緩和空氣，迫得說：

「絲絲，讓我考慮一下吧。」

「你現在考慮不可以嗎？」

「嗯，我早就考慮了，祇是未能決定。」

「你不信任我嗎？」

「唉，絲絲，我不是不信任，祇是我要把錢調動一下，才可以答覆你。」

「像你這樣有錢的人，三幾十萬元，還要動腦筋嗎？」

「好，你自己考慮一下吧。」絲絲冷冷的說：「你明天不答覆我，我當作你不再信任我，不再幫忙我了。」

第二天，絲絲沒有外出，整日在家裡等百孝，怎知等到晚上九點鐘，還不見他的影子，絲絲氣得發昏。正當她悶得要死的時候，藍天麗打電話給她：

「絲絲，我剛才纔曉得你們回來，哈哈，你離港兩個多月，你的老友都發達了，你曉得嗎？」

「你說誰發達？」

「朱蒂沒告訴你嗎？」

「我沒見過朱蒂，」絲絲說：「誰發了錢？」

「就是朱蒂。哈哈，你不曉得嗎？」藍天麗跟着又說：「絲絲，我們找個地方談談好嗎？」

絲絲急于想知道朱蒂發達的經過，但又不敢外出，生怕自己離家的時候，余百孝會來找她，于是說：

「天麗，倒不如你先到我的住處吧。」

半小時後，天麗到了，絲絲剛見面，便問：

「天麗，你說朱蒂了發達，她是不是中了馬票？」

「哈哈，她比中了馬票更好。」

「為什麼？」

「她揾了一株搖錢樹。要幾多，搖幾多，不是比中馬票更好嗎？」

「她搭上了一位大亨嗎？」

天麗微笑的點了點頭。

「那人叫什麼名字？」絲絲緊張的問。

「澳門大富商……陳德。」

「朱蒂眞幸運。」

是其實，絲絲聽了這話，已經是酸溜溜了，但她佯作不曉得這回事，不認識陳德似的，強顏的笑了一笑。天麗接着又說：

「朱蒂搭上了這個大富翁，還準備拍片呢。」

「眞的？」絲絲想起以前她和朱蒂商量過，分頭向余百孝、陳德進行，要他們出錢拍片，事成之後，便「有福同享」，而今聽聞藍天麗這樣說，便寄希望于「失之東隅，收之桑榆」，關切的問。

「當然是眞的，我曉得朱蒂已分別找人了。」天麗接着又說：「絲絲，你跟朱蒂要好，替我跟她說說，介紹我去擔任一個角式好嗎？」

嫁

「不管你怎麼說，我是不許你和步堯離婚的！你不看在步堯的面上，也該看在孩子的面上；不看在孩子的面上，也該看在我的面上！」

「媽，你這麼說，倒好像我嫁給步堯，不論他怎麼對待我，我都非跟住他不可似的。」

「當然啦，要不然為什麼要說嫁鷄從鷄，嫁狗從狗呢！」

「我才不想聽這些話，我不想守活寡！」

裕生嫂見女兒生氣，忽然想起什麼來，帶點惶惑的神情問道：「靜瑤，你同步堯離婚，那些家產還會是你的嗎？」

「就算不是全部帶走，也能帶走一部份。」

「李家肯放過你？」

「他們沒有辦法不放過我，我已經把這些財產拿出來了。」

「你一定要離開李家，到底是個甚麼打算呢？」

劉靜瑤見母親已把話轉到正題上，祇得直認道：「我認識了一個男人！」

「甚麼男人呢？」裕生嫂子吃驚地問。

「方律師的弟弟，公司裡的經理。」

裕生嫂子乃是個守舊的女人，她一聽說女兒另外有了個男人，立即就想起偷漢子的事。她心裡的一般羞辱和憤怒之氣突然往上升，嚴重的一掌打在女兒的臉上。

劉靜瑤吃一驚，身子朝後一仰，斜跌在床上，右手撫住自己的臉。

「你這個不要臉的東西，我指望你好好做人，你竟做出這樣的事來了！」

劉靜瑤那裡肯服從母親的教訓，她驀地站起來，蠻橫地說道：「媽，我是出嫁女，你管不了我！老實說，我回到家裡來告訴你這件事，完全是我自己多事。」

裕生嫂子做人也有個原則，不管女兒多麼蠻橫，她都要說話。她站起身來，指着靜瑤說道：

「我祇知道現在李的福是女婿給我的，我不會認姓方的做親戚！你幾時同步堯分手，我幾時就不認你！」

「我用不着你去認我，我自己有主意！」

裕生嫂子向來認為靜瑤是個順從母親的好女兒，沒想到現在竟如此不講理，她一面哭泣，一面對女兒說道：「你如此沒有良心，將來少不了會有報應！要知道不是李家太婆抬舉你，收你做孫媳婦，你那裡來的今天！」

「這是我命裡生成的，不關太婆的事！」

「哎喲，我的命好苦喲，」裕生嫂子哭着說：「我祇以為女兒嫁着個好女婿，可以靠他享福到老了，誰知道她又變了！」

「你放心吧，今後你還是有福可享！」

「我不要，我不要享那些野女婿的福！」（一〇八）

怪帶

世界短篇小說選　英・柯南道爾著　傑克譯

英國柯南道爾，是個妙人兒。提起他的大名，會使你聯想到福爾摩斯，恍兮惚兮，不知莊周之為蝴蝶，抑蝴蝶之為莊周也？他中年以偵探小說名動國際；晚歲以研究靈魂學為世人所矚目。年前他的兒子小柯南道爾過港時，西報記者往訪問，詢及曾否見過父親的靈魂，據稱曾有過一兩次這樣的經驗，恍兮惚兮，不知其為人，抑為鬼也？我說他妙，其妙在此。

他是一個天才作家，世所公認。唯其聰明過人，大家都相信以他的聰明，竟攪起「洋扶乩」來，請神召鬼，必然有靈，即此公死後，靈魂也必然不滅。生前既為奇人，死後且為奇鬼。以中國古語的說法，這是一個「有來歷」的人。

偵探小說的鉅鋼，多數不甚雅馴，意在通俗，惟獨柯南道爾的文章，英人頗推崇其文筆簡英，猶如中國的武俠小說，也有寫得極深究的。

他身經非洲之戰，及第一次世界大戰，以宣傳有功，封爵士。卒於一九二九年，年七十。譯者記。

×　×　×

我翻閱八年來所記錄的七十椿奇案，都是跟我朋友福爾摩斯共同破案的，發現許多悲劇，喜劇，大多數離奇古怪，沒一件普通案子。他辦案，不是為了賺錢，而是為了愛好這種技術，如果那些平常案件，他便懶得去動腦筋。

在許多案件裏面，我覺得沒一件比這裏所述說的更奇怪，事情發生在蘇勒望族。

那時候，我跟福爾摩斯相識不久，大家都是獨身漢，在培克街租房住。

這件案，我早已歸入記錄，為了曾經應承過一位女士代守秘密，直到前月，那位女士暴逝，這案件大概已到可能公開的時候。因為蘭洛博士之死，引起了許多揣測，把事情搞得比事實更使人驚怖！

二月皇后

歷史小說　南宮搏著

一六〇：形勢大變

大隊轉移了，可是，戰爭依然繼續着——

宇文化及留下三千五百兵對洛口的李密部除，此外，他再以二千兵分駐在交通線上，保護徐州與東城三角區。還有，他留下二千五百名兵士守徐州，並保護留在徐州河中的船隻，船上的財貨並未完全運走，化及打算，在第一批到達固定目的地之後，再來接運。

這些安排，對宇文化及的主兵力，無疑是削弱了。

而且，當他們轉入東坡，安頓未幾，一項可怕的消息卻已傳到——自稱魏公，長期和洛陽的隋皇朝對抗的李密，忽然向東都的隋皇帝投降了。

宇文化及與洛陽政府聯合對付李密的計劃，遲了一步，歸於幻滅。同時，李密與洛陽的軍隊，立刻有了配合的行動，李密以全師夜出把宇文化及留在洛口附近的三千五百兵擊破。洛陽的兵則由偃師方面出來，側攻溫縣和東城地區，宇文化及的處境危險到極點，他派出部隊迎戰，但是，一支在道路上沒有目的地方可去的兵，不耐戰的，又一仗，李密把宇文化及的增援部隊擊破了。

在此以前，李密雖然貪得宇文化及所擁有的財貨而從事截擊，但不敢打硬仗，因為宇文化及所部以精銳出名，甚至東都方面，也懼憚着化及的圍師。李密和東都所以能合作，主要的也因於宇文化及兵強。現在，情形變了，一支號稱強銳的部隊在戰場上受到了大敗。

化及有如熱鍋上的螞蟻，他在無可奈何中決定親自領兵出戰，隨後，他把這項決定告知蕭皇后。

旅途的疲乏和遇事不順，使得宇文化及有憔悴相，而且憂鬱，她在講述了情勢之後，默然說：

「皇后，此去，勝負不可知——江都的事，我是做得太冒失了，但是，神明可鑒，我不負皇后；」他稍頓，低沉地再說：「此去如有不測，皇后自行珍重，但教丕露我兄弟之罪，皇后本身，料必無恙的。」

她低喚着，眼前這個人，是親是仇，她的意念中已模糊了。而目前，可能是生死之別，在這樣的境況之下，他自然不能一言不發的，於是，她沉重地說：「化及，你我之間，不能再提往事了，願你此去小心將事，切戒兩面作戰！」她不顧出主意的，他在情勢所迫下，她祇得表示一些意見。

「我皆心苦，大約不會兩面作戰，據今早的情報，洛陽方面的兵祇是虛張聲勢，並未再進，目前，正面的敵人，祇是李密的部隊。」他說完，告辭卻是依依地。

陸奎生中醫師

健康報導

第三百三十一期　每逢星期六刊登

診症時間：上午九龍　晨九至十二時彌敦道平安大樓八樓八號（電梯按7字）　下午香港　三至六時中環德輔道中八四至八六號章記大廈十六樓五零一室（中央市場側）單數各層電梯按15字　夜診九龍　晚七時至九時彌敦道平安大樓八樓八號（電梯按7字）

星期日照常應診。出診預約。陸奎生著醫藥叢書港九診所診症時間均有

精力虧耗氣血虛弱

補氣養血龍馬精神

體虛須治本　治標反傷身

中氣虛弱現象：精神不濟　體虧氣弱　四肢疲倦　食慾不振（補虛治本第一）

中氣虛弱　心跳氣促　腦弱健忘　精神萎靡　腰酸背痛　體倦乏力　丹田不固　未老先衰　機能退化　體弱之徵

提煉精華。藥水丸散。對症卸服。即服即效。絕無虛不受補之弊！

消耗過度　體弱由來

體質虛弱　百病叢生

補虛治本　百病消遙

服藥三天　龍馬精神

胃痛根治法

胃痛消化不良

須提防胃下垂

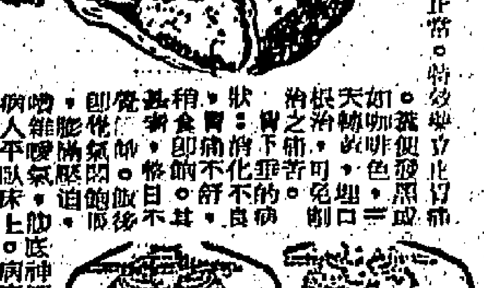
胃痛　胃酸　大便發黑　胃潰瘍　十二指腸潰瘍　胃下垂　消化不良

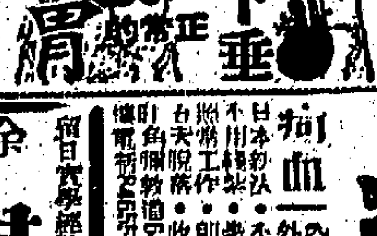
胃病速愈法

胃痛胃酸過多十二指腸潰瘍

胃潰瘍速愈法

大便發黑三天轉黃埋口根治





中國醫學院發表　陸奎生中醫師發明

哮喘咳嗽氣管炎根治報告

祛風利濕

根治關節炎

療風濕骨痛

丁氏胃病專家　包醫嚴重胃病　立單保證斷根

九龍佐敦道三七號L座周生生金行二樓

余玉芬（免費驗孕）婦科

痔瘺　無痛脫落。永不復發

黃華洪　專門

陳劍秋　老醫　皮膚病

癬

尿病　無效還銀

分類廣告

櫻井整容分院　隆胸　高鼻　豐頰　斜形　疤痕　臭狐　暗瘡　雀斑

痔　中醫　莫其平

耳鼻喉　崇德芬

朱千生　外皮

小便

喉　何守祥

梁棟初　廣州老牌中醫　前任方便醫院　惠行善院外科

癬

尚有啟事刊第十頁第十二頁

工商日報分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字四十個 每單位不得超過四段

每天二元 三天六元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處

㈠中區雲咸街利源東街八號地下 電話：二二五四九五·二二一二三八
㈡灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三〇七·七三〇七〇八
㈢旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
㈣油麻地上海街三一九號老實公司。
㈤九龍城周生生金行（太子道四三二號）。
㈥青山道周生生金行（青山道三二六號）。
㈦油麻地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三二一號）。
㈧旺角周生生金行（上海街六一一號）。
㈨深水埗周生生金行（大埔道五十三號）。
㈩佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）。
⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九三號）。
⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）。
⑬元朗周生生金行（大馬路一號E）。
⑭元朗康莊街六號仁愛診所。

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請攜帶本報廣告收據到本報廣告部領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。

仔 箱
233 236 238 242 243 245 253 254 257 259 260 267 273 282 283

租 售

崇德樓 唐樓

灣仔樓宇

旺舖租售

金華樓

彌敦道地

石屋平賣

新樓廉租

商業用樓

地王旺舖廉租 免頂

灣仔士瓜 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大廈86號室 電話：230589

榮利唐樓

高尚洋樓

洋樓租售

租售

旺舖五折 式樓六折

招 租

售1300元

洋樓平售

石屋平賣

洋樓出售

（香港）

住宅廉租

電話梗房

西環貨倉

中環新樓

洋樓出租

百九元全層

（九龍）小型工場

電話梗房

診所平租

全層出租

單邊三樓

全層平租

工廠平租

旺舖出租

旺舖出租

彌敦道 二樓平租

全層招租

唐樓平租

地下平租

洋樓招租

旺舖招租

城南道租

新界廠地

洋樓廉租

石屎樓租

租售舖位 閣樓住宅

平通港九 商業一樓

免頂全層

地下平租

洋樓招租

出 讓

工場廉頂

理髮廳讓

玩具花廠

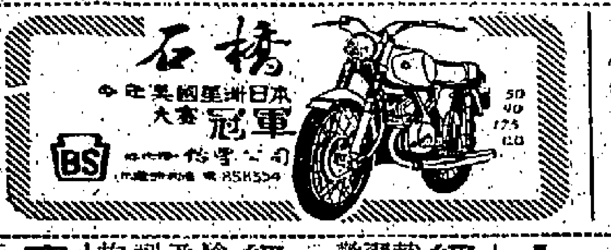
士多急讓

狼狗女仔寶

汽車 買賣

平治房車

維昌保用公司 舊用？ 好消息：令閣下有如新車的享受！



福士房車

招 生

洞玄術

標準國語

招寄宿生

緯安旅行社

各國留學

冷氣 教舞

待 聘

徵 求

婚姻介紹

寶石玉器

經驗補習

經驗教師

風水

專門報稅理賬

經驗補習

精補英數

打石

廉價補習

招請職員

聘請科文

基教輔導處 職業婚姻

婚姻職業介紹

介紹男女婚姻

業主佳音

聘 請

代西人請

生手胸圍

中年主婦

工讀少女

招請職員

請女店員

請女文員

請油公仔

請男女教師

工展職員

大商業機構

本報印刷部請什工三名

寫作文員

聘會計主任

三藩市

啟 事

陳繼堯分寓啟事

承頂聲明

鳴謝羅氏宗親會

領福慰金

領福慰金

收舖聲明

離職聲明

聲明啟事

承退股聲明

承股啟事

遺 失

遺失聲明

失証聲明

遺失聲明

遺失聲明

領福慰金

尋 訪

尋人

商 業

西村美華

修噴雪櫃

萬能角鋼

百葉窗簾

會計學原

萬能角鋼

萬能角鋼

白石英出售

唱機錄音

門口地毯

翠屋

聖誕禮物

百葉窗簾 布簾路軌 油漆灰水

內綫電話

電視機

貨辦照片

昌記裝修

打字機特價週
Underwood $180 西德Orga $70
Smith-Coron $110 Bar-Lock $90
Hermes $105 Remington $120

專改西裝

影印

瑞香園

梳化

搬 運

卅元搬屋

永安搬屋公司 九840909 港736921 日夜服務·運費廉宜·大小歡迎

新龍搬屋公司 日夜 電話：852427 849159 工作最好·取價最平·大小歡迎

九龍搬運公司 電話：八四五五六·四四九三六 專門搬屋

聯運搬屋公司 大昌·順利 立興·安寧 日夜服務 九881064 港738488 規模大！車輛多！價平！大小歡迎

立生搬屋公司 電話香港243295 九龍800193 取價最平 大小歡迎 快捷妥當

安全搬屋公司 九：673488 港453146 日夜服務·大小歡迎·取價最平·安全可靠

中聯搬屋公司 日夜服務 港717922 九631288 取價最平·服務最好·大小歡迎

大方公司 電話：854856·882529 專門搬屋

幸福搬屋公司 九龍630110 香港443131 日夜服務 價錢最平 工作最好 大小歡迎

凱旋搬屋公司 專為中小住客服務 搬屋價十三元起

立勝搬屋公司 日夜服務 港：735584 九：848810 取價最平·工作妥善·大小歡迎

醫 藥

尿 謝仲生

陳玉梅婦科

都市病研究 關伯祥

謝金石

男性寶

男人專治 虛弱

倪近仁 風濕痺痛

金針治病 與衆不同 直達病灶 立刻見效

黃素珍 婦科

鼻 程普德

狐臭 曲線 疤痕

面容

毒 許德

贈痕癢丹

贈尿病丹

潘綺雲 婦科

月事靈

大小婦科

驗血 驗虫 驗孕 巴斯德

痔 李慧賢

胃

吳冠民

殘頑胃病 一服斷根

劉惠珍 婦科

回力丸

氣 劉達材

喉

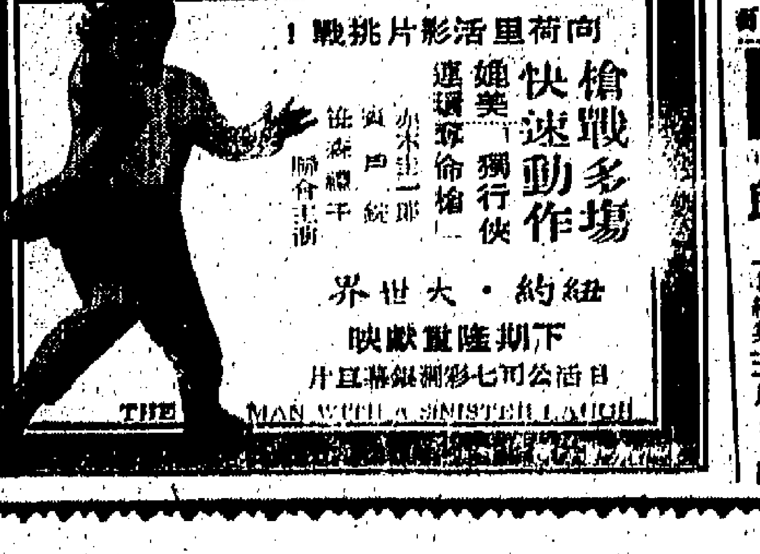
何貞花包醫

洪冠洲

啓德遊樂場

優待工廠工友及學生起見·由十月十五日起·凡持有工廠職工証入場·遊機票一律半價·

無敵神鎗手



利舞臺

金門 百樂門 凱聲 東方 新光

AMERICA AMERICA

尚有戲院廣告刊登在第八頁及第十頁